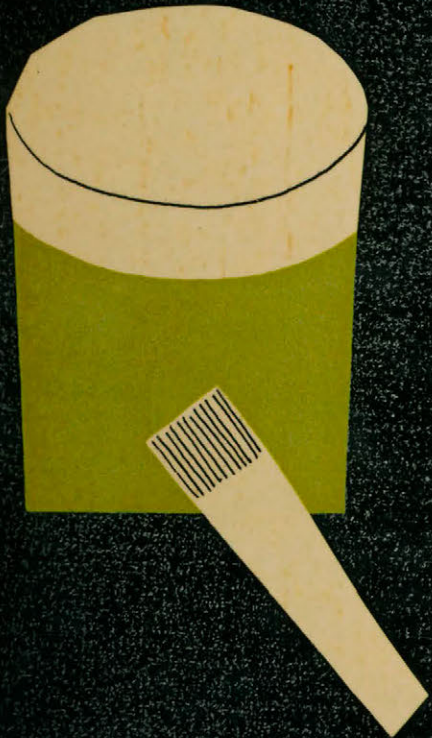


# 1962

## Fotograf Hans Sernert



### Vardagen och debatt hos yr

...oss att leva?", "Vardag  
det var underrubriken  
"Hedliga vardag" i Marg  
...r talarna var fru B  
...rfattaren Tore Zette

...hade lockat en | sol  
...a fick verklig | vard  
...nunnit den fres- | bara  
...och elda upp | på sjuk  
...fru von Hof- | kiskt sjuk  
...innesvärt anfö- | ter där ps  
...Hofsten ut sin | varit en h  
...när hon skis- | Deras besv  
...nors dilem- | del av der  
...en plikter | av samhäll  
...av ideal- | otvivelaktigt inop med  
...t — de

...av de största farorn  
...hade docent Lunc  
...mokrati a

...och utvägas och | bac  
...sonliga föresättnin- | om  
...som ställer männi- | tisk  
...bara på affis- | tisk  
...finns ett gr  
...iskan att  
...läggas  
...gen: " | själv!"  
...Förfat | rhelm up  
...sig i sitt | vsåskådn  
...möjligheter | ing och  
...matik i till | rektor S  
...st preside | ärvid be  
...att YK f | som vin  
...börare.

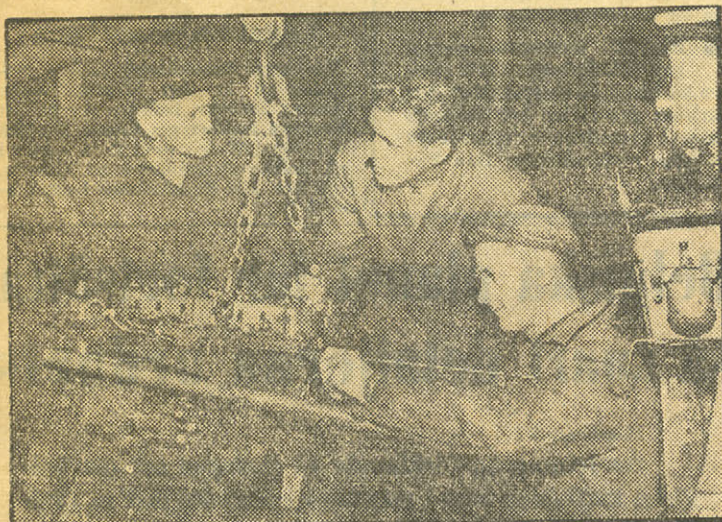
...arbets- | tion i  
...t skuld | att till  
...agen är | inspekte  
...vidare  
...vi anvä | essorska  
...upp vär | ens för  
...dantags- | n Gislér  
...nniska

...sinne | Vid  
...det | mänd  
...er- | Hedvi  
...omvalde | till ordf  
...Erik Bergman. Ti  
...valdes kyrk ärd  
...Befve.

Spe

...asflaskan  
...men  
...ndgre  
...anna  
...kan  
...in så v  
...litet  
...också  
...mjölkaffär  
...fast vid  
...av topp

## 12 elever på yrkeskurs i Skurup helrenoverar sina egna traktorer



De praktiska övningarna i traktorreparationer är grundliga — bara "skelettet" återstår för tillfället av den traktor som Kjell Ove Persson (f. h.), St. Bedinge, och Helge Ling (f. v.), Jordberga gård, arbetar på och här får goda råd av kursens ledare agr. Holterman.

I fjor vid den här tiden satte sig dussinet anställda vid de större gårdarna i Vemmenhögs, Ljunits och Herrestads härader på "skolbänken" vid Skurups Lantmannaskola för att genomgå en tvåmånaders yrkeskurs. För några dagar sedan har samma "männor" åter kommit till skolan för att fortsätta sin utbildning och f.n. håller de på att helrenovera traktorer som i huvudsak kommer från gårdarna som här sina anställda på kursen. Ledare för kursen är agronom Alf Bjelke-Holterman, och i stort arbetar eleverna parvis.

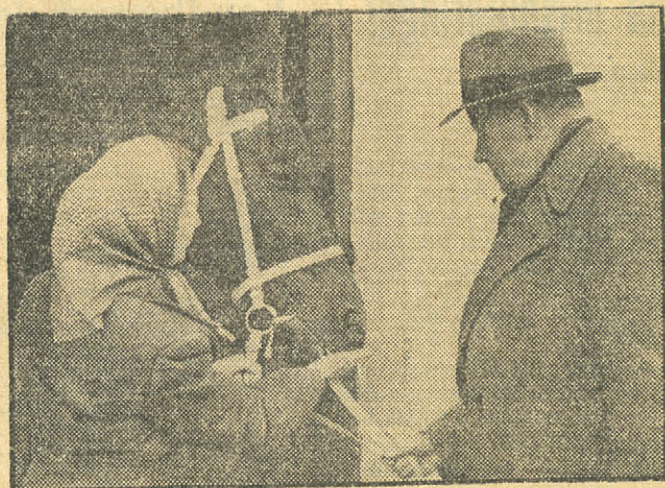
Under kursen i fjor fick eleverna undervisning i allmän teori om jordbrukets driftsgrenar och jordbrukets ställning i samhället. Ett speciellt ämne var också husbyggnadslära med praktiska tillämpningsövningar i gjutning, murning och snickeri. Då passade man bl.a. på att få praktisk undervisning genom att omändra ett gammalt hönsbhus vid skolan, och i dag håller maskinkursens elever på med att lära sig el- och gassvetsning i den byggnad som fjorårets tvåmånaderskurs byggde upp. Anledningen till att man även har husbyggnadslära på programmet är, säger agr. Holterman, att det för dagens lantbrukare ganska ofta blir tal om ändringar och ombyggnader, och då är det bra att själv kunna göra enklare reparationer och ombyggnader. I fjorårets undervisning för de 12 eleverna på yrkeskursen ingick också el- och gassvetsning.

I år har som nämnts samma män kommit igen till skolan. Den här kursen inleddes med allmän teori om traktorreparationer och i dagarna har man påbörjat de praktiska reparationsövningarna som beräknas pågå ungefär tre veckor. I stort är det traktorer som hämtats från gårdarna där eleverna har sin dagliga gärning, och dessa traktorer blir nu helt översedda och renoverade.

Efter den praktiska delen blir det 10 dagars teoretiskt arbete i vård, reparationer och håll av lantbruksmaskiner. Det är det meningen att man ska ta in ett antal skördetröskor till reparation och genomgå dem efter ta itu med en del bruksmaskiner. Som om man för att få en bild av vad man hunnit lära under kursen emellanåt skrivningar.

10/1-62

## Fransk derbyvinnare och Scarlettthingst på Brodda



Välkommen till Brodda, säger godsägare Peterson-Brodda och fru Ingrid till nyförvärvet Bey.

Kort före jul inköpte godsägare Leonard Peterson-Brodda sju travare från det danska Scarlett-stallet, däribland mörkbruna hingsten Bey, som på sin meritlista bl. a. har seger i franska Derbyt (2.200 m), Prix du Jockey Club (2.400 m) och Prix Kergorlay (3.000 m) och som 3-åring sprang han in inte mindre än 6.673.000 franc. På torsdagen kom hingsten "hem" till Brodda.

Som 3-åring ansågs hingsten vara Europas bästa i sin årgång, och har sedan lämnat åtskilliga framgångsrika avkommor. Under ett antal år har hingsten tillhört Aga Khans stall innan köpenhamnaren Jörgen Jensen köpte den. Samtidigt med förvärvet av Bey köpte godsägare Peterson-Brodda också fyra avelston och två 2-åriga löpbästar från det förnämnda danska stallet. De båda sistnämnda är Ali Bey och Sultan Bey som f. n. är i träning hos T. Nordqvist.

13/1 62

## "SVERIGES SYDLIGASTE" ROADE VID SKURUPS SLU:s ÅRSMÖTE



SLU-kvartett i "Snaran", fr. h. (poeten) Alf Jönsson, (lindansösen) Laila Lindberg, (ringaren) Ingemar Ljunggren och (torggumman) Anita Holmdahl.

Skurups SLU-avdelning hade årsmöte på lördagskvällen och omkring 270 SLU:are hade mött upp till förhandlingarna och dansen och föreföll också stortrivna med den underhållning som "Sveriges sydligaste" svarade för i pausen. Den gästade avdelningens revyamatörer bjöd på ett uppskattat framförande av Verner Aspenströms komeditragedi "Snaran", som avdelningen tidigare bl. a.

uppfört i Köpingsbro, Ystad och Skivarp och där rönt vederbörlig uppskattning.

Börje Larsson ledde årsmöteförhandlingarna och omvaldes också som ordförande i avdelningen. Två styrelseledamöter, Bengt-Harald Hansson och Marianne Andersson lämnade styrelsen och skall i fortsättningen ha hand om tävlingsverksamheten medan Jan Isgren och Brita Bengtsson ersätter i styrelsen.

Beträffande årets verksamhet konstaterades att den varit god, medlemsantalet har ökat från 228 till 234. 11 tävlingar har anordnats med sammanlagt 155 deltagare och dessutom har anordnats ett flertal uppmärksammade fester och också en teaterresa. Bidraget till utlandsfonden har uppgått till 881 kronor och som ledare för den verksamheten har Tore Mårtensson Hassle-Bösarp fungerat. I sparklubben där Hans Inge Persson, Hylteberga, "basat" har 18 medlemmar sparat 6.160 kronor.

15/1-62

## SKURUPS SLKF PÅ ÅRSMÖTE



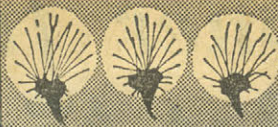
Frv. v. avdelningens sekr., fru Ester Larsson, ordf. fru Hertha Holmgren och kassören, fru Signe Wahlkvist, granskar föredragningslistan.

## Jordbruket och lånebehovet *diskuterades vid Skurupsmöte*

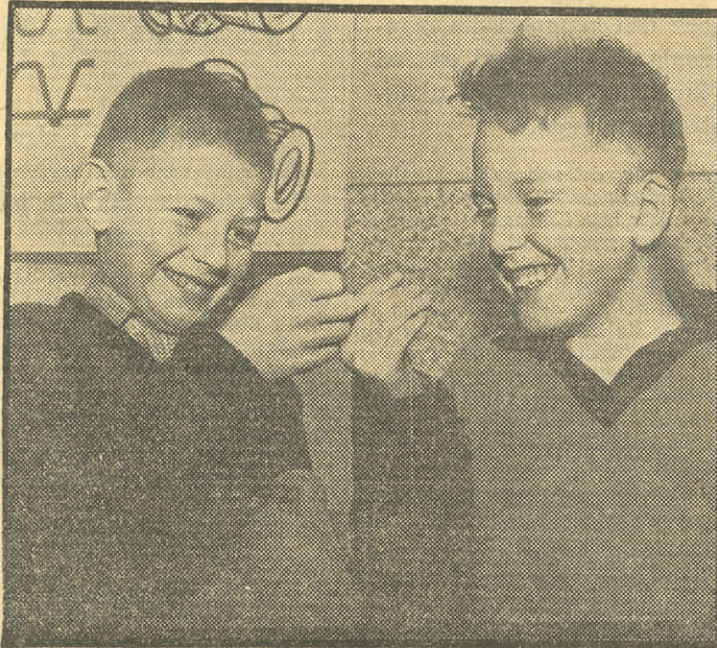


Informationsmötet var som ses på bilden välbesökt. I främre raden syns disponent N. O. Jönsson, Skurup, dr Halvdan Åstrand, Stockholm, riksdagsman Stig F. Hansson, Önnarp, lantbrukare Edvin Jönsson, ordf. i Skurupsortens jordbrukskassa, samt direktör Birger Lindbom, Malmö.

20/1



## 'Arbetsbyte' för 3:or och 4:or vid enhetsskolan i Skurup



— Nålen "blinker" visst. Det var i alla fall lite snärjigt att få tråden i nålsögaf, tyckte Ingemar Larsson f. h.) och Jerker Stenbeck som hjälptes åt.

— Kan vi inte få komma igen nästa år? Så sa pojkarna.

— Kan vi inte få slöjda en timme till, sa flickorna.

Det har varit "arbetsbyte" för klasserna 3 och 4 vid enhetsskolan i Skurup. Pojkarna har fått syssla med nål och tråd medan flickorna haft manlig slöjd. Och det är något som i högsta grad tilltalat de unga, berättar slöjdlärare Einar Jönsson och fru Birgit Thulin som tillsammans med fru Elsa Björklund haft hand om undervisningen.

Det hela ingår i en ny giv som kommit från Kungl. Skolöverstyrelsen. Flickorna skall ha sex timmars manlig slöjd och pojkarna lika många timmar kvinnlig slöjd, fördelat på tre lektioner om två timmar vardera.

— Det har gått fantastiskt bra, säger fru Thulin, alldeles över förväntan, inte trodde jag att pojkarna skulle vara så intresserade att arbeta med nål och tråd. Pojkarna har hittills två lektioner bakom sig och håller på att sy en brödkorgsduk. Och så flitiga pojkarna varit. Det är visserligen ett enkelt arbete de fått sig förelagt, men med tanke på att de inte tidigare haft nål och tråd i sin hand så har det varit svårt nog.

— Flickorna har också varit väldigt roade av manlig slöjd, berättar slöjdlärare Jönsson. Flickorna utrustades med var sin lilla plywoodbit som de fick säga till och göra underlägg för karotter eller varma kärl. Sedan de putsat till plywoodskivan fick de limma perstorpsplatta på den och medan limmet torkade fick de göra iordning små fötter till plattorna. Sedan skall de få lackera fötterna (till plattorna alltså)! Som avslutning är det meningen att de skall få var sin lilla bit av valnötsträ och göra ett smycke till sig själva. Det kan ju bli ett trevligt minne för dem.

## SLU-val i Skurup och Rydsgård

SLU-avdelningarna i Skurup och Rydsgård har som vi tidigare i korthet talat om haft årsmöte och för Rydsgårds vidkommande blev det nyval på ordförandeposten. Den långa vallistan såg för Skurups vidkommande ut så här:

Styrelsen: ordf. Börje Larsson, v. ordf. Gert Mårtensson Skurup nr 7, kassör Gert Mårtensson, Hassle-Bösarp, sekr. Marianne Olsson, v. kassör Jan Isgren, v. sekr. Britta Bengtsson, matrikelförare Hans-Inge Persson, andre v. ordf. Marianne Bösgård, andre v. sekr. Leila Kensmar.

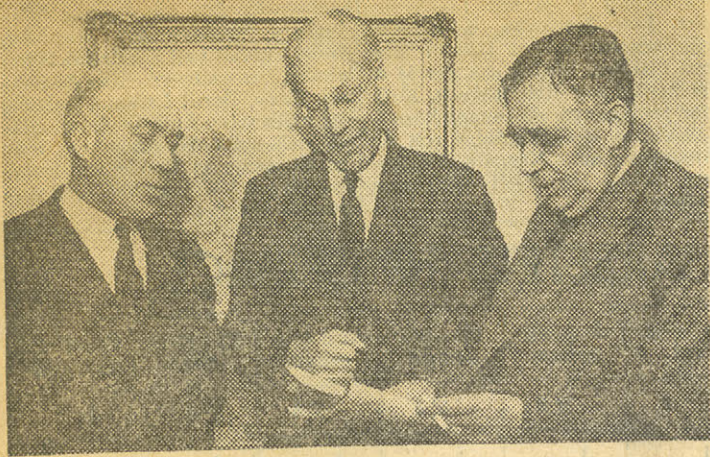
Till revisorer utsågs G. Nilsson och Olle Nilsson med Kjell Einar Jönsson och Bengt Harald Hansson som suppl. Politiska kommittén: Olle Nilsson och Börje Larsson. Kontaktmän: Kjell Einar Jönsson och Inga Pettersson, Lars Erik Persson, Anne-Marie Olsson, Bengt Olle Fredlund, Knut Karlsson, Bengt Harald Hansson, Tore Mårtensson och Olle Larsson. Ledamot i kretsstyrelsen blev

son, Lennart Hansson, Jan Erik Persson och Leif Månsson som suppl.

Ledamöter i cp blev Uno Olsson (Pentti Nilsson), Ake Mårtensson (Lars Erik Sjöberg), Birger Larsson (Kjell Larsson), Per Persson (Kjell Jönsson). Ledamot i SLKF blev Karin Sjöberg med Anna Lisa Persson som suppl. Ombud i cps kommunkrets ordf., Gösta Tuvevesson, Birger Larsson, Pentti Nilsson, Karin Sjöberg, K. E. Sjöberg, Per Persson, Kjell Larsson, med v. ordf., H. E. Tuvevesson, Harald Jönsson, Lennart Hansson, K. E. Larsson och Claes Sandkvist som ersättare.

Programråd: Claes Sandqvist, Leif Månsson, Signe Wallin och Claes Sandqvist. Sparklubsledare blev Claes Sandqvist med Folke Nilsson som ersättare. Sångledare blev Lena Nordgren med Signe Wallin som ersättare o. teaterledare Claes Sandqvist med Leif Månsson som suppl.

10/1-62



Från lantbrukare Edvin Jönsson, ordf i Skurups jordbrukskassa, doktor Haludan Åstrand, Stockholm, och direktör Birger Lindbom, Malmö

21/1-62 orskat.

## Auktionssäsongen har börjat



Från auktionen på lördagen hos lantbrukare Hilmer Persson, Hommeryd, Veberöd. På vagnen ses auktionsförrättare Lennart Nilsson, Rydsgård, och roparen Hans Andersson, Torsbo, Skurup, när auktionens enda häst såldes till en dalbybo för 3.100 kr.

Det var premiär för lantbruksauktioner i trakterna av Skurup på lördagen och auktionsförrättarna Gunnar Larsson, Hyltaslätt, och Lennart Nilsson, Rydsgård, kunde båda konstatera stor publik och överlag höga priser. Hos lantbrukare Mauritz Jönsson, Bleckstorp, uppskattade Gunnar Larsson publikantalet till drygt 800 och det var mellan 500—600 personer på auktionen hos Hilmer Persson, Hommeryd vid Blentarp där Lennart Nilsson var auktionsförrättare.

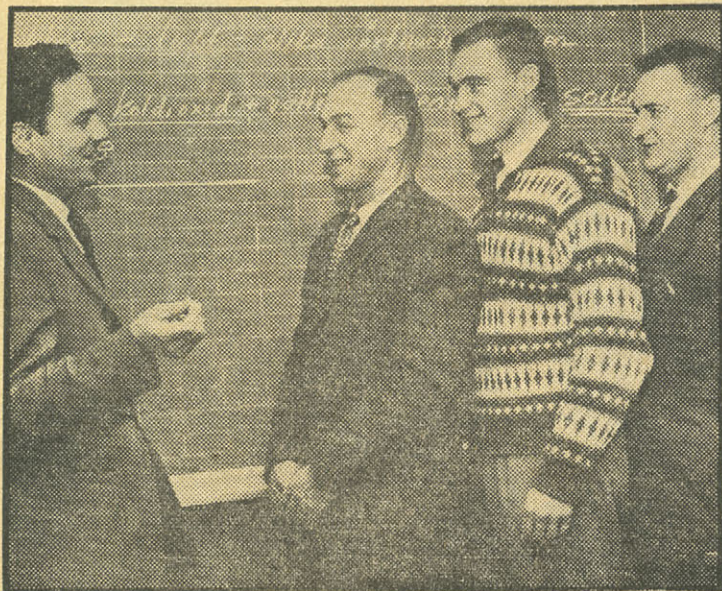
Ropare på båda ställena var Hans Andersson, Torsbo. I Bleckstorps såldes övervägande hästredskap men trots detta blev det höga priser. Även djuren noterade höga priser och däribland kan nämnas ett premierat sto som klubbades för 3.600 kr. medan ett 17-års sto gick för 2.450 kr. Av kobesättningen av låglandsras kostade dyraste kon 2.250 kr. och därnäst var priserna 2.100, 1.910 och 1.860 kr. En kviga kostade 1.150 kr. medan gödsvin kostade mellan 250—270 kr. Foderbetor klubbades för 5:50 per 100 kg, blandsäd för 47 kr. och fyrbland-

säd (grönfoderblandning) 61 kr. medan betfor kostade 35 kr. och betmasa omkring 3,50 kr per 100 kg.

I Blentarp kostade en 12-års häst 3.100 kr. medan dyraste korna kostade 2.080 resp. 1.920. Även där var det djur av låglandsras. Knappt årgamla kvigor kostade något över 900 kr, en sugga med 10 treveckorsgrisar kostade 1.000 kr. och en sugga med 9 lika gamla grisar 1.180 kr. Vidare såldes en dräktig sugga för 970 kr och ett par gyltor kostade 600 kr. Hönsen kostade 8:50, foderbetor och kålrötter 5 kr. per 100 kg och bland-

22/1-62

## 28 JORDBRUKSANSTÄLLDA PÅ VECKOKURS I SKURUP



Far och två söner tillhör detagarna i Lantmannaskolans veckokurs, och här ses trion tillsammans med rektor Knutsson (i. v.). De tre t. h. är Sven Johansson, Fjärdingslövsgården, Höllviksnäs, och hans båda söner, Börje och Olle.

Det är välbesatt på Lantmannaskolan i Skurup i dessa dagar. På måndagen började 28 nya elever vid skolan och det totala elevantalet är nu uppe i 105. De 28 som började i går är anställda vid jordbruket. Den här kursen syftar åt att ge så allsidig undervisning som möjligt, utan specialisering till något enstaka område.

— Det måste säga rektor Knutsson bl. a. vara angeläget att även de anställda inom jordbruket får fortbildning och kontakt med olika frågor inom yrket de arbetar i. Två år tidigare, 1959 och 1960 har sådana här kurser anordnats på skolan och slagit synnerligen väl.

Eleverna i veckokursen är i genomsnitt i åldern 35—40 år och det är deras arbetsgivare som anmält dem till kursen. Det innebär bl. a. att de under kursveckan har full lön från sina arbetsgivare, som givetvis hopas att i någon mån få igen "desa utlägg" i form av än mer yrkeskunniga anställda. Under veckan

kommer eleverna att få undervisning i maskinvård och verktygvård, växtnäring och gödselmedel, gifter inom jordbruket och arbetarskydd. Förutom skolans lärare, undervisning är även ni krafter engagerade. Bl. red. Yngve Kämpe, Stockholm, tala om arbetarskydd, Bjurling, Stockerbolaget om bruksodling och agronom Trelleborg, om jordbrukets rustning.

— Syftet med den här säger rektor Knutsson, att deltagarna en allmän orientering om olika frågor som hänger med deras dagliga yrke. Vidare räknar vi ju också en sådan här kurs skall tjäna till stimulan till inom yrket. Det måste ansesligen betydelsefullt för deltagarna att vid ett sådant tillfälle i kamratlig samsvara om olika frågor inom yrket.

## Snabbkurs för jordbruksfolk



Vid uppropet. Fr. v. Einar Ek, Önnarp, Skurup, Birger Persson, Klagstorp, Olle Andersson, Skivarp, Harald Larsson, Källstorp samt rektor Gunnar Knutsson, Skurup.

28/1-62.

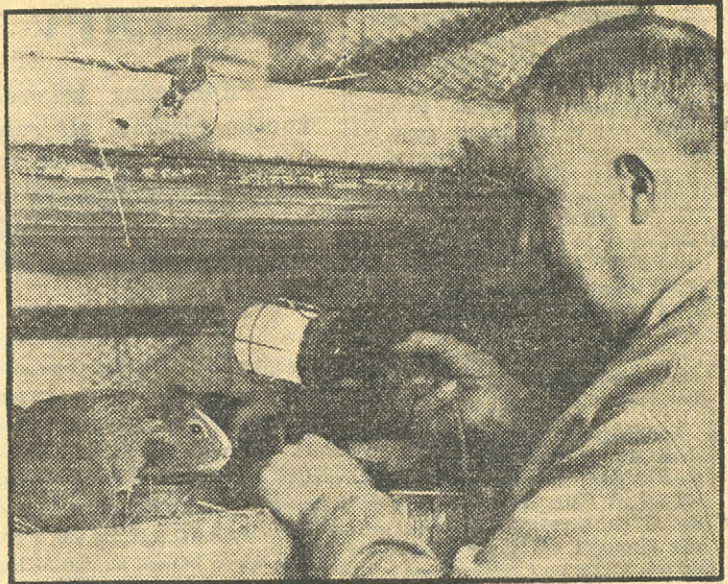
N. F.

# Det är inte allt som blivit dyrare! Marsvin var dyrare för 25 år sedan

Allting har blivit dyrare! Det är ju en vid det här laget sliten klyscha — som bl. a. Henning Nilsson, Skurup 7, inte vill hålla med om! Han tillhör de många marsvinsodlarna i Skurupsbygden och det är inom hans speciella gebit som tesen om alltings fördyring inte håller — marsvinen kostar nämligen mindre i dag än de gjorde för 25 år sedan. Nilsson har haft marsvin i 26 år vid det här laget, så han vet vad han talar om.

I dag får han ungefär 3 kr. för sina djur — för 25 år sedan fick han 3:75. Naturligtvis har priserna varierat under de många åren men i stort har det hållit sig kring 3-kronorsstreck, ibland en femtioöring under ibland femtio öre mer.

Är marsvinsfarmandet en lönande sysselsättning? Man kan väl svara både ja och nej på den frågan. Det är känsliga djur och ibland kan det vara ganska besvärligt med avsättningsmöjligheterna. Priserna varierar ju också. Därtill kräver djuren naturligtvis som alla djur sin passning, och när man som Henning Nilsson har det vid sidan om den dagliga gärningen så kan det bli ganska slit-samt. Morgnar och kvällar skall djuren ses till och utfodras, och i synnerhet sommartid är gödslingen en tidskrävande procedur. Minst en gång i veckan måste det gödglas och göras riktigt rent i burarna — annars blir det för mycket flugor och ohyra.



Här ser det ju bra ut, konstaterar Henning Nilsson. Morgon och kväll, samtidigt med utfodringen av djuren, gäller det att se till att det inte finns något sjukt djur i någon avdelning.

Numera har det blivit något av "födkrok" för Henning Nilsson även om det är bisyssla. Från början var det dock ren hobby. Bara för nöjes skull skaffade sig Nilsson ett par marsvin. Efter hand har sedan djurbeståndet utökats och f. n. har Nilsson omkring 200 honor. För omkring 15 år sedan började han i större skala, och då fick marsvinen ersätta ko och grisar. På sitt småbruk hade nämligen Nilsson de vanliga husdjuren tidigare. Ett visst intresse för marsvin har dock Nilsson haft ända sedan han var liten och när det då visade sig att det kunde bli någon krona över på marsvin i stället för ko och grisar så blev det bara marsvin i fortsättningen. Och det bytet förefaller han inte ångra.

Visserligen är marsvin ganska ömtåliga djur, känsliga för drag och kyla t. ex. men det är dock inte riktigt samma tvång att ha marsvin i stallet som en ko. Skulle det slumpa sig så illa att tiden inte räcker till en morgon eller kväll så går det ju att skjuta på bestyren lite. Men det gäller i alla fall att se till djuren noga. Det duger inte att låta ett sjukt djur hålla till bland de andra, i så fall sprider sig sjukdom snabbt i besättningen och då kan det bli stora förluster.

## BROKIG SAMLING.

F. n. är det en brokig samling i det nilssonska "marsvinsstallet". Det finns djur i strängt taget alla regnbågens färger i de olika avdelningarna, stora och små i skön blandning. Marsvinsungarna är f. ö. väldigt försigkomna. Redan när de inte är mer än dagsgamla vill de "vara med" och skuttar levnadsglada omkring i burarna. Normalt får en hona 3-4 ungar även om det ofta händer att det bara blir en eller två. Dessutom händer det dock också att det blir fler. Vid något tillfälle har det blivit sex ungar på en gång för

en hona — och det är i mesta laget. Det bästa är tre, då blir det kraftiga och snabbväxande ungar.

I varje avdelning har Nilsson 10 honor och en hane och i fyra år brukar han behålla en sådan kull. När ungarna är omkring 5 veckor tas de ifrån mödrarna och får sedan leva för sig själva i en avdelning tills de nått "leveransfärdig vikt", vilket är omkring 3 hekto.

## MARSVIN ÄTER FRISKT

Det är djur med gott aptit, de små gnagardjuren. Kålrötter, klöver och krossad säd är deras kost under vinterhalvåret och på sommaren är grönt deras huvudsakliga föda.

## Vådligt äventyr för Slimmingepojke

En tioårig pojke från Slimmingetrakten var på fredagen ute för ett vådligt äventyr som så när hade kostat honom livet. Han höll vid tillfället på med traktorplöjning och kom därvid för långt ut mot en vägslänt, med påföljd att traktorn tog överbalansen och rullade utför slänten som är omkring fem meter hög. Tack vare den stabila traktorhytten klarade sig 10-åringen ifrån äventyret med livet i behåll. Han klagade emellertid över smärtor i ena benet och fördes till Ystads lasarett, där man kunde konstatera att han brutit ena lårbenet. Dessutom hade han ådragit sig en del smärre blesyrer. Vid olyckan slets det ena hjulet av traktorn, som även i övrigt blev illa demolerad.

27/1-62



## Far och två söner på skolbänken

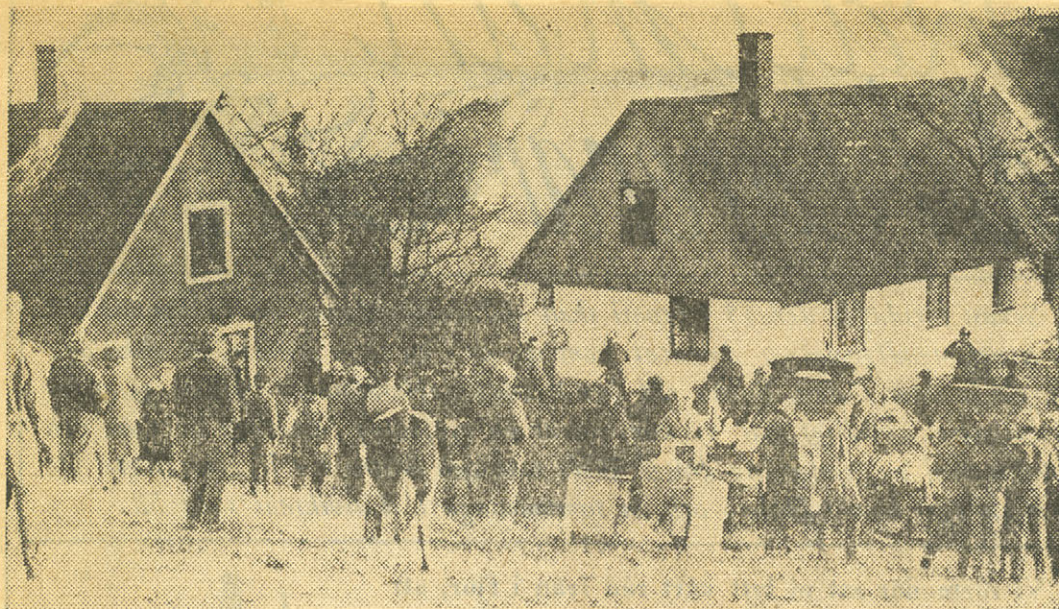


Sven Johansson flankerad av sönerna Börje (tv) och Sven och bakom dem rektor Gunnar Knutssön.

28 anställda inom jordbruket i södra Skåne går f n i skola och bland de 28 befinner sig också far och två söner. Det är Sven Johansson från Fjärdingslövsgården, Höllviksnäs, som tillsammans med sönerna Olle och Börje av sin arbetsgivare anmälts till kursen. Det fina med det hela, åtminstone för kursdeltagarna, är att de av sina arbetsgivare anmälts till kursen och har samma betalning som när de arbetar. Det är på Skurups lantmannaskola man håller till — och för tre år sedan

tog man på skolan initiativet till utbildning i den här formen och det försöket slog mycket väl ut. På kursplanen står bl a verktygs- och maskinvård, gifter i jordbruket, arbetarskyddsfrågor, växtnäring- och gödselfrågor m m och förutom skolans lärare medverkar bl a red Yngve Kämpe, Stockholm, som talar om arbetarskyddsfrågor, agronom Hansén, Trelleborg som talar om jordbrukets gummiutrustning och konsulent Bjurling, Sockerbolaget, som håller föredrag om sockerbetsodling.

heten, och i mitten av juni månad skall ännu en av televerkets vita fläckar på detta område få färg. På bilden ses Stig Nilsson från Borrby, som just kommit ner från en fällningsfärdig stolpe med de välkända attiraljerna i handen.



Allt lösöret lyckades man rädda vid branden utanför Skurup.

## Brandmannakamp förgäves Gård vid Skurup ödelagd

Vid en häftig brand i Dalaled ca 1 km öster om Skurup på lördagseftermiddagen ödelades en lantgård tillhörig lantbrukare Anders Persson. Större delen av boningshuset och två logglängor blev lågornas rov. Lyckligtvis kunde man rädda det mesta av lösöret samt hela kreatursbesättningen med undantag för några höns och gäss.

*Arbetet 28/1 - 62*

Elden började vid 15-tiden. Gården var på kort stund övertänd och de två tillkallade brandkårerna från Skurup och Rydsgård kämpade förgäves. Några timmar efter det att lågorna slog upp återstod endast ruiner av de rätt gamla byggnaderna.

Hur elden uppstått är ännu inte klarlagt. Polisen håller det för troligt att den orsakats av något elektriskt fel. En del renoveringsarbeten och nyinstallationer av elektriskt materiel har i dagarna gjorts.

En expert från Malmö besöker på söndagen brandplatsen för att försöka klarlägga eldorsaken.

Det brunnas värde är svårt att uppskatta. Ägaren blev vid branden svårt chockad och kunde senare inte höras av polisen. Han kommer troligtvis att höras på söndagen.

## Skador för 100.000 kr vid Skurupsbrand



Kreaturen lyckades man föra i säkerhet.

Det mesta tyder på att det var ett fel på de elektriska ledningarna som orsakade lördagens brand i Dalaled en km öster om Skurup, då värde för i runt tal 100.000 kr gick till spillo. Det var lantbr. Anders Perssons två loglängor och större delen av boningshuset som ödelades jämte fjorårets skörd av klöver och halm. Djuren, med undantag av några höns, lyckades man föra i säkerhet liksom det mesta av lösöret. De brunna byggnaderna var försäkrade för 80.000 kr.

Elden började i den östra delen

av den södra längan och det var ägaren själv som gjorde upptäckten. Brandkärerna i Skurup och Rydsgård var snabbt på platsen, men byggnaderna var så gott som

helt övertända när brandmännen anlände och någon chans att rädda de gamla byggnaderna hade man inte. Polis och brandexpert undersökte på söndagen brandplatsen.

## SKURUPS SKOLSTYRELSE VILL GE "LÖN" ÅT SKOLPOLISERNA

Skolpoliserna vid Skurups enhetsskola gör otvivelaktigt en god insats och från skolstyrelsehåll anser man pojkarna värda uppmantran i form av 500 kronor. Ärendet var uppe vid skolstyrelsens senaste sammanträde, där dock styrelsen inte var enig — ordföranden Julius Carlssons röst avgjorde till skolpolisernas förmån. Nu blir det närmast kommunalnämndens uppgift att ta ställning till huruvida skolpoliserna får "lön" eller inte.

Vid senaste sammanträdet beslöt skolstyrelsen också tillsätta en kommitté för att utreda frågan om skolbarnsbespisning och valda i kommittén blev hr Julius Carlsson, Nils M Persson, Gunnar Hansson, Alf Holterman och Per-Ove Nilsson. Frågan omersättning från andra kommuner med elever i Skurups enhetsskola på mellan- och lägstadierna remitterades till ekonomiavdelningen, liksom skolchefens förslag om fria

läroböcker till elever i gymnasiet. För tillfällig vaktmästare vid småskolan, i avvaktan på att utredningen om vaktmästarorganisationen blir klar, beslöt styrelsen begära anslag på 3000 kronor. Vidare beslöt styrelsen att de ledamöter som har tillfälle närvara vid skolstyrelsedag Lund den 4 februari får göra det och dessutom föreläg en inbjudan till konferens i Svedala, där polisverksamheten skall diskuteras.

29/1 62



Från auktionen hos lantbrukare Olle Mårtensson, Ohlsgård, Rydsgård.

# Auktionsstart på Söderslätt

Auktionssäsongen har redan startat så smått på sina håll, men på lördagen var det premiär för Söderslätt del. Inalles var det två auktioner som avverkades; båda i Tullstorp vid Ö. Klagstorp. Visserligen var det inga större auktioner och inga djur blev sålda på någon av dem. Endast maskiner och andra yfter inventarier bytte ägare, när auktionsförrättare Herman Truedsson och ropare Alvin Ekblad inledde premiären på Söderslätt inför en ganska mångtalig auktionspublik.

Den ena av de båda auktionerna hölls hos lantbr. Anders Jönsson, Tullstorp nr 8. Hela det yttre lösöreboet klubbades bort därför att ägaren ämnar bortarrendera sitt jordbruk. Begagnade maskiner betingar inte särskilt höga priser i dag, men för en del kunde emellertid noteras rätt höga priser.

Således klubbades en traktor av märket Volvo T 31 bort för 3.000 kr. Denna gick till lantbr. Yngve Mårtensson, Önnarp. Goda priser blev det också för en hövändare, som kostade 500 kr, samt en bogserad traktorplog, för vilken betalades 200 kr.

I övrigt fick hugade spekulanter betala 280 kr för en hästslättermaskin av märket Arvika, 400 kr för en handelsgödselspridare samt 590 kr för en tretons bilvagn. Vidare kostade en 5-radig bethacka 130 kr, en 17-pinnars kultivator 120 kr och en cambridgevält 200 kr.

## Fodersäden dyr

En del foder fanns också och här kunde man notera att fodersäden i år liksom tidigare är betalades skyhögt. Ett parti blandsäd gick alltså bort till priset av 48 kr pr dt. och efter vad som kunde förmärkas så var efterfrågan god. Foderbetor fanns också och för dessa betalades 4 kr pr 100 kg. Betmassan kostade 150 kr ropet.

Till sist bör kanske nämnas att man också klubbade bort ett nu för tiden så pass ovanligt äkdon som en charabang. Detta äkdon fick köparen för 15 kr, ett billigt sätt att komma fram på, men en häst är nödvändig i sammanhanget och en sådan fanns inte med på auktionen.

En talrik auktionspublik hade infunnit sig och uppskattningsvis fanns ca 300 personer, som intresserat följde med när hr Ekblad bjöd ut sina bud.

## Inte åtråvärda

Den andra auktionen hölls hos lantbr. Ove Persson, Klockaregården, Tullstorp, av samme auktionsförrättare. Här var det ett helt stationärt tröskesätt tillhörigt det numera upplösta Tullstorps Eltröskförening som utbjöds.

Nu för tiden är inte stationära tröskverk så efterfrågade och själva tröskverket av Munktells fabrikat klubbades bort för 380 kr till lantbr. Knut Lööv, Gavlaröd. Halmpressen, en Sveciapress, som köptes av lantbr. Arvid Nilsson, Blentarp, blev betydligt bättre betald och kostade 1.570 kr. Motorvagnen köptes av lantbr. Alvar Bäckström, Tullstorp, för 220 kr. För 720 kr fick lantbr. Ove An-

dersson, Valleberga, en sädesfläkt av Fors fabrikat. Bland övrigt kan noteras att en Melichar kärvttransportör gick till Gunnar Jönsson, Slimmingeby, för 380 kr.

## Välbesökt

Det ringlade sig långa bilkaravanner till Ohlsgård vid Rydsgård på lördagen när lantbrukare Olle Mårtensson på grund av driftsomläggning lät sälja sin besättning av låglandsras, sedan många år ansluten till Ystadortens Avelsförening.

Den dyraste kon kostade 2.600 kr, och av de nio korna i olika kalvställning kostade en jämnt 2.000 medan utöver den dyraste också två andra kostade över "två skära" 2.500 resp. 2.200. En högdräktig kviga kostade 2.050 kr medan tio andra kvigor kostade mellan 1.140 och 1.240 kr och kalvar mellan 340 och 890 kr. Dessutom såldes också 18 st 30-kilosgrisar som kostade 140 kr. Vidare kan nämnas att melass kostade 60 kr/fat. Auktionsförrättare var Gunnar Larsson, Hyltaslätt, Skurup.

29/1-64

## 75-timmarskurs för affärsfolk i Skurup

Omkring den 1 februari ämnar yrkesskolan i Skurup att sätta i gång med en 75-timmarskurs för affärsanställda, upplagd så att en del av undervisningen förlägges till dagtid, förslagsvis tre timmar på tisdagsförmiddagar och två timmar på kvällen. Kursledare blir reklamchef K. G. Nilsson, Ystad.

— Förslaget om undervisning för detaljhandeln under arbetstid har tillkommit för att så många anställda som möjligt skall bli i tillfälle att utbilda sig för sitt yrke, berättar yrkesskolans rektor Herluf Lindström. En elev som på sin arbetstid får vara med om en sådan kurs som denna blir säkert mera intresserad av sina arbetsuppgifter och bemödar sig om att nå ett så gott resultat som möjligt, i vetskap om att kunskaperna genast kan få omsättas i praktiken. Nu som alltid är det ju reklamen som säljer och säkerligen har köpmännen åtskilligt att vinna genom att ha väl utbildade anställda.

Kursen kommer att omfatta reklamens allmänna grunder, reklamens former (annonsreklam m. m.), layout, folders, skyltning i fönster och i butik och textning och vidare kommer bl. a. att behandlas reklamen ur psykologisk, teknisk och ekonomisk synpunkt, lagstiftningen om varumärken, kundtjänst m. m.

### DEKLARATIONSKURS

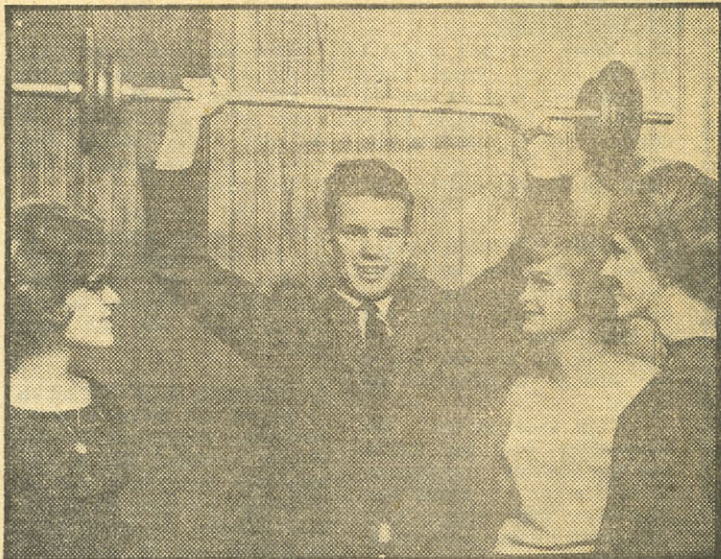
Ytterligare två kurser, Demonstrationkurs i barnavård (16 tim.) och Kurs i deklaration för hantverk, industri och handel (25 tim.) kommer att sättas i gång omkring den 1 febr. Kursen i barnavård kommer att anordnas tisdagar kl. 13—15.25 med barnavårdslärarinnan Ingrid Olsson, Skillinge, som ledare. Kursen omfattar bl. a. demonstrationer, moderns och barnets hälsa, barnens skötsel, föda, kläder, leksaker m. m. Det blir också en filmföreläsning på kursen.

Deklarationskursen kommer att ledas av taxeringsassistent Hans Hammar, Malmö.

### RK och RB i Skurup anordnar samkväm

Röda korset och Rädda barnen i Skurup kommer på söndag den 4 februari att i samband med samkväm bjuda på underhållning i form av föredrag av redaktör Bertil Rubin, Malmö, och orientera om kampanjen "Hjälp de spetälska 1962". Redaktör Rubin kommer att tala om "I civilisationens utmarker" och hans föredrag illustreras med färgbilder. På programmet står vidare musikunderhållning och styrelserna för de båda lokala organisationerna hoppas givetvis på god tillslutning från allmänheten. Redaktör Rubins föredrag

## NYSTARTAD SSUH-AVDELNING I SKURUP TAR KRAFTIGA TAG



Sin fysiska styrka visar avdelningens ordförande Lars Olsson för kvinnliga styrelsekamraterna fr. v. Birgitta Ringkvist, Gunnel Månsson och Karin Lindskog.

Sedan en del är tillbaka har SSUH-verksamheten legat nere i Skurup men det här läsåret har det vid enhetsskolan åter blåsts liv i en lokal organisation av Sveriges Studerande Ungdoms Helnkyrkerhetsförbund. Ordförande är Lars Olsson och de andra i styrelsen är Brigitta Ringkvist, Gunnel Månsson, Karin Lindskog, Stig Nilsson och Tore Hansson.

Härom kvällen hade avdelningen anordnat "skutt" och diverse underhållning och ett 50-tal av medlem-

marna hade mött upp. — Det borde varit fler, tyckte avdelningens ordförande, men både han och de deltagande hade likväl anledning vara nöjda med kvällen. För dansmusiken svarade en kvartett bestående av Lisbeth och Gunnel Larsson, Lennart Hansson och Ann-Marie Persson och förutom dans föredrev man också en del av kvällen med tävling i form av nutidsorientering.

### Katslösa CP-avdelning

har omvalt Alfred Kristensson som ordförande och övriga i styrelsen blev Åke Severin, Albert Andersson, Stig Karlsson och Helmer Larsson, med Arne Nilsson, Verner Persson, Åke Persson, Hilding Hansson och Erik Johansson som suppleanter. Revisorer blev Artur Bengtsson och Magnus Månsson med Lennart Larsson och Erik Persson som suppleanter. Till ombud vid distriktsstämman valdes Arne Nilsson, Erik Johansson jämte ordföranden med Ture Sanqvist, och Yngve Andersson som sättere. Representanter i landstingvalkretsen blev ordföranden, Karlsson, Kurt Månsson och He Nilsson, med Nils Thuvesson, Svensson, Ingvar Mårtensson Harry Mårtensson som ersättare ombud i kommunkretsen valdes Arne Nilsson med Lars G. som suppleant och till SLKF valdes Albert Andersson.

### Rydsgårds SLKF-avd. hade över 100 medlemmar

Rydsgårds SLKF-avdelning hade ett bra verksamhetsår i fjor konstateras i avdelningens årsberättelse, vari bl. a. framgår att avdelningen haft 103 medlemmar. Under året har anordnats 18 sammankomster jämte två studieresor, demonstrationer och utställningar. En kurs i metallslöjd lockade 10 deltagare och sammanlagt har sju studiecirklar varit i gång med 44 deltagare, och studieämnena har varit: "Vi som fyllt 60", "Skolan för alla", "Metallslöjd", "Vacker på egen hand" och "El i hemmet".

Till ordf. för det nya året har valts fru Astrid Mårtensson och styrelsen fick i övrigt följande sammansättning: v. ordf. Margit Mårtensson, kassör Maria Sandqvist, v. kassör Signe Lindahl, sekr. Mia Nil-

30/1-62

# Expertisen räknar med fortsatt svinöverskott



Agronom Göran Kuylenstierna, rektor Gunnar Knutsson och konsulent Sven Adalbert

Den sk husdjursdagen vid Skurups lantmannaskola samlade i går närmare 400 lantbrukare som kommit för att lyssna till en rad föredrag om ett och samma tema: fläskproduktionen och framtidsutsikterna för denna. Sveriges Slakteriförbund hade sänt agronomerna Göran Kuylenstierna och Eskil Brännäng, den förre marknadsexpert och den senare ledare för den nyligen startade produktionsservicen. Scan hade sänt laboratoriechefen, dr Olle Dahl och från hushållningssällskapet medverkade husdjurskonsulent Sven Adalbert och från värdskolan agronom Albin Jönsson.

Konsulent Adalbert talade om "Ekonomiska synpunkter på svinproduktionen" och agronom Brännäng kompletterade med sitt föredrag om "Utfordring och produktionsrådgivning".

Överskottet i fläskproduktionen för 1961 var 32.000 ton och i år kommer det att bli ca 40.000 ton. Av årets överskott har 6.000 ton placerats i Västtyskland och 12.000 ton har vi marknad för i England. Men då bestämmer engelsmännen priset. Andra exportmarknader än förut nämnda Västtyskland och England kan dyka upp och speciellt "hoppas" man på Östtyskland och Tjeckoslovakien. Båda länderna tillfällighetsköper livsmedel från Sverige.

Den svenska fläskproduktionen kommer av allt att döma inte att avtaga under nästa år. Suggbetäckningen visar att smågrisproduktio-

nen kommer att öka. För att belysa skillnaden i omfattning mellan Sverige och Danmark i fråga om export av fläsk till England kan nämnas att Sverige exporterar 250 ton och Danmark 5.000 ton per vecka.

Annorlunda är förhållandet då det gäller nötkött. Man beräknar att ca 300.000 nötkreatur slaktas i år, vilket gör en ökning med ca 8.000 ton jämfört med 1961. Trots detta behöver vi importera avsevärda kvantiteter nötkött i år.

En ny giv till svinuppfödarnas fromma är den produktionsservice som slakteriorganisationen startar och som innebär att uppfödarna mot en rimlig avgift får sakkunnig hjälp med bla uppgörande av foderstater och en kontinuerlig kontroll syftande till att få fram slaktdjuret fortast till den ur prissynpunkt riktigaste vikten.

Förbrukningen av färdigblandat foder har ökat så att ungefär halva antalet grisar numera uppföds på "köpfoder".

JIB.

*Arkljet*  
*1/2-62*

## Filmcirkel i Skurup har fått se Selma Lagerlöfs "Körkarlen"

I två år har den klassiska inspelningen av Selma Lagerlöfs "Körkarlen" legat "infrusen". Inga har fått se filmskapelsen och till dem som velat se "Körkarlen" har bl. a. fil. mag. Bertil Järneström vid folkhögskolan i Skurup hört.

Nu har det konstaterats att det uppstått ett beklagligt missförstånd mellan Svensk filmindustri och Nordisk tonefilm angående visningen av filmen, och den filmcirkel som sedan i höstas varit i gång vid folkhögskolan, kommer nu tack vare magister Järneströms insatser att få se filmen. Givetvis är magister Järneströms storbelåten över att hans ansträngningar nu krönts med framgång.

— Vid skolan har vi sedan i höstas en cirkel i ämnet "Filmkunskap" och där har vi visat gamla klassiska filmer av konstnärligt värde samtidigt som vi läst och studerat svensk, amerikansk och fransk film, berättar magister Järneström. När det gäller klassisk svensk film är



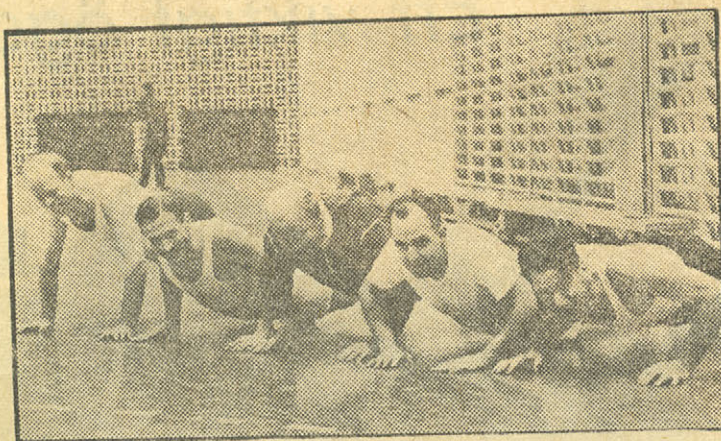
Fil. mag. Bertil Järneström, filmintresserad Skurupsbo som gjort en fin insats både för Skurup folkhögskolas filmcirkel och för övriga filmstudios i landet.

det ju nästan omöjligt att komma förbi "Körkarlen" för att kunna bilda sig en uppfattning om den svenska klassiska storhetstiden.

När vi gjorde upp programmet i höstas kontaktade jag därför SF för att få låna filmen, men fick ett beklagande nej. Nordisk tonefilm hade planerat en nyinspelning av "Körkarlen" och 1958 köpt filmrätten inklusive visningsrätten till den tidigare filmversionen från SF. Nu har SF och Tonefilm konstaterat att det inte finns något visningsförbud på "Körkarlen" i filmstudiosammanhang. Juridiskt upphörde automatiskt all film- och visningsrätt för den tidigare filmversionen när Tonefilm 1958 köpte filmrätten till romanen, och enligt kontrakt med Selma Lagerlöfs dödsbo, har Tonefilm ensamt ingen möjlighet att tillåta någon som helst visning av filmen. När frågan framfördes i januari i fjor gav emellertid SF beskedet, att om de erhöll Selma Lagerlöfs dödsbos tillstånd, hade Tonefilm ingenting emot att filmen visades i exempelvis filmstudiosammanhang. SF anhöll och fick detta tillstånd av dödsboet, men genom beklagliga missförstånd och misstag har detta förhållande aldrig klarlagts för de personer som har hand om utlåningen av filmen på SF.

Tack vare magister Järneströms envishet i sammanhanget har det dock nu blivit klart — och säkert är det många filmstudios i hela landet som i dessa dagar sänder en tacksamhetens tanke till Skurup och magister Järneström.

## "Armhävare" i Skurup



Spänstiga herrar. Fr. v. Stig Strand, H. E. Sigfridsson, K. G. Kruus, Evert Andersson och Erik Malmberg.

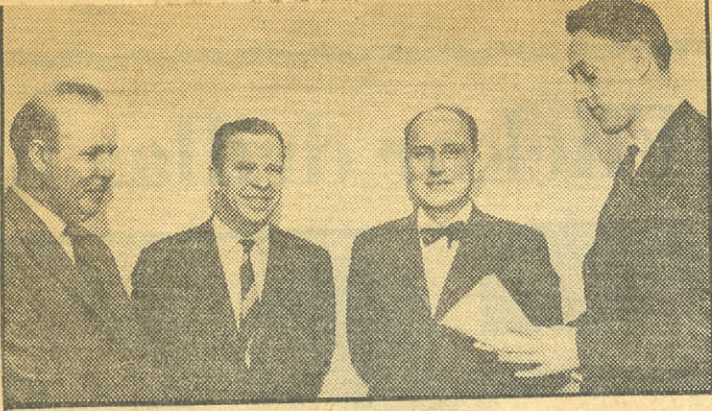
1940 var det några manliga Skurupsbor som tyckte det skulle vara behagligt med lite motionsgymnastik för dem, som inte tillhörde någon aktiv idrottsförening. Som en följd av de tankarna bildades Skurups manliga gymnastikförening.

Föreningen har sedan dess haft en livlig verksamhet, vilken genom den nya hallens tillkomst fått ännu bättre fart. Två kvällar i veckan träffas man, berättar föreningens ordförande Erik Malmberg och genomsnittligt har man mellan 15 och 25 deltagare varje övningskväll.

Framst siktar man på att låta sådana som har mycket stillasittande arbete få lite motion och övning för kroppens muskulatur och i stor utsträckning är det medelålders herrar med i leken. Men även en del yngre kommer med och från Folkhögskolan och Lantmannaskolan har man varje år deltagare. F. n. hör 5-6 elever från Lantmannaskolan till övningsdeltagarna. Varje fredagskväll har man motionsgymnastik medan onsdagens övningar ägnas åt handboll.

*E. Malmberg* 2/2 64

*1/2-64*



Agronom Albin Jönsson, Skurup, konsulent Sven Adalberth, Hushållningssällskapet, agronom Eskil Brännäng, Slakteriförbundet, och agronom Göran Kuylenstierna, Stockholm.

Intresset för fläskproduktion är tydligen stort i Skurupstrakten, åtminstone fick man den uppfattningen vid den husdjursdag som Skurups lantmannaskola och Malmöhus läns svinavelsförening på onsdagen anordnade på lantmannaskolan. Drygt 300 personer hade mött upp till "dagen".

Bara det förhållandet bekräftar ju intresset och de diskussioner som följde efter föredragen gav ytterligare belägg för att lantbrukarna i Skurupsbygden vill följa med i utvecklingen och få del av de vetenskapliga rön och erfarenheter som görs beträffande svinuppfödning.

Rektor Gunnar Knutsson, lantmannaskolan, hälsade den stora publiken välkommen, och förste talare var agronom Göran Kuylenstierna, Stockholm, som talade om avsättning och prishöjning och gav bl. a. en bild av produktionsutvecklingen som varit och vad man väntar skall komma. Han berörde också prisutvecklingen sådan den varit och vad man räknar med skall komma.

Han nämnde därvid bl. a. att produktionen stigit avsevärt under den senaste tioårsperioden. 1950 låg produktionen på 2 milj. och steg 1959 till 3,2 milj. svin, som var toppen. De senare åren har de rört sig omkring 3 miljoner svin och vi har fått ett fläsköverskott. Produktionen beräknas nämligen till 210-220.000 ton om året, medan konsumtionen inte uppgår till mer än omkring 175.000 ton. 1959 var exporten 50.000 ton medan det 1960-61 redovisades något över 30.000 ton. Talaren berörde också de "fläskfabriker" som på senare år vuxit upp och till stor del förstör för lantbrukarna.

Beträffande framtidsutsikterna för det närmaste halvåret ansåg agronom Kuylenstierna att man nog måste räkna med fortsatt överskott som måste exporteras, troligen bortåt 50.000 ton, vilket i så fall innebär en tangering av siffrorna från rekordåret 1958.

Beträffande prisutvecklingen, sade agronom Kuylenstierna, att genomsnittspriset under 1961 legat 10 öre över 1960 års pris och bland faktorerna som bestämmer partipriset på fläsk kan nämnas sexårsavtalet och läget på världsmarknaden, det senare beroende på det politiska spänningsläget. Beträffande andra länders prognoser för innevarande år har konstaterats, att det kan väntas stora utbud från såväl Danmark som Västtyskland, så för de svenska fläskproducenterna ser det inte överdrivet ljus ut för det närmaste halvåret.

### PRODUKTIONENS LÖNSAMHET

Ekonomiska synpunkter på fläskproduktionen redovisades av konsulent Sven Adalberth, Hushållningssällskapet, som uppehöll sig vid en rad olika moment som påverkar lönsamheten. Med en överskådlig tabell redogjorde han för inkomster och utgifter med nuvarande fläsk- och foderpriser och påvisade bl. a. att även en obetydlig sänkning av antalet foderenheter har betydande inverkan på lönsamheten. Det gamla systemet — ju mer foder grisarna får ju fortare växer de — håller inte längre och i stället har man övergått till en betydligt mera restriktiv utfodring. Även djurmateriets beskaffenhet har givetvis stor betydelse liksom avvikelser i foderpriset, där ett så blygsamt belopp som en ett-öring per kilo betyder 2,45 i merkostnad för uppfödningen till en slaktad vikt av 65 kilo, vilket är den mest lönsamma vikten. Högre slaktad vikt medför förutom ökade foderkostnader även större risk för lägre klassificering och därmed lägre kilopris.

### KVALITETSFRAGAN

Den vetenskapliga sidan av utfodringen, för att bl. a. uppnå högsta möjliga fläskkvalitet, redovisades av dr Olle Dahl, Scan, som bl. a. poängterade att ökningen i tillväxt beror i hög grad på proteintillsatsen.

Agronom Eskil Brännäng, Sveriges slakteriförbund, berättade om utfodringskontrollen av svin, som syftar till att hjälpa lantbrukarna så att de vetenskapliga rönen kan omsättas i praktiken. Det var danskarna som var föregångsmän på det området, då man där för jämnt sex år sedan började med "svinekontrollen", sedan man konstaterat betydande avvikelser i lönsamheten. Framför allt hade man funnit att foderförbrukningen var olika hos olika lantbrukare. I Sverige har vi tagit danskarna som föredöme i det avseendet och under fjoråret hade vi omkring 100.000 grisar för kontroll. Talaren redogjorde också för hur systemet är utbyggt och konstaterade att en sådan kontroll visat sig fördelaktig på de platser, där man redan varit i gång. Talaren underströk bl. a. att det inte borde vara oöverkomligt att komma ner till 3,4-3,5 foderenheter och att man till och med kommit ner till 3 foderenheter vid vissa tillfällen, varvid vederbörande dock inte köpt smågrisar utan själv haft suga och låtit smågrisarna gå direkt till uppfödning. Det har visat sig ge de bästa resultaten hittills.

## Fläskproduktionen blev föremål för debatt i Skurup

Siste talare var agronom Albin Jönsson, Skurup, som bl. a. ansåg att det tidigare varit för långt från forskningen till lantbrukarna och den praktiska omsättningen av råd och rön. Vidare gjorde han en del intressanta jämförelser med de nya rön som gjorts och vad äldre läroböcker i ämnet redovisar i skillnader i fråga om bl. a. antalet foderenheter och grisarnas behov av proteintillsats. Vidare konstaterade han bl. a. att automatutfodringen inte längre är så populär och att den för med sig stor foderförbrukning. I det sammanhanget underströk han också att en ojämn utfodring nästan kan jämföras med automatutfodring.

### MILJÖNS INVERKAN

Vid diskussionen framfördes bl. a. frågan om miljös inverkan vid svinuppfödning och det slogs fast, baserat på danska försök, att ett dragfritt och modernt svinstall lämnar bästa ekonomiska utbyte främst genom minskad foderåtgång. Även i Sverige vid en kontroll i Halland konstaterades betydande ökning av foderåtgång för svin som varit uttagna för drag i stallen. Frågan om det var fördelaktigare att köpa färdig blandning eller utfodra med två blandningar diskuterades också och det senare ansågs vara lönsamt under förutsättning att det inte slarvas med koncentratgivorna. Tvärtom gäller det under sådana förhållanden att vara mycket noga med mängden koncentrat som tillföres grönen. Det slogs också fast att förändringar i foderstaten i hög grad inverkar ogynnsamt och ökar foderåtgången, vilket bl. a. konstaterats i Danmark, där man på ett ställe varierat med utfodringen och bytt från enbart korn till blandning av havre och korn.

1/2 - 64



## Bra priser vid vintrig auktion i Ö. Vemmenhög

Akta skänkt auktionsväder rådde under gårdagen när lantbr. Harald Persson, Kommungården, Ö. Vemmenhög, auktionerade ut sin djurbesättning, bestående av 30 nötkreatur.

Dimmanlåg tät och vägarna var lömskt hala av den bortsmältande snön som fallit dygnet innan. Låtväl hade en mångtalig och köplysten publik infunnit sig och priserna på djuren blev bra överlag. Auktionsförrättare var Herman Truedsson, Sarritslöv, och ropare Alvin Ekblad.

Det var fina och välgödda djur som gick under klubban och buden steg raskt i höjden. Besättningens mjölkkningsmedeltal var under de senaste två åren så pass gott som 5.525 kg mjölk med fyra procent fett, vilket ger 222 kg smörfett.

Högst betalade ko blev M 4547 Kalla och köptes av Artur Andersson, Vanneberga, för 2.610 kr. Inalles bestod djurbesättningen av 10 st djur. Näst bästa djur blev såld för 2.500 kr och gick till Mauritz Jönsson, Slågarp. Förstakalvare såldes för 1.900—1.780 kr. Dräktiga kvigor fanns också, och bäst betald blev M 4547 Bea som klubbades bort för 1.750 kr till Mauritz Johnsson, Margaretelund, Gårds Köpinge. I övrigt blev priserna för kvigor i medeltal 1.500 kr och ingen av de som var över ett år såldes för mindre än tusenlappen.

För kalvar betalades i medeltal 550 och 450 kr. Stutar finns det också och dessa betingade överlag ett bättre pris än de jämnåriga kvigorerna. En två och en halv års stut gick således för 1.670 kr.

Foder fanns det också med och fodersåden gick för ett par kronor billigare än på andra auktioner. Således fick hugade spekulanter denna vara för 46 kr per dc-ton. Tilläggas bör att det var prima rika korn. Höet betingade också bra pris och 13 öre per kilot var priset.

## MÄSSLINGEN HÄRJAR - BARA 4 FRISKA AV 24 I SKURUPSKLASS



En liten nätt klass — trion Eva Svensson, Gunnel Österling och Kent Persson har sångövningar för sin lärarinna fru Elsa Nilsson.

Mässling och vattenkoppor graserar i stor utsträckning i Skurup och för en klass vid enhetsskolan har det nära nog resulterat i "mässfall". Bara fyra av de 24 eleverna i klass 1 a hade på fredagen kommit till skolan — och eftersom undervisningen är lagd så att halva klassen slutar efter några förmiddagsstimmar medan de övriga fortsätter undervisningen, var det bara tre kvar. Halva klassen var nämligen en pojke som tidigare haft mässlingen — och han hade således gått hem när bilden togs.

Något likartat har fru Nilsson inte varit med om tidigare. Visserligen har det tidigare hänt att ganska många elever av olika anledningar varit borta från skolan — men så många som nu — nej så illa ställt har det inte varit någon gång tidigare.

Lika stor som klassen friska elever var i klass 1 a, lika stor "sjukklass" var det på ett annat ställe. Där träffade nämligen SkD-fotografen på systrarna Laila, Lena och Birgitta Hansson, som alla tre insjuknat ungefär samtidigt. Lena var förstas aningen före, och lär vara klar för skolgång igen i nästa vecka medan de båda andra systrarna får bereda sig på lite längre sängvistelse.

Något direkt onormalt är inte det sjukdomstillstånd som nu inträtt i Skurup, berättar dr Ringberg. Det brukar ju vara så varje år att mässling och vattenkoppor graserar. Tyvärr är det väl så i många fall att föräldrarna är lite för angelägna att få i väg barnen till skolan igen, sedan de varit sjuka. Nu har vi ordnat det så, för att försöka få "läget bättre under kontroll" att barnen innan de får börja i skolan igen måste låta undersöka sig av läkare eller skolsköterska.

Även en del vuxna i köpingen har drabbats av mässling och dessutom har ett fall av scharlakansfeber rapporterats.

*8/2-62*

### Skurupsförlust i bt-final

#### Gert O var alltför ensam

Gert Olsson var alltför ensam i Skurups BTK vid finalmatchen i YA-cupen mot Troya, Ystad, och trots att Gert vann alla sina tre matcher blev det förlust med 3-5. Varken N. G. Svensson eller K. G. Hultberg räckte till, även om båda tog set.

Resultat: N. G. Svensson—C. Holm 22-24, 22-20, 16-21. G. Olsson—K. Quist 21-14, 21-7. K. G. Hultberg—J. E. Borgström 15-21, 19-21. Olsson—Holm 21-15, 21-14. Svensson—Borgström 19-21, 21-11, 13-21. Hultberg—Quist 19-21, 21-16, 21-23. Olsson—Borgström 21-7, 17-21, 21-17. Hultberg—Holm 14-21, 17-21.

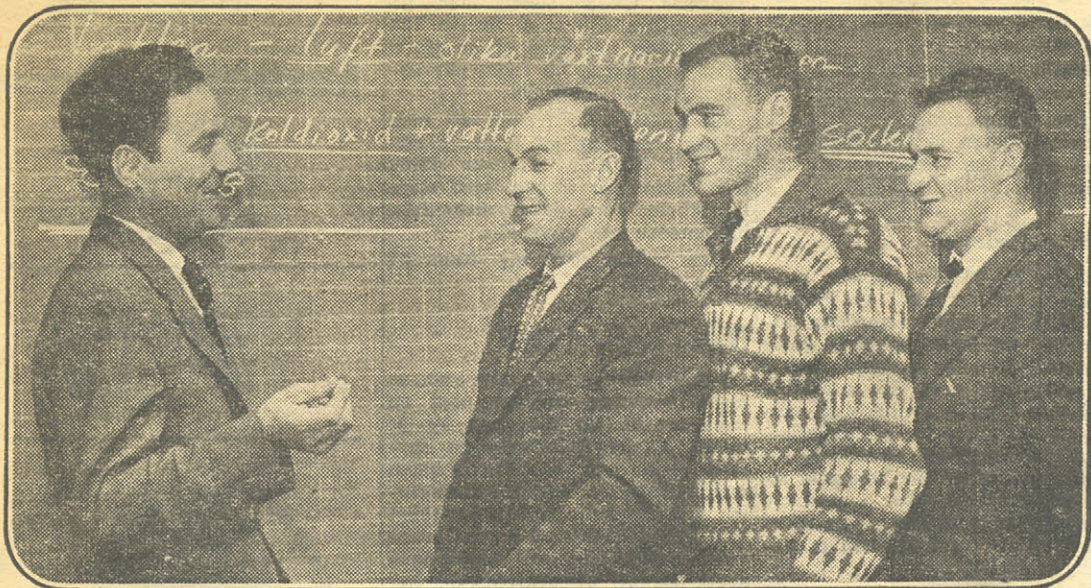
### Arbetsförmedlingen i Skurup

rapporterar för januari månad 136 ansökningar om arbete av 132 manliga arbetssökande, varav 8 placerats på annan ort. Av 40 lediga platser tillsattes 23. Av kvinnliga arbetssökande gjordes 41 ansökningar om arbete av 40 arbetssökande, varav 2 placerades på annan ort. Av 38 lediga platser tillsattes 19.

### Sjukkassan i Skurup

har under januari utbetalt 67.418 kr i sjukhjälp vilket är betydligt över genomsnittet. I summan ingår också kostnader för sjukhusvård med 10.000 kronor. Antalet pågående sjukperioder var vid månadens början 165 och vid månadens slut 175, medan 188 nyanmälningar inkom under månaden och 178 sjukperioder upphörde. Antalet yrkesskadanmälningar var 7.

# Far och två söner på skolbänken



Välkomna till skolan och kursen, säger rektor Gunnar Knutsson, till vänster, till Sven Johansson och hans båda söner Börje och Olle.

★ För tredje året har man på Skurups lantmannaskola i Skåne anordnat en veckokurs för anställda inom jordbruket. I årets kurs deltog bl. a. far och två söner, Sven Johansson, Fjärdingslövsgården, Höllviksnäs, och hans två söner Börje och Olle. När den här kursen anordnades första gången rönt den synnerligen stor uppmärksamhet, och inte minst från lantbru-

karhåll framfördes många lovord för kursen. Det är också lantbrukarna och arbetsgivarna som anmäler deltagarna till kursen — och även betalar full lön åt kursdeltagarna under studietiden.

För kursdeltagarna är det långt ifrån fråga om någon semester. På den korta tid som kursen pågår är det nämligen åtskilligt som skall

hinnas med, och helt visst får lantbrukarna och de anställdas arbetsgivare också utbyte av kursen i form av än mer yrkeskunniga arbetare. På kursen undervisades deltagarna bl. a. i maskin- och verktygsvård, lär sig en del om växtnäring och gödselmedel, om gifter i lantbruket m. m. och dessutom hölls föredrag av olika gästtalande experter.

RLF

## Kasserörelsen framåt i Malmöhus län



Det har varit informationsdag på lantmannaskolan i Skurup om jordbrukets kredit-situation och om jordbrukskasserörelsen. Den direkta anledningen till att man kallat samman traktens jordbrukare var att Skurups Mejeriförning flyttat över sina bankaffärer till jordbrukskassan och man ville då från jordbrukskasserörelsens sida passa på tillfället att ge en information om vilka tjänster jordbrukarnas egen kreditorganisation kan ge sina medlemmar.

Den talrika publiken, som fyll-

de lantmannaskolans nybyggda aula, fick lyssna till en mycket initierad framställning om jordbrukets kapitalbehov och kapitalanskaffning. Det var chefen för jordbrukskasserörelsen Halvdan Astrand som svarade för denna information.

Dr Astrand kunde konstatera att även om jordbrukskasserörelsen i Malmöhus län, sett i relation till jordbrukets storlek, har en förhållandevis liten omfattning så finns det inget annat län där den kan uppvisa en så stor pro-

centuell tillväxt under 1950-talet.

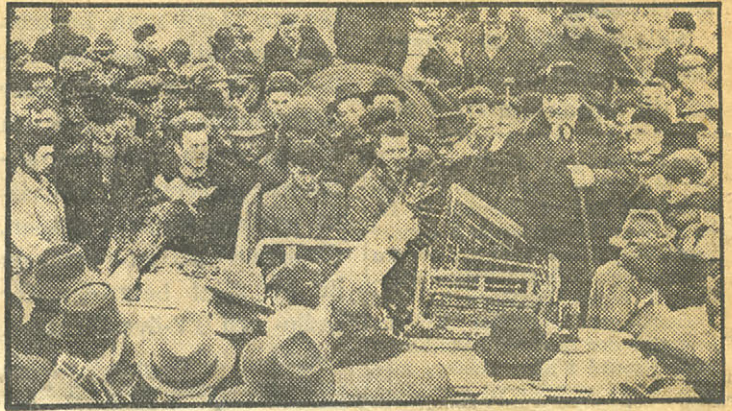
Efter dr Astrands föredrag blev det information om den lokala jordbrukskasseorganisationen av dir. Lindbom och kamrer Frennesson, från centralkassan i Malmö och därefter vidtog en livlig diskussion under ledning av riksdagsman Stig F. Hansson, Önnarp.

På bilden ses fr. v. kamrer Klas Knutsson, Skurup, lantbr. Edvin Jönsson, Skurup, fil. lic. Halvdan Åstrand, Stockholm, och dir. Birger Lindbom, Malmö. —it

Föreningsbladet

# Stor uppslutning på Skurupsauktion

5/2



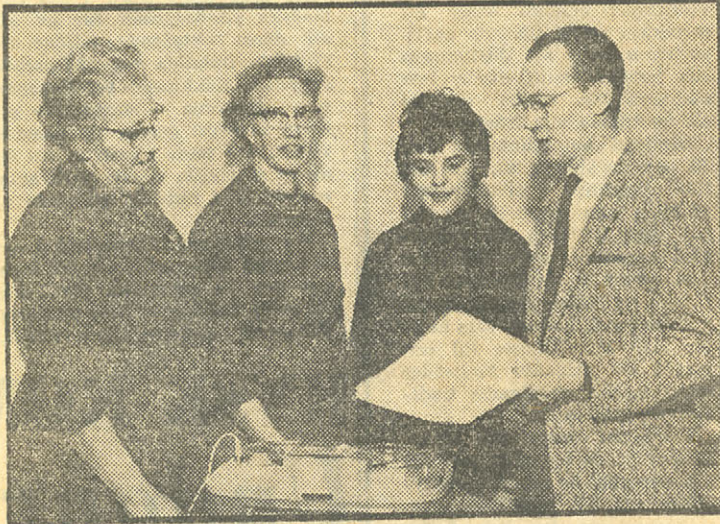
Lördagens lösöreauktion på Kastanienborg, Skurup, då lantbr. Gustav Gustavsson på grund av egendomens försäljning lät försälja hela sin djurbesättning samt övrigt lösöre, lockade som väntat stor publik, omkring ett 1000-tal.

Genomgående blev det också bra priser såväl på djuren som på maskiner och redskap. Sammanlagt var det 12 kor som gick under klubban och högsta budet noterades till 2.250 kr medan det i övrigt höll sig mellan 1.900 och 2.000 kr. Det var reaktions- och kastningsfria djur av låglandsras. Gyltor med grisar vid sidan kostade drygt 800 kr och gyltor med grisningstid längre fram kostade mellan 450 och 500 kr. 30 smågrisar kostade 115 kr per st.

För traktorer betalades 11.000, 7.900 och 5.200 kr, medan en Thermanius 6-fots säcktröska med hydraulisk bordlyft kostade 3.000 kr och en halmskärare till densamma kostade 1.200 kr. En äldre Munktells skörde-tröska kostade 2.200 kr, en Hilleshög betupptagare kostade 5.300 kr, en 5-tonns direktdriven påhängsvagn med trevägstipp 2.600 kr, en vanlig bilvagn 1.250 kr, en såmaskin 1.200 kr, en sexradig påhängsbethacka med individuell radlyft 1.610 kr och en Millastare med gödselgrep, ordplåt och betskopa kostade 1.210 kr.

## 30-tal deltagare på kurs om studiecirkelverksamhet i SLS

7/2



Tre av deltagarna, fr. v. fru Edith Olsson, Ölöv, fru Elsa Persson, Börringe, och frk Birgit Jönsson, Slimmingeby, tillsammans med kursledaren lektor Hans Kjällqvist, Lund.

Ett 30-tal handledare och studiecirkellärare, avdelningsfunktionärer och studieledare hade hörsammat kallelsen till den studieträff som i måndags och måndagen den 19 februari anordnas av Skånes distrikt och söd-

skor lär sig saker och ting, och nästa gång skall man diskutera modern undervisningsteknik för cirklar och småkurser, lästeknik m.m.

## 68 nya egna hem i Skurup till 1965

Enligt den uppgift som Skurups köping lämnat till länsbostadsnämnden angående det beräknade bostadsbehovet i köpingen under åren 1962-65 uppskattas det totala behovet av nya egna hem till 68 och antalet hyreslägenheter till 190. Antalet lägenheter som uppskattas behöva påbörjas under första halvåret 1962 har angivits till 8 egna hem och 40 hyreslägenheter. För budgetåret 1962-63 har behovet uppskattats till 20 egna hem och 50 hyreslägenheter, liksom för budgetåren 1963-64, och 1964-65.

ra kretsen av SLS. Ledare för träffen var lektor Hans Kjällqvist, Pedagogiska institutionen i Lund och han berättar bl.a. att kurserna lagts upp för att ge ledare och funktionärer en pedagogisk bakgrund för deras verksamhet i studiecirkel och kurser. Det ingår i SLS verksamheten över hela Skåne och liknande träffar har anordnats och skall anordnas även på några andra platser. I måndags var turen kommen till Skurup och Lantmannaskolan och där fortsätter man måndagen den 19 februari.

Vid måndagsträffen tog man bl.a. upp inlärningspsykologi, hur männi-

# Alfons vann skurupsskyttet bland de 350 deltagarna

12-2

ARBET



På väg till första skjutstationen vid Svensmäden i Slimmingeby är Harry Nygren, Ystad, Arne Andersson och John Jönsson, Svedala.

Skurups skytteförening svarade för upplägningen av söndagens fältskytte för Malmö—Ystads skyttekrets och Tore Jönsson och hans mannar hade gjort ett gott banarbete i kamp med vädret. Det blev lundaskytten Carl Alfons som till slut prickade in flest träffar och därmed också kapade åt sig segern. I divisionstävlingen vann Malmö över Skurup efter en rafflande träffstrid.

Divisionstävling, div I: Skurup—Malmö 104—107, Genarp—Sjöbo, 66—79, Ystad—Svedala—Böringe, 86—78.

Div II: Veberöd—Limhamn, 60—54, Sövde—Alstad, 70—76, Hällestad/Dalby—Gislöv, 48—63. Div III: Rödinge—Hököpinge, 41—61, Skivarp—Trelleborg, 41—68, Staffanstorp—Husie, 77—73.

Poängpriset: 1) Malmö 63 tr; 2) Alstad 56; 3) Ystad 55; 4) Trelleborg 54; 5) Husie 54.

Fördringar: Förbundets fältskyttemärke guld 22 tr, silver 19, brons 17 och stål 18. Statens guld 17, silver 18 och brons 16.

Klass F 5: 1) Carl Alfons, Lund, 27 tr; 2) Stig Svensson, Trelleborg, 26; 3) Sven-Erik Rödseth, Skurup, 26; 4) Sven Malmkvist, Hörby, 5) Lennart Berg, Skurup; 6) Thure Berglund, Malmö; 7) Per Söderlind, Malmö; 8) Eric Thelander, Malmö; samtliga 24 tr; 9) Einar Antonsson, Skurup; 10) Torsten Söderholm, Malmö; 11) Einar Persson, Staffanstorp, samtliga 23 tr.

Klass F 4: 1) Oscar Olsson, Skurup, 23; 2) Ake Lind, Limhamn; 3) Stig Jonasson, Trelleborg; 4) Börje Bruhn Svedala/Böringe; 5) Kjell Akesson, Alstad, samtliga 21; 6) C. E. Nilsson, Alstad, 20; 7) Kurt Andersson, Skurup; 8) Ingvar Modig, Rörum; 9) N.

E. Nilsson, Skurup; 10) Ove Kristersson, Falsterbo; 11) Eric Mårtensson, Sövde, samtliga 19.

Veteraner: 1) Folke Rolff, Ystad, 19; 2) Hj. Persson, Skurup, 18; 3) Ivar Nilsson, Skivarp; 4) Erik Ohlsson, Malmö; 5) Eric Nyberg, Malmö; 6) Gunnar Palmgren, Limhamn; 7) Kurt Sjødahl, Malmö, samtliga 17 tr.

Klass F 3: 1) K. E. Malmsten, Malmö, 25 tr; 2) Ivan Nilsson, Sjöbo, 23; 3) Allan Jönsson, Sövde, 20; 4) Börje Nilsson, Sövde, 17; 5) Assar Nilsson, Öved/Östraby, 16; 6) Jan Ove Nilsson, Öved/Östraby, 16; 7) Jan Ove Andersson, Svedala/Böringe, 16; 8) Sven Nilsson, Sjöbo, 16; 9) Bertil Andersson, Öved/Östraby, 15; 10) Herman Möller, Ystad, 14; 11) Ingemar Dyvander, Trelleborg, 14; 12) Göte Kullberg, Alstad, 14.

Klass F 2-1: 1) Bo Akesson, Hällestad/Dalby, 24; 2) Nils G. Olsson, Skurup, 24; 3) Gunnar Jacobsson, Svedala/Böringe, 22; 4) Lennart Andersson, Genarp, 22; 5) Bengt Eliasson, Alstad, 21; 6) Lars Ancker, Malmö, 20; 7) Arthur Christensson, Skurup, 20; 8) Evert Tengberg, Limhamn, 20; 9) Roy Nilsson, Husie, 19; 10) Gunnar Carlsson, Hällestad/Dalby, 19; 11) Gunnar Nilsson, Skurup, 19.

# Skurupsscouterna har snart 10/2 "nya" stugan invigningsklar



Här går det undan med målningsarbetet — fr. v. Anders Ståhle, Sture Persson och Johnny Ljunggren.

Sedan i fjor sommar har Skurups Scoutkår hållit på med tillbyggnad av sin stuga och nu börjar man så smått skönja slutet av det arbetet. Till St Georgsdagen, 23 april, beräknar man nämligen ha sitt ombyggnadsarbete klart, berättar avdelningschef Sture Persson, och då kommer den "nya" stugan att invigas med kaffesamkväm efter det högtidliga St Georgs-firandet i kyrkan. Genom den tillbyggnad som man nu håller på att avsluta blir stugan i stort dubbelt så stor som tidigare. Man har nämligen byggt till med fem meter och det hela utrymme som man sedan förfogar över blir 10,5 x 5 meter mot tidigare 5,5 x 5.

Det ger givetvis helt andra möjligheter för verksamheten. Med den lilla stuga vi haft, har vi inte kunnat samlas i den utsträckning som varit önskvärdt säger Sture Persson. Vi är ju nu så pass många att vi behöver betydligt större "svängrum" — bl.a. fick vi slopa samkvämet efter St Georgs-firandet i fjor av den anledningen att utrymmena inte räckte till för oss. Totalt är vi nämligen omkring 120 scouter i kåren.

För att finansiera tillbyggnaden, som delvis gjorts på fritid av kårens medlemmar, har man tagit lån. Ett bra tillskott till arbetet fick man dock genom loppmarknaden. I fjor somras påbörjades som nämnts byggnadsarbetena och närmast är det nu en del av målningsarbetena och en del annat invändigt arbete som återstår. På sin fritid har kårmedlemmarna vid det här laget lagt ner många timmars oavlönat arbete — och en hel del återstår men sedan står också kåren väl rustad att ta emot de många som söker sig till kåren.

Beträffande verksamheten så bedrivs den f.n. avdelningsvis och man har också så smått börjat planera för våren och sommaren. Det blir som nämnts traditionellt St Georgs-firande i kyrkan den 23 april och vidare har sommarläger diskuterats. Så mycket är klart som att det blir ett stort krets-läger, men var och när detta skall anordnas är ännu inte riktigt klart. Men onekligen är det en hel del "på gång" som Skurupsscouterna har att se fram emot.

# SKURUPSKAMRER HYLLAD 9/2-62 OCH TACKAD FÖR 30 ÅR



Fr. v.: disponent N. O. Jönsson, dir. Sture Kullenberg, bankkamrer Ivar Ramstedt samt nämndeman Herman Truedsson.

Kamreren vid Svenska Handelsbankens kontor i Skurup, Ivar Ramstedt, som på torsdag lämnade sin tjänst efter drygt 30 år vid banken, blev som väntat synnerligen hyllad på sin sista tjänstgöringsdag och fick röna massor av bevis på den uppskattning han åtnjutit.

Banken påminde faktiskt något om omsterhandel på torsdagsaftermiddagen! Inne på styrelserummet, där agens kunder bjöds kaffe, pryddes ett stiltigt konstverk ena väggen, en äva till den avgående kamreren från tacksamma bankkunder i Skurup. Konstverket jämte en blomster-skall anordnas är ännu inte riktigt klart. Men onekligen är det en hel del "på gång" som Skurupsscouterna har att se fram emot.

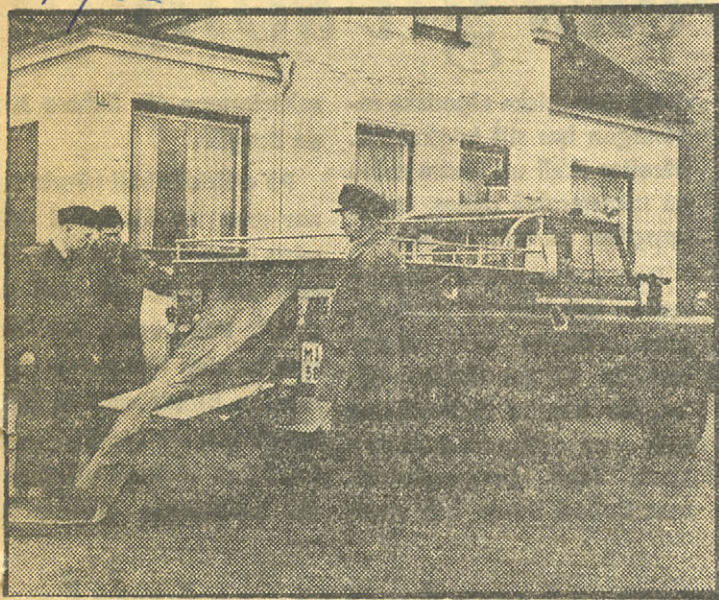
På torsdagskvällen avtackades kamrer Ramstedt av banken vid en fest-

lighet på Hotell Continental i Ystad. Till ny kamrer vid banken har som vi tidigare talat om utsetts kamrer Agne Riberth, Göteborg. Han började sin bankmannabana 1949 och har bl. a. under fem år tjänstgjort som kontorsföreståndare på ett nystartat kontor i ett industrisamhälle i Småland, innan han flyttade till Göteborg.



Agne Riberth

## BRANDJEEP TILL SKURUP



Göte Feldt, Axel Märtensson och branchef Hjalmar Larsson, studerar den nya jeepen.

Brandkåren i Skurup har för en tid sedan fått förstärkning till sin utrustning i form av en jeep av märket Land Rover avsedd för slangutläggning. På söndagen var brandchef Hjalmar Larsson och några av hans män ute och pro-

vade nyförvärvet, som befanns fun- gera till deras odelade belåtenhet. Jeepen, som är utrustad med en 77 hkr motor, är försedd med slang- låda som rymmer 800 meter slang. Vid utläggningen kör brandmännen bara ut med jeepen och kan på så vis enkelt och snabbt lägga ut långa slanglängder. En nyhet och teknisk finess är att slangen inte ligger rul- lad utan "veckad".

## Skurups elverks förrådsbyggnad skall nybyggas

Kommunalfullmäktige i Skurup sammanträdde på måndagskvällen under civ.-ing. J. E. Vifots ordföran- deskap och beslöt bl. a. att bifalla tekniska verkens anhållan om anslag på 117.531 kr. för nybyggnad av för- rådsbyggnad för el-verket samt om- byggnad av befintlig lagerlokal och reparation av maskinhall. Anslaget skall utgå ur el-verkets investerings- fond. Tekniska nämnden fick också bifall till sin framställning om anslag på 3.830 kr. för inköp av servis- pump vid vattenverket.

Anslag för utbyte av transportbil 6.000 kr. och för anskaffning av ut- rustning för läkarmottagning 11.320 kr. beslöts reserveras till innevaran- de år.

3.400 kr. anvisades till inköp av fastigheten stadsäga 679, där avlopps- pumpstation skall anläggas, och tomt nr 1 i kv. Nora beslöts försäljas till köpman Jarl Ralston, Skurup, till ett pris av 5 kr. kvadratmetern. Ordföranden i gymnastikhallskom- mitén fick 200 kr. i arvode och

### 354 hundar inom kommunen

skattas det för i år. I fjor betalades skatt för 395 hundar, och det finns ingen anledning tro, att antalet är mindre i år. Kostnaden för innehav av hund är 10 kr, vilket är billigt, mindre än de flesta kommuner be- stämt som skatt. Nu kommer man på kommunalkontoret att vidta åtgärder mot de försumliga hundägarna — böter och dubbel hundskatt blir följden, om någon söker smita från sin skyldighet. Det är därför allt skäl, att resp hussar och mattar fullgör sin plikt snarast, innan an- mälan kommer. Om någon tidigare hundägare avhänt sig sin hund, har han skyldighet anmäla detta till kon- toret, så att hunden kan avföras ur registret.

Populäraste rasen tycks vara ter- rier, men blandras eller gatukors- ning, som man kallade det på kom- munalkontoret, är också en vanlig beteckning. En del av namnen ty- der dock på, att det finns några fall av idel ädel adel som hamnat inom kommunen. Huruvida några band- hundar har det tillräckligt svårt för att kunna räknas som kvalificerade till det nyligen bekantgjorda miljon- arvet, vet vi inte. Det har blivit bät- tre på det området, sedan djurskydds- föreningarna energiskt gått in för att motarbeta djurplågerit.

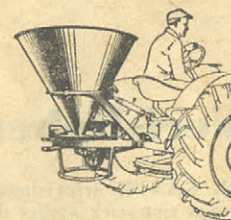
33

# NYHET!

Centrifugalspridare för konstgödsel typ

## CH

- Kopplas direkt på traktorns hydrauliska lyft
- Utmatningen regleras med endast en spak, lätt åtkomlig från förarplatsen
- Glappfritt och ställbart spjäll ger jämn och konstant spridning
- Snabblås för kraftuttagshylsan
- Drivaxel med lagstadgat rörskydd lagrat i kullager
- Behållarens rymd 225 liter
- Bekväm och lättskött
- Prisbillig — låga underhållskostnader



# JÄMN, SÄKER SPRIDNING...

# Skurupskarta från 1783 skall omritas — fin medalj gåva till kulturnämnden

Kulturnämnden i Skurup har haft sammanträde. Bokverket som planeras i anledning av köpingens 50-årsjubileum stod liksom vid tidigare sammanträde i centrum, men därutöver var det två "tilldragelser" som pockar på uppmärksamhet. Nämnden beslöt nämligen att låta en kartograf i Lund rita om den gamla kartan från 1783, dvs. före enskiftet. Dessutom meddelades att kulturnämnden i gåva fått en bronsavgjutning av Nilsson-Ehle-medaljen.

Beträffande medaljen har kulturnämnden genom kyrkoherde Gunnar Wallin gjort framställning till Lantbruksakademien om att få en avgjutning av medaljen som instiftats till minne av växtförädlaren och professorn Nilsson-Ehle, som var född på Elinelund i Skurup. Medaljen har hittills bara utdelats i ett fåtal guld-exemplar till växtförädlare eller ärftlighetsforskare — och inom kulturnämnden sätter man givetvis stort värde på att ha en avgjutning av medaljen även om det bara rör sig om en bronsavgjutning.

Den gamla kartan över socknen och Svaneholms säteri kommer efter omritningen att placeras i kommunalhuset. Kartan som ger en utmärkt översiktsbild över socknen i slutet av 1700-talet med bl.a. de många småsjöarna, sankmarkerna och bebyggelsen är synnerligen detaljrik — men så är det också ett omfattande arbete. Kartan mäter nämligen inte mindre än 180 x 130 i storlek, och i sitt nya och omritade skick kommer den otvivelaktigt att pryda sin plats, på samma gång som den ger intressanta uppgifter om det Skurup som varit.

## Skurups husmodersförening

hade årsmöte på onsdagskvällen och kvällen blev genom välkände lundaspexaren Knut Borglins underhållning en synnerligen trivsamtillställning. Vid årsmötet blev det så gott som uteslutande omval och i styrelsen omvaldes i tur avgående ledamöterna fruarna Stina Janström, Karin Lindegren och Signe Madsen och nyvaldes fru Inga Lindgren.

## Rydsgård

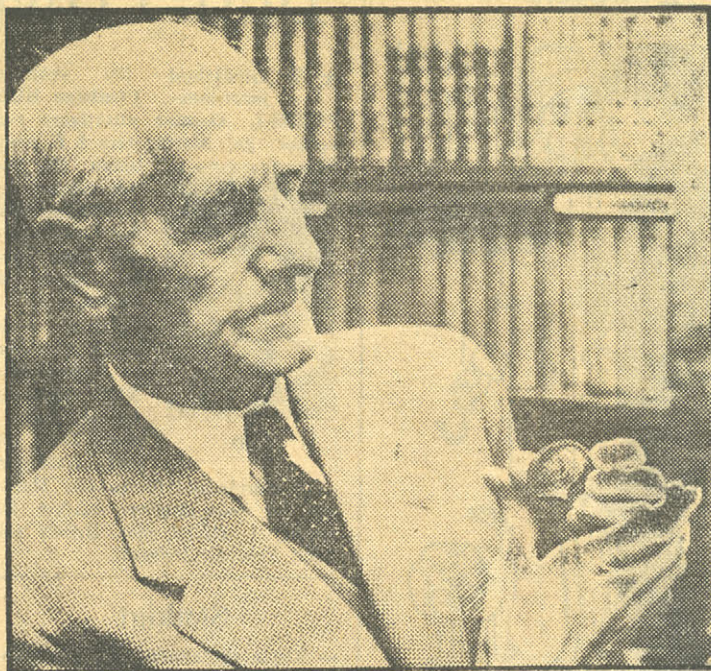
### Rydsgårds SLS-avdelning

hade årsmöte på onsdagskvällen och valde Nils-Ake Andersson, Katslösa, till ordförande för 1962. Till v. ordf. valdes Stig Arne Sewerin, till kassör Erik Andersson och till sekr. Bertil Olsson. Suppleanter i styrelsen blev Clary Persson, Stig Svensson och Göran Larsson. Till studieledare valdes Gull-Britt Ohlander med Lia Nilsson som v. studieledare och till bibliotekarie Gösta Tuvevesson med Stig Kristersson som ersättare. Revisorer blev Kjell Larsson och Lennart Hansson med Arne Persson och Clas-Göran Sandqvist som suppleanter och till kretsombud valdes ordföranden jämte Gull-Britt Ohlander, Clary Persson och Lennart Hansson medan studieledaren och cirkelledarna valdes till distriktsombud.

13 studiecirklar har anordnats med sammanlagt ett 60-tal deltagare.

### "Amatörparaden" från Malmö på SLU-fest i Erikslund

Rydsgårdsortens SLU-avdelning anordnar som framgår av annons stor baluns i Erikslunds Bygdegård på lördag. För musiken svarar populäre Lasse Valters orkester och i pausen svarar "Amatörparaden" från Malmö för underhållningen.



Kulturnämndens ordf. fil. kand. C. Egard med bronsavgjutningen av Nilsson-Ehle-medaljen.

## Vemmenhög

### Skivarps RLF-avdelning

höll årsmöte på onsdagskvällen på gästgivaregården med lantbr. Harald Persson, Stavshög, som ordförande. Medlemsantalet hade under året ökat till 74. Till ordförande återvaldes Harald Persson och övriga styrelseledamöter blev Johan Svensson, Öredal, Folke Olsson, Öremölla, E. Persson, d:o, John Nordh, Skivarp, Fr. Björklund, Kjälladal, Arvid Sonesson, Torsvik, och Malte Mårtensson, Öremölla. Till suppleanter utsågs N. Olsson, Norregård, A. Nilsson, Steglarp, Börje Olsson, Strandåkra och Nils Andersson, Kropp. Som revisorer valdes Lars Larsson, Steglarp, och Gunnar Andersson, Gunnebo med suppleanterna Nils Andersson, Kropp och Erik Persson, Almaröd. Som ombud vid ortsförbundet utsågs Harald Persson, Johan Svensson, Arne Nilsson och Arvid Sonesson. Till ersättare utsågs Artur Hansson, Skivarp, Kjell-Olle Persson, Almaröd, Erik Persson, d:o och Erik Persson, Öremölla. Som ombud vid provinsförbundsstämman valdes Harald Persson och John Nordh. Kontaktman för jordbrukets utredningsinstitut blev Franz Björklund med Folke Olsson som ersättare. Till kontaktman för studieorganisationerna valdes Lars Larsson med M. Lundberg, Kropp, som ersättare. Årsmötet beslöt lämna följande anslag: Skivarps SLU-avdelning för inköp av tävlingspriser 50 kr och Skivarp 4 H-klubb 25 kr för samma ändamål. Till Orups patienters insamling anslogs 25 kr samt 100 kr till Etiopiens spetsiska barn. Styrelsen konstituerade sig med Folke Olsson som v. ordf. och Johan Svensson som sekr. och kassör.

### Blomsterfesten i Skivarp

inbjuder alla sina medverkande vid fjorårets fest till samkväm på Skivarps gästgivaregård lördag den 24 februari kl. 19.30. Se annons i onsdagens tidning!

## Skurup

### Gatuarbeten i Skurup

En 180 meter lång kulvertledning kommer inom den närmaste tiden att läggas från Oskarsgatan fram till en brunn vid Folkets Hus och därigenom skall det bli slut med över-svämningarna vid Per Henriksgatan. Gatuarbetena i Prästgatan mellan Kyrkogatan och Vaktgatan kommer också att återupptas inom den närmaste tiden. Anledningen till att arbetena där legat nere en tid har varit dels vädret och dels andra omständigheter.

### Klart för bastubad i Skurup

Det är ganska länge sedan skurupborna hade tillfälle att bastubada. På lördag öppnas dock bastubadet i nya idrottshallen och i fortsättningen kommer bastun där att hållas öppen varannan lördag, kl. 14—15.30 för damer och kl. 16—18 för herrar.

Skurups Hyresgästförening håller årsmöte på Nilssons Pensionat i morgon fredag kl. 19.30.

### Misslyckat Skurupsinbrott

Löfvanders urmakeriaffär vid Kyrkogatan i Skurup hade natten till onsdagen besök av tjuvar som försökte ta sig in genom att bryta upp dörren till affären. Läset motstod dock påfrestningarna och tjuvarna gav upp försöket att ta sig in.

## SKURUP

Idrottshallens bastubad öppnas för allmänheten med början lördagen den 24 dennes och därefter varannan lördag t. v.

Damer kl. 14—15.30

Herrar kl. 16—18

22/9  
62





### 30-tal elever hos Skurups sagostunder

Skurups sagostunder har i dagarna avgivit sin verksamhetsberättelse för 1961 och ur den framgår bl. a. att man har 30-talet elever under utskrivning. Lärare har varit musikfanjunkare Sven Strindberg och musiksergeant Ingvar Strömblad från Ystad. Orkestern har varit verkligt engagerad under året såväl i Skurup som i grannkommunerna. Till toppdagarna hör i första hand sommarens utfärd till Norge, där man bl. a. deltog i musikarrangemang i Oslo tillsammans med Tomelillas gossorkester. Under året har man inköpt nya uniformer till orkestern och för att finansiera det inköpet som kostade 6.000 kr, fick man anordna lån och extra lotterier. God hjälp fick man av kommunen som anslag 2.000 kr. Tillgångar och skulder balanserade på en summa av 12.700 kr och bland de större utgiftsposterna kan nämnas lärararvode 3.000 kr och utgifter för egna arrangemang 2.300 kr.

### Skurups skolstyrelse

har vid sitt senaste sammanträde bl. a. beslutat att hos länskolnämnden anhålla om att Sandåkra skola bibehålls tills vidare. Den växande skolorganisationen i Skurup medför ökat lokalbehov och lokalerna i Sandåkra är bättre än andra lösningar enligt skolstyrelsens mening. Avgifter skall inte uttagas för elever från andra kommuner som undervisas i Skurup på låg, och mellanstadiet. Vidare beslöt skolstyrelsen att för en beräknad kostnad av 1.000 kr inköpa frukostbord till småskolan och en del mindre saker till enhetsskolan samt att hos fullmäktige anhålla om anslag på 3.500 kr för att utvidga textilslöjdsalen i gamla skolan. Reparationer och målning i skolans fastigheter skall utföras för en kostnad av 14.000 kr varav det mesta avser gamla skolan.

### Skurups arbetarekommun valde ny ordförande

Arbetarekommunen i Skurup har vid årsmöte valt resemontör Edvind Arling till ordförande efter förman Stig Hansson som avflyttar från köpingen. Kommunen beslöt bl. a. att anslå 100 kr till Skurups sagostunder och 50 kr till folkpensionärsföreningen samt 50 kr till LO-hjälpen. I styrelsen som utökades med sju personer valdes förutom ordföranden Viggo Karlsson, Oskar Ohlsson, Hasse Andersson, Kjell Jönsson och Börje Andersson och till representanter i Sagostundernas styrelse valdes Nils M. Persson, Sonja Jönsson och Tage Malmberg.

## Politisk kurs i Skurup



Från politiska kursen i Skurup. Fr. v. redaktör Fritz Magnusson, Jönköping, SLU:s distriktsordf. Tage Olsson, Veberöd, och informationsledaren Lennart Nilsson, Södra Sandby.

Ett 40-tal SLU:are och medlemmar i Cp och SLKF hade mött upp på Skurups lantmannaskola till den politiska kurs som på söndagen anordnades av Södra Skånes distrikt av SLU. Talare vid kursen var red. Fritz Magnusson, Jönköping, som talade över ämnet "Med sikte på valframgångar" och på eftermiddagen talade riksdagsman Stig F. Hansson, Önnarp, om "Aktuell politik". I sitt anförande uppehöll sig ta-

laren inledningsvis vid skattesänkning enligt det s.k. skattepaketet, och kom sedan in på kommunindelningsfrågor och EEC. Dagens jordbruk kom självfallet också med på ett hörn och vidare lade talaren fram en del synpunkter på den framtida socialpolitiken. Bl. a. ifrågasatte han i det sammanhanget om den inte hittills i allt för stor utsträckning kommit att ligga på det materiella planet, medan människornas trivselproblem blivit tillbakasatta. Talaren ansåg att det i framtiden borde finnas utrymme för åtgärder som bättre tog hänsyn till människornas trivsel. Efteråt blev det en livlig diskussion och speciellt diskuterades man centerlinjen i svensk politik och vilka påfrestningar den har att emotse från olika håll.

# Partiveteran avtackad i Skurup



HERRESTADS PARTIKRETS höll sin konferens i Skurups Folkets park där fotografen fångade från vänster riksdagsman Alvar Mårtensson, Ystad, landstingsledamoten Lilly Olsson, Jordberga, riksdagsman Axel Landgren, Bjäresjö, riksdagsman Viktor Andersson, Köpingebro, och ordföranden i Skurups arbetarkommun Edvin Arling.

Vemmenhögs, Ljunits, Herrestads och Ystads stads socialdemokratiska kretsorganisation höll under söndagen årskonferens i Skurups Folkets hus. Trots mindre gott väder var det god tillslutning när kretsens ordförande riksdagsman Axel Landgren hälsade välkommen.

En av distriktsstyrelsens mera kända personligheter f d riksdagsman Olof Andersson, Malmö, som avlidit, ägnades en tyst minut. Distriktet representerades av riksdagsman Alvar Mårtensson, Ystad. Till att leda dagens förhandlingar utsågs landstingsman Viktor Andersson, Köpingebro. Kretsen beslöt en mindre justering uppåt av arbetarkommunernas avgifter till kretsen.

I styrelsen omvaldes för två år Anton Persson, Snårestad, Lilly Olsson, Jordberga, Gösta Kristiansson, Örsjö, och i stället för Astrid Olofsson, som av sagt sig, nyvaldes Nils Thelander Ystad. Till revisorer omvaldes Bernhard Persson, Snårestad, Edvin Lundborg, Svarte, och nyvald blev John Svensson, Ryds-

gård. Till studieledare valdes Nils Johansson, Köpingebro.

I en skrivelse hade landstingsman Viktor Andersson på grund av ålder av sagt sig förnyat uppdrag som landstingsman. Kretsens ordförande Landgren tackade honom i hjärtliga ordalag och överlämnade blommor. Kretsen beslöt enhälligt att den nye landstingslistan skulle uppta 10 namn och två personliga suppleanter för varje. Listan föranledde votering i ett fall, i övrigt blev den enhälligt fastställd vid konferensen.

Partidistriktets representant riksdagsman Alvar Mårtensson, Ystad, höll et tanföreläsning och berörde därvid både rikspolitiska och lokala förhållanden. Talet gav också underlag för en stunds diskussion.

Den för valet uppgjorda kandidatlistan fick följande utseende:

Landgren Axel, riksdagsman, Bjäresjö, Ystad (Olsson Karl-Erik, järnvägstjm, Rydsgård, Persson Sven, lantarbetare, Rydsgårdsgård, Rydsgård), Mårtensson Alvar, riksdagsman, Ystad (Jönsson Einar, banbiträde, Ystad, Olofsson Astrid, fru, Ystad), Lilly Olsson, lands-

tingsledamot, Jordberga (Svensson Viktoria, fru, Börringe, Hansson Maj-Britt, fru, Almaröd, Skivarp), Andersson Karl, landstingsman, Ystad (Sandström Artur, drätselkammarordf, Ystad, Larsson Göte, snickare, Ystad), Persson Algot, trädgårdsmästare, Högestad, Tomelilla (Lindén Börje, skraddarmäst, Skurup, Jönsson Valter, rektor, Tingshögs skola, Köpingebro), Olofsson Astrid, fru, Ystad (Jönsson Rut, fru, Ystad, Sandéhn Margit, handarbetslärarinna, Ystad), Larsson Torsten, järnarbetare, nr 7 Klagstorp (Andersson Ingvar, filare, Ugglarp, Alstad, Carlsson Viggo, järnvägstjm, Skurup), Sandström Artur, drätselkammarordf, Ystad (Gabrielsson Lars, sergeant, Ystad, Sandéhn Ove, slöjdlärare, Ystad), Lindblad Henning, elektriker, Almaröd II, Skivarp (Larsson Torsten, järnarbetare, Klagstorp, Jönsson Kjell, lagerchef, Skurup), Gabrielsson Lars, sergeant, Ystad (Nygren Otto, 1:e trafikbiträde, Ystad, Lindström Inge, faktor, Ystad).

inbetalt 26-2-62

# Belönade skurupsdamer

# SKOLROLIGT I SKURUP



Fru Anna Hansson och fröken Else Andersson med sina utmärkelser.

Skurups kvinnliga gymnastikförening som på söndagen högtidligt höll sin 30-åriga tillvaro med gymnastik- och uppväring kunde glädja sig åt god tillslutning. Det var ett stiligt program, som grupperna svarade för. Många fina utmärkelser överlämnades till ledaren och initiativtagaren, gymnastikdirektör Else Andersson, och medlemmar i föreningen, bland dem sådana som varit med alla 30 åren.

Skånes gymnastikförbund representerades av sin sekreterare Einar Herrström. Han hade nöjet att till gymnastikdirektör Else Andersson överlämna Svenska gymnastikförbundets distriktsförtjänsttecken, en medalj i guld. Detta är den högsta utmärkelse som kan förvärfvas av gymnaster. Fru Anna Hansson erhöll plakett för 30-årigt medlemskap, fru Kerstin Säbom-Hansson för 25-årigt deltagande och Britta Sjösten för 20-årigt medlemskap, samtliga utmärkelser i guld och fru Gull-Britt Åkesson 20-årsplakett i brons. Det kan nämnas att fru Åkesson tillhört föreningen i 19 år, men medlemskap i juniorena räknas inte för erhållandet av dessa högre utmärkelser.

Svenska gymnastikförbundets di-

plom för juniorer utdelades till Margareta Andersson, Lena Hansson, Inger Strand, Gunnel Månsson, Rigmor Henriksson, Maj-Lis Svensson, Gertrud Malmkvist, Birgitta Hansson, Eiga Sjöberg, Kerstin Tränk. Ettårsdiplom för juniorer tilldelades 7 i åldern 8-11 år.



Klass 4 a i Skurups enhetsskola har haft en trevlig skolfest under ledning av sin klassföreståndarinna, fru Nen Segerström. Man dansade till radiogrammofon och uppförde en kasperteater, där Maria Knutson och Helen Serbert var de agerande. Och så började skolväls på torsdagen.

## Kjeld Abell i Skurup



Skurups folkhögskolas elevförbund höll på lördagskvällen vintermöte. Programmet upptog förhandlingar samt föredrag av fil lic Lenart Anderberg, Eslöv, om "Propagandan - den grå lögnen". Sedan uppförde skolans elever en teaterpjäs av Kjeld Abell, "Melodin som kom bort" och som, regisserats av

fil mag Bertil Järneström med musikalisk assistans av pol mag Börje Norrman. Båda är verksamma vid skolan. I pjäsen använde man sig av projicerade bilder i fonden, vilket medförde att man snabbt kunde växla om till olika scener. På bilden tre av aktörerna. Fr v: Ingrid Hiller, Uppsala, Birgitta Runsten, Stockholm, och Åke Nilsson, Ystad.

Arbete 12-3

5/3

arbete

# Kurs för butiksbiträden

2-3-62 FRB.



Carl G. Nilsson, Ystad, kursledare, instruerar Gunny Persson och Gunhild Hansson, Skurup i skyltning.

Under vårterminen har Skurups yrkesskola inrättat en kombinerad dag- och kvällskurs för handelsmedhjälpare. Rektor H. Lindström omtalar at det är den första i sitt slag i Skurup. Den skall pågå 75 timmar med tre veckotimmar på dagen och två på kvällen. Kursledare är reklamchef K. G. Nilsson, Käges reklambyrå i Ystad. Köpingens affärsmän har varit mycket förstående för denna kurs. Kursen omfattar allt som har med en välskött affärsrörelse att göra. Även förhållanden på lagstiftningens område ingår i kursplanen.



Från de lyckade brottningarna i Skurup, då "Totta" Nyström bjöd hemmasonen Rolf Mårtensson på en lufttur.

11-3  
arbete

# Luftgevärsskytte i Skurup



Jan Ralston, skjutledare, fr v, Gösta Kvant, Jan Roos.

Luftgevärsskyttet i Skurup har ett tjugotal juniorer som troget kommer till Skurupshus nr 3, där skytteföreningen hyr en källarelokal. Det är varje fredagskväll ungdomarna träffas till skjutövningar och tävlingar, oftast är det uppsatta priser för att göra det ännu mera spännande. De äldre skyttarna skiftas om att vara skjutledare. På fredagskvällens tävling blev resultatet bland juniorerna: Jan Ralston 89 poäng, Hans E. Hansson 84, Lars Sernert 82, Bo Olsson 74, Jan Roos 74.

18-3-62.  
arbudet.

## KLAGSTORP- OCH ÅBYBARN TRIVS I KOMBINERAD FÖR- OCH LEKSKOLA



Den pyssliga avdelningen i lekskolan med dockor har lockat fr. v. Eva Persson, Vallby, 6 år, Manella Kraayenhagen, Klagstorp, 4 år, och Bengt Andersson, Klagstorp, 5 år.

En verkligt populär och uppskattad lekskola, som i vissa delar starkt liknar en förskola, har Klagstorps kommun. Småttingarna som vistas där, är i åldern från fyra upp till sex år. Gissa om de trivs. Ja, det kunde väl knappast vara bättre anda bland småttingar, än det vi fick vara med om vid vårt besök. En skicklig ledarinna har småttingarna i frk. Berit Theberg, som de heit enkelt är stormförtjusta i.

Det är nu femte året som den kombinerade lek- och förskolan håller på och intresset för denna från föräldrarnas sida bara stiger dag för dag. Genom att barnen får vänja sig vid vissa intressecentra blir det en smidig övergång till det verkliga skollivet börjar. För närvarande vistas 21 st barn på hemmet, som man inrymt i en militärbarack och gjort mycket tilltalande och trevlig till interiören.

### OLIKA MILJÖER

Vad sysslar man då med? Varje dag när alla kommit blir det samling en kvart, då småttingarna får hålla sig allvarsamma under en andaktsstund som hålles. Sedan får de börja och leka och syssla med vad som intresserar dem. Det blir ofta vilda le-

kar för pojkarna, som gärna föredrar att leka cowboy. Flickorna däremot är mera stillsamma och intresserar sig mest för sina dockor. Andra föredrar också att läsa i sagoböcker eller prata med varandra om saker och ting som rör sig i barns fantasi.

Dessemellan samlas man i grupp då samtliga får ägna sig åt bakning eller också åt enklare slöjdarbeten. Just nu är påskpyntningen aktuell och då får de naturligtvis skära ut tuppar och påskkäringar samt annat smått och gott. Vidare brukar Klagstorpspolisen komma och hålla trafiklektioner och då tar de gärna ut barnen och låter dem veta hur man bör uppträda som god trafikant.

En liknande verksamhet har man i Södra Åby, där också frk. Theberg är föreståndare. Det blir därför bara måndagar, tisdagar och onsdagar, som barnen kan samlas i Ö. Klagstorps lekskola. De andra dagarna blir det Åbybarnens tur att få rå om sin lektant.

A. A-n

3/4-62

# Landets första kurs i sitt slag har avslutats vid Skurups Lantmannaskola

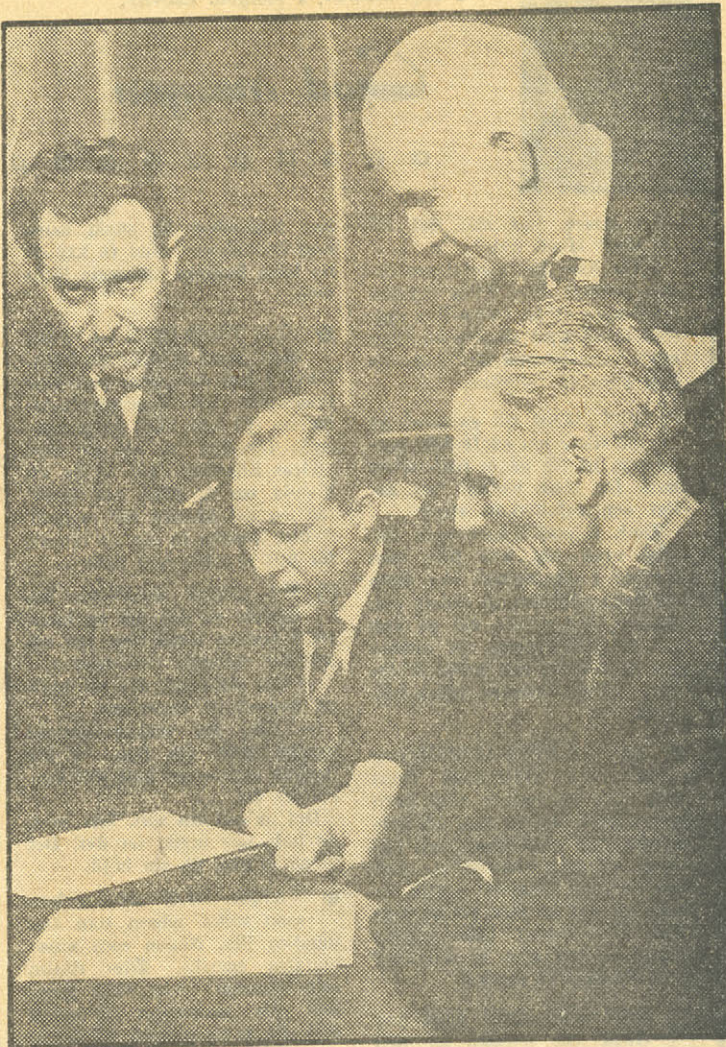
Tolv lantarbetare från Skurupsbygden var på onsdagen med om en kursavslutning, som måhända kommer att beteckna något av en milstolpe beträffande utbildningen för lantbrukets folk. I går avslutades nämligen den yrkeskurs som varit den första i sitt slag i landet, och skall man döma efter de ampla lovord som såväl kursdeltagare som lärare och representanter för företagare och lantarbetarförbundet hade att ge kursen, så kommer den att få efterföljare.

Tyvärr kunde Skurups lantmannaskolas rektor Gunnar Knutsson inte säga något bestämt om det blir fler kurser av samma slag, men man kan i varje fall räkna med att de erfarenheter man gjort under den här kursen kommer att utnyttjas även i fortsättningen. Både lantarbetsgivarna och lantarbetarförbundet har varit synnerligen positivt inställda till försöket, och den positiva inställningen består även nu sedan kursen avslutats, det underströk arbetsgivarnas representant intendent Bynke, Sockerbolaget, och lantarbetarförbundets ombudsman Olsson, Malmö, som deltog vid avslutningen i går.

Det var i januari i fjor som den här kursens deltagare kom till Skurups lantmannaskola och i två månader satt på skolbänken. De sex första veckorna ägnades i huvudsak åt byggnadsvård och svetsning, varefter man avslutade med två veckors mera allmän undervisning i jordbruksfrågor. På sommaren träffades kursdeltagarna åter i fyra dagar på skolan och i januari i år var det åter "inryckning" för två månaders repetition av det man lärde i fjor samt påbyggnad av de kunskaper som deltagarna tillägnat sig de två första månaderna, samt maskin- o. traktor-reparationer och svetsning.

De flesta av deltagarna kommer från de större gårdarna i trakten och åldern är högst varierande, äldste deltagaren 54 år och yngste 22 år. Ursprungligen syftade ju kursen närmast åt att ge de äldre inom lantbruket sysselsatta utbildning, eftersom dessa tidigare varit tämligen försummade, men även ett par yngre kom med. Hälften av deltagarna är familjeförsörjare. Den ekonomiska förlust som kursdeltagarna gjort genom sin skolvistelse — trots statliga stipendier och insatser av arbetsgivare och fackförbund — räknar man dock att de tolv skall kunna få igen efter hand genom sin ökade kunnighet och därmed följande högre löner.

Till kursen har lantarbetsgivareföreningen och lantarbetareförbundet satsat vardera 75 kr./mån. pr elev, och vidare har statliga stipendier om 100 kr./mån. utgått. Kursdeltagarnas arbetsgivare har visat sin välvilja till kursen genom att betala 200 kr. i månaden och dessutom har landstinget bidragit med 40 kr./mån. Totalt har alltså kursdeltagarna haft omkring 525 kr./mån. under de fyra månaderna.



Vid kursavslutningen deltog bl. a. Lantarbetareförbundets ombudsman Olsson, Malmö (t. v.) och intendent Bynke, Sockerbolaget, som här ses i samspråk med kursdeltagarna lantarbetarna Artur Hansson, Skivarp, (sittande t. v.) och Axel Nilsson, Krageholm.

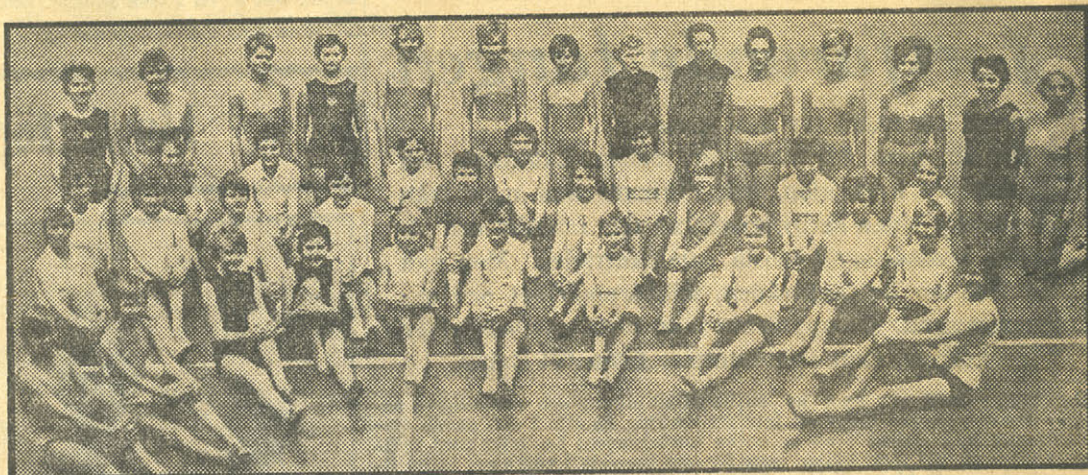
tarförbundet för dess insatser. Från lantarbetsgivareföreningen föreligger ett stort intresse för att få fortsätta på den inslagna vägen, då det för lantbruket är nödvändigt med duktiga och kunniga lantarbetare.

Ombudsman Olsson hoppades att de erfarenheter som gjorts vid den här kursen skulle kunna ligga till grund för en fortsatt diskussion som för fram till fortsatt likartad kursverksamhet såväl vid skolan i Skurup som på en del andra platser. Ombudsmannen underströk betydelsen av den teoretiska utbildningen, även om kanhända kursdeltagarna inte tycker den delen är så rolig. Som tack och minnesgåva överlämnade

han ett band av "Lantarbetareförbundets historik" till rektor Knutsson.

I sitt anförande vid avslutningen gav rektor Knutsson en återblick på kursen och framhöll bl. a. att man måste satsa på en grundlig utbildning och skapa utbildningsmöjligheter för att få behålla arbetskraften inom jordbruket. Tidigare har de äldre inom lantbruket sysselsatta varit missgynnade och det var på grundval av detta som kursen kom till stånd. Han betonade också att kursen mötts av idel välvilja från alla håll, och att kursdeltagarna skött sig synnerligen väl under tiden på skolan.

1/3-62



Här ses seniorerna och juniorerna i Skurups kvinnliga gymnastikförening med sin ledarinna, gymnastikdirektör Elsa Andersson, Skurup.

12-3-62

## Uppvisning med stil och grace av Skurups kvinnliga gymnaster

En strålande uppvisning gav i går de kvinnliga gymnasterna i Skurups gymnastikförening för att fira föreningens 30-årsjubileum. Stilfullhet och grace kännetecknade både de kvinnliga juniorernas och seniorernas program med sina olika turer. Omkring 300 personer hade samlats för att se på uppvisningen som leddes av gymn.-dir. Else Andersson.

Programmet började med att skolstyrelsens ordförande Julius Carlsson yttrade några ord om föreningen och dess aktivitet. I sitt tal riktade han sig särskilt till gymn.-dir. Andersson som med sin helhjärtade insats lyckats få fram verkliga elitgymnaster. Man har på senare tid fått upp ögonen för gymnastikens betydelse och dess förmåga att ge en sund själ i en sund kropp.

Gymn.-dir. Andersson har i Skurup kunnat visa fram strålande resultat. Hr Carlsson berättade vidare att ca 50 proc. av de kvinnliga gymnasterna kommer från Skurups enhetsskola.

### SPANST OCH TAKTFULLHET

Uppvisningsprogrammet tog sin början och först var det de kvinnliga juniorernas tur att visa vad de kan. Drygt en halvtimme varade deras uppvisning med rep på barren samt olika hopp över plint. Därefter blev det de kvinnliga seniorernas tur att visa rytmisk dans och annan gymnastik.

De visade upp mjuka och behagliga rörelser och ett rytmisnne som var mycket gott. Efter de bägge uppvisningarna blev såväl gymnasterna som gymn.-dir. Andersson föremål för hyllningar av förb.-sekr. i Skånes gymnastikförbund E. Herrström, Kristianstad, och som ytterligare bevis för trettioårigt ledarskap av Skurups kvinnliga gymnastikförening överlämnade han till gymn.-dir. Andersson Svenska gymnastikförbundets distriktsförtjänsttecken i guld. Även den kvinnliga gymnasttruppen fick motta diplom. Vidare fick fru Britta Sjösten diplom och

plakett för 25-årig aktiv verksamhet och fru Gullbritt Akesson för 20-årig aktiv verksamhet.

### Arsmöte med Vemmenhögsskivarps

folkpartiavdelning har hållits under ordförandeskap av lantbr. Eric Bengtsson, Öremölla. Till ordf. omvaldes elektriker Johan O. Olsson, Skivarp. Ledamöter i övrigt i styrelsen blev folkskollärare Nils Jönsson, V. Nöbbelöv, fabriker Gunnar Nilsson, Skivarp, köpman Hugo Nilsson, Abbekås, lantbr. Eric Bengtsson, Öremölla, fabriker Sture Holmberg, Skivarp, målarmästare Nils Ahlin, do, och ingenjör Helge Persson, do, samtliga omvalda, samt nyvaldes lantbr. Sigvard Svensson, Gränsbo. Till revisorer omvaldes polisman Henry Bergqvist, Skivarp, och nyvaldes trafikbilägare Aldo Andersson, Abbekås. Till valledare utsågs Eric Bengtsson, och till ombud vid valkretsförbundets årsmöte utsågs Eric Bengtsson, Gunnar Nilsson och Lennart Larsson, Lindby.

### Socialnämnden i Vemmenhögskommun

har med kyrkoherde Birger Holmberg, Östra Vemmenhög, som ordförande haft sammanträde, varvid utsågs funktionärer till olika befattningar inom nämnden. Som tillsyningsman för Skivarps ålderdomshem utsågs f. lantbrukaren Oscar Nilsson, Ramsbo, och för Svenstorpshemmet byggmästare Lennart Larsson, Lindby. Till kretsombud omvaldes samtliga förutvarande, och kretsområdena bibehålles som tidigare. Till ledamöter av den s. k. tremannanämnden valdes lantbr. Sigvard Svensson, Gränsbo, och kassörskan Boel Tinghammar, Skivarp.

## Spänstig Skurupsdam fick fin utmärkelse

Det finns spänstiga damer även i Skurup, inte bara flickor i yngre år, utan även bland dem som kommit upp i den övre medelåldern. Hit kan räknas fru Anna Hansson — som trots sina 61 år — fortfarande hör till de mest aktiva i Skurups kvinnliga gymnastikförening. För den skull fick hon också sin belöning när föreningen häromdagen firade sitt trettiårsjubileum, nämligen guldplakett med blå emalj.

Denna utmärkelse räknas som mycket fin och det är endast ett fåtal som nått upp till så höga utmärkelser. Men så har också fru Hansson varit med i Skurups kvinnliga gymnastikförening sedan den bildades år 1936. Det där med gymnastiken, säger fru Hansson när vi träffar henne, är något som man till sist inte kan vara utan. Bara ett par timmars bortovaro från övnings-timmarna gör att man längtar dubbelt. Det syns också på fru Hanssons kropp att hon är flitig gymnast. Många ka navundas henne hennes vitalitet och spänst samt den raka och fina hållningen. Därför rekommenderar hon också unga flickor att så mycket som möjligt delta i gymnastik. Det gör mycket på vigören om man har en spänstig kropp.

— Jag hade väl aldrig kommit upp till det resultat som jag nu gjort om vi inte hade en så duktig ledare i föreningen. Som bekant är det gymnastikdirektör fru Else Andersson som har lett övningarna ända sen föreningen startade för 30 år sedan. Hon är mycket noga med att var och en av medlemmarna utför sina rörelser så noggrant som möjligt och att ingen går ifrån en övning halvfärdig. En nackdel är, tycker fru Hansson, att övningsprogrammet för närvarande är delat till två platser, dels i gamla gymnastiksalen på folkskolan och dels i den nya gymnastikhallen på enhetsskolan. Det hade faktiskt varit mycket vunnit om vi hade kunnat få ha våra övningar uteslutande i den nya hallen. Där finns nämligen alla moderna redskap som man numera använder vid gymnastik och det är



Fru Anna Hansson, Skurup, visar här upp sin senaste utmärkelse som hon fick i samband med gymnastikföreningens 30-årsjubileum, guldplakett med blå emalj.

med dessa det bör tränas för att bästa resultat skall uppnås.

Under den tid som fru Hansson har hållit på med gymnastik har hon lyckats nå upp till 24 trupp-märkesbedömningar, och däribland kan nämnas 1 guldmärke samt 3 märken i guld och emalj. Fru Hansson tänker hålla på tills hon har erövrat ännu en utmärkelse, vilken i så fall blir den högsta som delas ut inom gymnastikförbundet.

A. A-n.

15-3-62 A. A.



## SLKF-damer lär skönhetsvård



Här lägges ansiktsmask på fru Adina Hansson av damfrisör fru Gudrun Sernert medan fruarna Edet Nihlén, Ester Larsson, Hertha Holmgren och Emma Jönsson intresserat ser på.

I går fick Skurups SLKF-damer en god inblick i hur skönhetsvården bör skötas för att man skall bli så attraktiv och tilldragande som möjligt. Det var damfrisör fru Gudrun Sernert, som demonstrerade hur man med olika skönhetsmedel kan bli fräsch och välvårdad, vid avdelningens månadsmöte på Femkorsets café.

Det var många och goda tips som kom SLKF-damerna till del både när det gäller ansiktsvård och hårvård. Särskilt håret bör damerna vara mycket noga med enligt vad som framkom vid demonstrationen. Det

gäller att vara noggrann om permanenten skall hålla sig och allra bäst är om det går att sätta små clips i lockarna (till vardags). För att få håret att behålla lyster och luftigheten fick de närvarande rådet att gå med hätta på huvudet när hushållsbestyren skall skötas och maten lagas. Det blev även inblick i olika toningar av håret och vilka färger som bör väljas med hänsyn till förutvarande hårfärg.

Således en både trevlig och nyttig demonstration som säkert SLKF-damerna får mycken nytta och glädje av, för att hålla sig ungdomliga så länge som möjligt.

14-3

q/f

14-3-62

## SLKF:are fick tips om skönhetsvård

Här- och skönhetsvård stod på programmet hos Skurups SLKF på tisdagseftermiddagen. Ett femtontal damer hade samlats på Femkorsets konditori för att få råd och se på demonstrationer av fru Gudrun Sernert och säkert är att de närvarande, då efter någon timme lämnade mötesplatsen kände sig mycket glada och fräschare.

Idén med denna upplysningskampanj för vackrare hår och hy var mycket god. Fru Sernert utgick också från vardagsmänniskan som nu, när vårsolen så smått börjar titta fram, konstaterar att det kanske också behövs litet make up för personligheten.

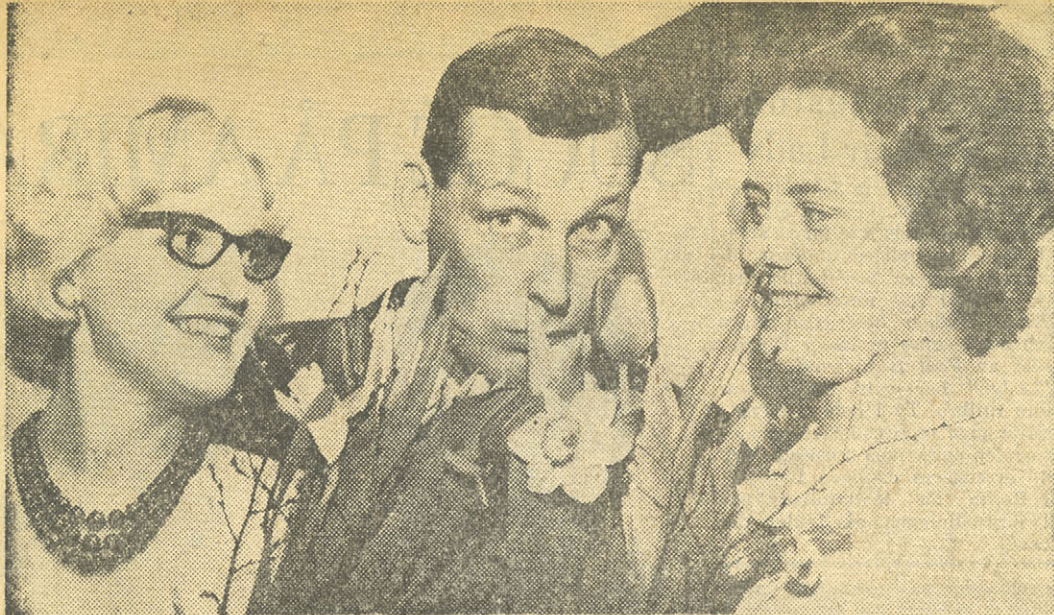
— Gå gärna och köp en ny klänning, men tänk samtidigt på håret, menade fru Sernert och var därmed direkt uppe i ett ämne som alla damer är intresserade av. Hur ofta bör man tvätta håret, frågades det och svaret kom rapt, att nog bör man vara lika noga med hårtvätten som med ansiktstvätten. Skall man ha hätta när man arbetar i köket? Vilka borstar skall man använda och hur ställer det sig med färgning och toning och allt det andra som sätter pricken över i? Det var också här som fru Sernert kom med det inte oväsentliga rådet, att damer som börjar bli gråhåriga och därför vill färga håret bör göra det innan människorna runt omkring märker något. — Å andra sidan tycker jag grått hår är något av det vackraste som finns, sade fru Sernert innan hon övergick till att på damerna demonstrera skönhetsvård.

Det var en mycket tacksam skara som på sena eftermiddagen återvände hem, medförande en mängd värdefulla tips.

MARCO

### SKURUP

Skurups Lantmannaskolas elevförbund hade på lördagen kallat till årsmöte i skolans aula. 200 personer hade ordföranden Alrik Jönsson, Östarp, nöjet att hälsa välkomna. Kvällens gäster var fil mag G. A. Gemzell och ingenjör Sture Wilhelmsson. Årsberättelsen visade att elevförbundet har 592 medlemmar. I styrelsen omvaldes Gösta Nilsson, Anderslöv, och Hjalmar Jönsson, Bunssjö, samt nyvaldes Bengt Mattsson, Eskilstorp, och E. Malmkvist, Skytts Vemmerlöv, Karl-Erik Olsson, Blentarp, Rune Jeppsson, Grönby, Leif Larsson, Valleberga, Valter Hansson, Dalby, Nils G. Ryberg, Solberga. Till styrelseledamot för ett år valdes även agronom Albin Jönsson. Till revisorer valdes Henrik Olsson och Erik Esbjörnsson.



Torbjörn Johnson blomsterhyllas av Kristin Hansson, Bleckstorp och Ulla Nilsson, Skurup.

## Två skadade i ystadkrock

En yngling och en ung dam från Hammenhög skadades lätt när deras bil på söndagseftermiddagen krockade med en bil från Ystad. Kollisionen inträffade då ystadbilisten skulle köra in till strandterrassen.

Förmodligen felbedömde han hastigheten när han skulle svänga in till terrassen. Bilisten från Hammenhög hade ingen möjlighet att stanna sin bil på grund av den rådande halkan på olycksplatsen. De skadade fördes till lasarettet i Ystad där ynglingen blev inlagd då han fått en lättare hjärnskakning.

Vid Continentals hörna krockade två bilar strax efter kl 17. Den ena bilisten stannade inte för stoppmärket utan fortsatte österut. En bil som kom efter Sjömansgatan och var på väg österut hade ingen möjlighet att undvika krocken. Bilarna fick en del mindre plåtskador. Men ingen person skadades.

## Lysningar

I Ystad för stuveriarbetare Hans Herbert Rosengren och kokerskan Ulla Greta Maj-Britt Svensson, Ystad; tulltjänsteman Anders Åke Lundborg och affärsbiträde Gunni Sigbrit Hansson, Ystad; metallarbetare Johan Hilding Andersson och charkuteriarbetare Gertrud Majken Ingegärd Andersson, Ystad; snickare Sven Evert Söderberg och kontorist Berit Ann-Mari Eriksson, Ystad. I Simrishamn för svetsare Gustaf Adolf Olsson, Gladsax, och sjuksköterska Annie Johansson, Simrishamn; järnhandelsbiträde Kurt Inge Thoréll och affärsbiträde Kerstin Marianne Persson, Simrishamn. I Tomelilla för bagare Elve Alfsson, Tomelilla och fröken Gunvor Olsson, Kvärestad; hemmansägare Thorsten Larsson, Frölöv och fil stud Kerstin Wallin, Tomelilla; typograf Jan Mårtensson, Tomelilla och fröken Birgit Olsson, Lövestad; slakteriarbetare Stig Erik Bertil Andersson och fröken Hjärdis Anita Nilsson, Tomelilla. I St. Köpinge för arrendator Ingvar Strid, Benestad och fröken Maj-Britt Mårtensson, St. Köpinge.

## Skurups handelsförening 60-årsjubilerade festligt

Skurups handelsförening höll på lördagskvällen distriktsstämma i Skurups Folkets park med föreningens samtliga distrikt och troligen med den största anslutning som någonsin förekommit i föreningens 60-åriga historia.

Skurupsdistriktets ordförande Gösta Ivarsson föredrog delar ur den historik som uppgjorts med anledning av de sex decenniernas verksamhet. Av årets nettoöverskott 76.000 kr tillföres 15 procent reservfonden, 5 procent ränta på insatser kostar 7.000 kr och till medlemmarna återbäres 3 procent på gjorda inköp, beräknat till 58.000 kr. Distriktsstämman godkände även styrelsens och förvaltningsrådets förslag till ändring av firmanamn. Enligt detta skall föreningen i fortsättningen heta Konsumentföreningen Skurup med omnejd.

Sedan dagordningen behandlats höll chefredaktör Frans Nilsson, Malmö, som representant för KF, ett medryckande högtidstal. Anförandet formade sig till en hyllning för de förtroendevalda som stått i ledningen för den jubilerande skurupsföreningen genom åren. Till jubilarerna överlämnade redaktör Nilsson Kooperativa Förbundets plakett, en stilig sak i brons. Från kooperativa distriktet överlämnade han en blomsterkorg.

Svedala kooperativa förening lyckönskade även med en blomsterkorg genom styrelsens ordförande Gunnar Pettersson. Blomster från kvinnogille överlämnades av dess ordförande, fru Carla Kvist. Skurupsföreningens ordförande, vaktmästare O. Lövgren, frambar tack för lyckönskningarna.

### UPPSKATTAT NÖJES-PROGRAM

En annan höjdpunkt i kvällsprogrammet var populära polisen i Småstad Torbjörn Johnson, som tillsammans med Charlie Norman och Lasse Lönndahl svarade för en timmas nöjesprogram med uppskattat lokalt inslag. Kvällen avslutades med kaffe och dans till midnatt.

Valberedningens förslag till besättande av förtroendeplatserna före-



Chefred Frans Nilsson överlämnar KF:s plakett till Otto Lövgren.

drogs och valda blev: Medlemsråd: Skurup: H. Harvigsson, Hilding Karlstedt, Erik Kensmar, Stig Strand, Carla Kvist. Bleckstorp: Oskar Olsson, Fritz Rosengren, Henning Hansson, Oskar Nilsson, John Johansson.

Fullmäktige i Skurup: H. Harvigsson, Knut Ekblad, Gunnar Berglund, Hilding Karlstedt, Henry Hansson, Elsa Lövgren, John Johansson, Erik Cederholm, Tage Carlsson, Albert Dahlberg, Karl Persson, Johan Jönsson, Stig Strand, Erik Magnusson, Gösta Ivarsson, Otto Malmros, Evald Magnusson, Anton Karlsson, Carla Kvist, Olle Olsson, Gösta Thyne, Erik Kensmar. Västra Vemmenhög och varubussen: Nils Olofsson, Sigurd Nilsson, Nils Persson. Bleckstorp: Oskar Olsson, Frits Rosengren, Oskar Nilsson, Henning Hansson, John Johansson.

Arkivet  
19-5-62



Vad gör en grevinna i vår moderna tid? Vandrar hon kring i godsets eller slottets magnifika salar, stannar emellanåt begrundande inför jättestora oljemålningar av ättens många stora, drömmer sig tillbaka till längsedan svunna tider?

Lever hon ett liv, sådant som man föreställer sig det från historieböckerna — eller har "den nya tiden" suddat ut den gamla grevliga romantiken? På den frågan kan jag svara både ja och nej efter att ha hälsat på hos grevinnan Manon Lovelace på Näsbyholm utanför Skurup — och träffat den mest förtjusande värdinna med två lika förtjusande döttrar, Ebba och Ulla Blixen-Finecke och sonen Peter, berättar vår Skurupskorrespondent Bertil Andersson för mig.

## Ryttarpistoler

Den gamla grevliga romantiken möter besökaren som hälsar på i Näsbyholms slott, vars nyuppförda byggnader vilar på källarvalv med sekelgamla anor. Det är på något vis stort och mäktigt; på väggarna hänger bl. a. den största samling gamla ryttarpistoler som är i privat ägo och det finns där många saker som minner om generationer tillbaka, om bl. a. ryttmästare Gustaf von Blixen-



Finecke; han som upprättade hären Herrgårdstryttarna som bekämpade Otto von Bismarck. Och det finns mycket annat som minner om svunna tider.

Men låt oss lämna de svunna tiderna och i stället "bekanta" oss med grevinnan Manon Lovelace, hotelldirektis i Skottland, som tillsammans med maken earlen av Lovelace väckt uppseende i engelska adelskretsar, när de gjort det arrika

Lockeska slottet Ben Damp Torridon till ett fashionabelt lyxhotell för amerikanska dollarturister. Eller med Ulla och Ebba Blixen-Finecke som tillsammans med mamma Manon skall introducera ett nytt märke av skotsk whisky i Skandinavien.

## Eget bränneri

Det blir Ullas uppgift att försöka skaffa marknad för den nya whiskysorten i Danmark och i Sverige skall Ebba ha hand om introduktionen. Whiskyintroduktionen är en av anledningarna till att grevinnan Manon Lovelace ett slag varit hemma på Näsbyholm. Skottland är ju whiskyens för-

Lovelace



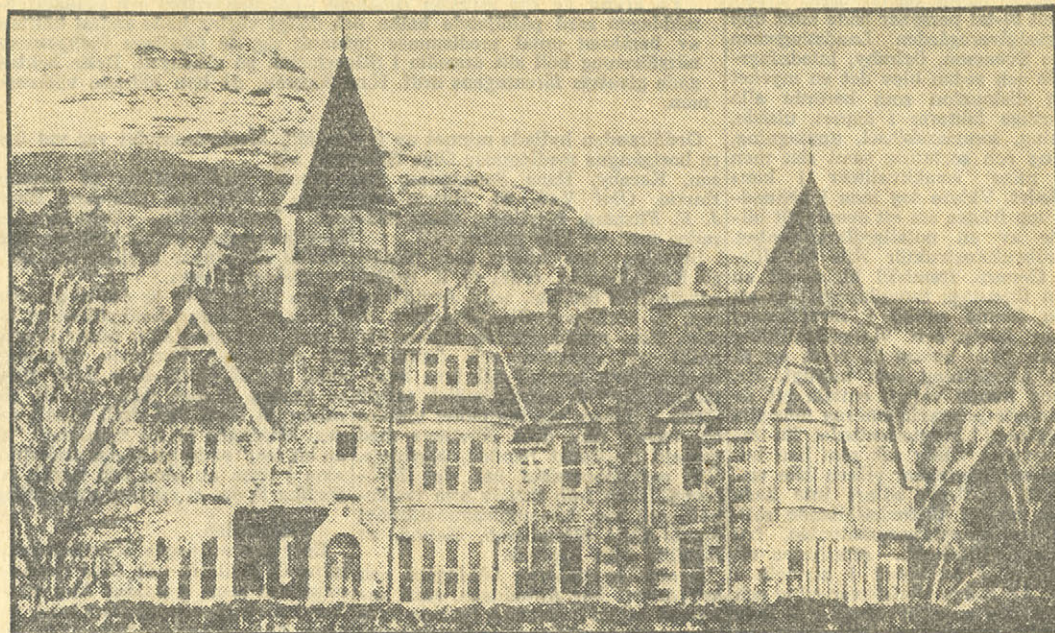
SHIRAZ SCOTCH WHISKY  
Produced in Scotland  
by James Watson & Co. Ltd.

lovade land och det finns där många privata whiskybrännerier. Ett av dessa tillhör earlen av Lovelace och för ungefär ett år sedan återupptog man tillverkningen efter ett gammalt recept som tillhört slottet. Det är den varan man nu skall introducera i Skandinavien. Tidigare har den endast sålts till Australien och Amerika — och så i Skottland naturligtvis. "Lovelace, blended scotch whisky from the private vat of the Earl of Lovelace" står det på den etikett som kanske snart kommer att finnas även i Sverige.

## Gott försök

— Vår giv har slagit synnerligen väl ut berättar grevinnan, Manon Lovelace, som är hemma på Näsbyholm ett tag, bl. a. i

# Skånsk grevinna lanserar "eget" skotskt whiskymärke



En förtjusande svensk grevinna (i mitten) och två lika förtjusande döttrar. Inte att förundra sig över att turisterna på det skotska slottet trivs — och att det nya skotska whiskymärket får god marknad. Fr. v.: Ulla, Manon och Ebba.

"whiskyärenden". — Det var i juni i fjor som vi öppnade Locke Torridon Hotel, och det har gått bra redan från början. Drygt ett 30-tal gäster tar vi emot — det finns plats för fler, men vi tar inte emot fler eftersom det i så fall är risk för att den intima och privatbetonade miljön skall försvinna.

Slottet ligger i de vackra trakterna av skotska högländerna vid Atlanten, Tidigare har turisterna där varit hänvisade till enklare boardinghouses, men med tanke på amerikanarnashängivna beundran av gamla engelska slott, så gav vi oss på det djärva försöket att förvandla det

gama slottet till något av turisternas semesterparadis. Det väckte naturligtvis uppståndelse detta att vi förvandlade det över hela öriket välrenommerade lantbruket och djuruppfödningstill till hotell, men efterhand har "uppståndelsen" vänts i beundran. Vi har givetvis gått synnerligen pietetsfullt fram när det gällde förändringen och trots att vi t. ex. inrett John Lockeska biblioteket

till cocktailbar, har vi lyckats bevara den gamla speciella atmosfären.

## Svensk blondin

Det svenska smörgåsbordet står som bekant högt i kurs lite varstans i världen — och den skånska grevinnan och hotelldirektisen tror också mycket på den saken. I år kommer man därför att på hotellet ha premiär för svenskt smörgåsbord och en svensk kock och en svensk lillvärdinna skall det bli på stället. Helst då en svensk blondin som står i effektiv kontrast till den övriga personalen — i kolt.



1/3

Handwritten signature or initials.

# Skånsk grevinna förvandlade skotskt slott till lyxhotell

SIMRISHAMN (HT)

En skånsk grevinna, Manon Lovelace på Näsbyholm vid Skurup, har väckt stor uppmärksamhet i engelska adelskretsar och hennes döttrar, Ebba och Ulla Blixen-Finecke, kommer sannolikt att väcka uppmärksamhet i "whiskykretsar". Grevinnan, gift med earlen of Lovelace, har tagit det djärva steget att tillsammans med lorden förvandla det anrika slottet Ben Damp Torridon i Rosshire till lyxhotell och i dagarna har hon varit hemma på Näsbyholm, där hon diskuttrat introducerandet av ett nytt whiskymärke med sina döttrar.

För något år sedan började man på slottet tillverka whisky enligt ett gammalt recept, som förvarades på slottet. Hittills har whiskyn, som naturligtvis kallas Lovelace, enbart sålts i USA och Australien, men nu umgås man med planer på att introducera märket även i Sverige, Danmark och Norge och det är Ulla och Ebba Blixen-Finecke, som skall svara för det.

Det väckte stor bestörtning då det gamla slottet plötsligt blev hotell, men trots detta har åtskilliga engelsmän sökt sig dit och de har kunnat konstatera att grevskapet med sin säregna flora och fauna blivit en turistattraktion rikare.

— Förvandlingen av slottet till lyxhotell har nämligen skett ytterst pietetsfullt även om vi t ex inrett cocktailbarer i det gamla biblioteket, berättar grevinnan. För övrigt erbjuder hotellet sina gäster bl a jakt, fiske, bergsklättring och ridning och till gästernas förfogande står utbildade alpinister, ridlärare och yrkesjägare.

En speciellt svensk anknytning — utöver den svenska grevinnan-hotelldirektrisen — skall hotellet få i år. En svensk kock skall nämligen anställas och meningen är att man skall servera äkta svenskt smörgåsbord. Dessutom skall en blond, svensk flicka fungera som lillvärdinna när hotellet i april slår upp portarna för säsongen.



Grevinnan-hotelldirektrisen ses här i biblioteket på Näsbyholm tillsammans med döttrarna Ulla (t v) och Ebba Blixen-Finecke, som allvarligt funderar på att bli resande i skotsk whisky.

19-3 -62 Göteborgs Handels

## LITEN PROCENT HÖRSELFEL VID TEST AV SKURUPS BARN

Helt nyligen har hörselprov genomförts på skolbarn i Skurups skolor. Denna hörselkontroll är en åtgärd som är ständigt återkommande varje år sen fyra år tillbaka. Syftemålet med proven är att få veta om barnen har normal hörsel i tidiga år. Finns det några felaktigheter går det nämligen betydligt lättare att avhjälpa på ett tidigt stadium i barneåren.

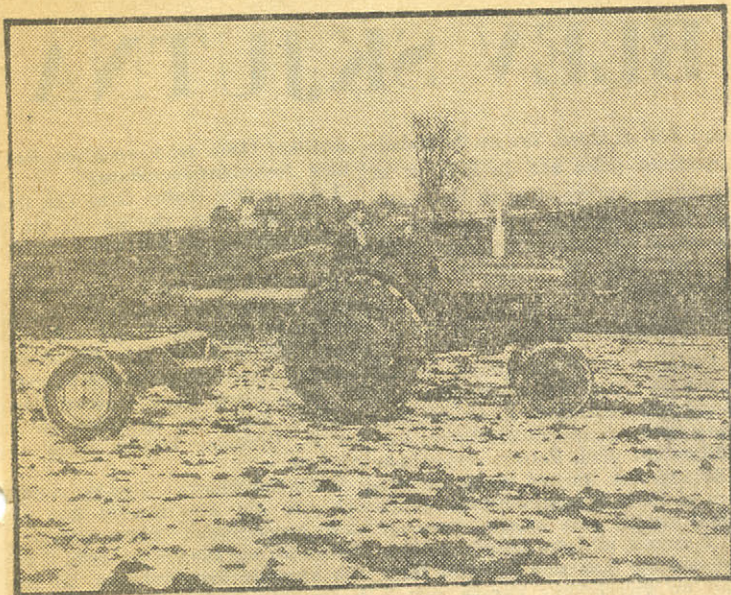
Proven har utförts med hjälp av en audiometer; en enkel och billig apparat att mäta hörselfrekvensen med. Genom olika tonarter med varierande styrka kan man genom apparaten få en uppfattning om när den som testas uppfattar de olika tonarterna. Detta registreras på ett diagram och det går sedan att utläsa om hörseln är normal. Några större hörselskador lider dessbättre inte Skurupsbarnen av, säger dr P. E. Ringberg, som har hand om proven. Hitintills under den tid proven pågått har endast mellan 10-15 barn varje år behövt vända sig till Lund för att bli vidare undersökta. Proven omfattar en klass varje år.



Fru Ebba Andersson utför hörselprov på Gregor Andersson, som ger tecken med handen att han uppfattat en viss signal.

29-3

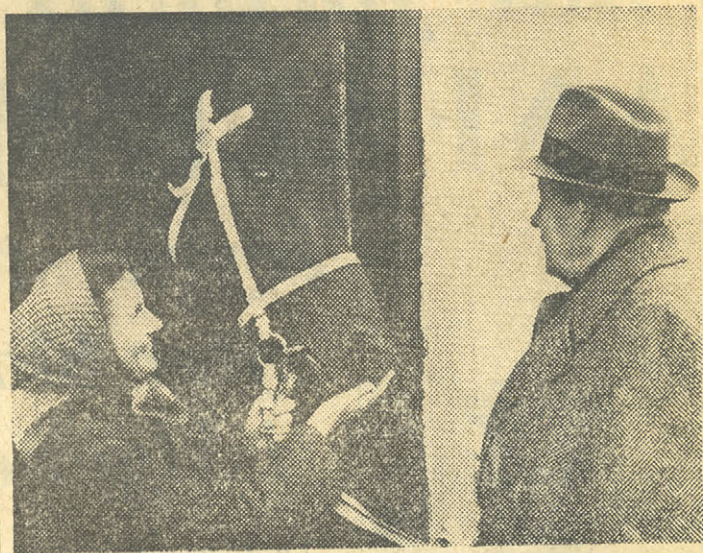
# NU SÅR MAN GÖDSEL I VÄNTAN PÅ VÅRENS ANKOMST



Nu börjar det åter att livas till på lantbruket. Många lantbrukare var under gårdagen ute och körde med traktor och gödnings-spridare på sina marker lite varstans i Skurups-trakten. Än så länge går det givetvis inte att bearbeta jorden, ty djup tjäle och snö lägger hinder i vägen. Annars är tiden inne för vårbruk, tycker lantbrukarna, och det artar sig till att bli sen vår i år. I fjor hade man börjat så vid denna årstiden och det är inte utan att man tycker att vintern börjar bli lite långrandig. Handelsgödseln har dock börjat att spridas både på plöjda fält och till höstrapsen, som nu får sin beskärda del av kvävegödseln. På bilden ovan ser det onekligen lite vintrigt ut när hr Sigvard Olofsson sprider ut superfosfat hos lantbr. Einar Andersson, Lindesbergsgården strax söder om Skurup.

22-J-62

## Fullblodshingsten Bey avliden



Den franske fullblodshingsten Bey avled hastigt på Brodda. Dödsorsaken var förmodligen hjärtslag. Redan i måndags fick Brodda stuteri klart med ny hingst, då man från Norge lyckats hyra tyske Derby-vinnaren Allasch för innevarande säsong. Allasch (e Magnat-Astarte) är tolv år gammal och har redan kommit till avelsstationen. Bey föddes år 1945 i Frankrike och var fallen efter Deiri undan Bourgogne e Blandford u Sherry efter Maintenon. Bey uppföddes på Aga Khans stuteri — varifrån han inköptes av det kända Scarlett-stuteriet i Danmark. Bland de större löpningar som Bay har på sin meritlista återfinner man Prix de la Rochelle 2.200 meter, Prix du Jockey Club 2.400 meter och Prix Kergolay 3.000 meter, Bey var tydligen en häst med goda stayeregenskaper! — Härovan fru Ingrid Brodda och godsäg L. Brodda med den, tyvärr nu bortgångne hingsten.

23-3-62  
arkivet.

# SKOLELEVERNA I SKURUP GILLAR SKARPT MUSIKEN



Glätt och trivsamt skall det vara när man övar tycker fr. v. Per Nilsson, Karl-Göran Mårtensson, Bengt-Håkan Hellquist och Christer Axelsson i Skurups skolorkester.

Skurups enhetsskola kan skryta med att ha en egen skolorkester. Musikintresset bland eleverna är stort och samlar alltid många deltagare. För närvarande är ett 30-tal Skurupsungdomar med i skolorkestern och det spelas praktiskt taget vilket instrument som helst.

Eleverna får välja det instrument de tycker bäst om och följden blir att det låter litet blandat när det nu låter. Men tro nu för all del inte att det är oljud som presteras, tvärtom är det riktigt vackra musikstycken skolorkestern framför.

Ledare för orkestern är musikfanjunkare Ingvar Åkesson vid I 7:s musikkår och ibland får han hjälp av musikfurir Hans Lindén. En dag i veckan tränas det och då håller man till i Skurups gamla skola. För närvarande är det faktiskt flickorna som dominerar i orkestern men för pojkarna finns det givetvis utrymme också även om de mest gillar de s. k. hårda instrumenten såsom trumpet, sax och naturligtvis batteriet. Mest är det populära musikstycken som spelas, vilket är ganska naturligt med tanke på orkestermedlem-

marnas ålder; den varierar från 8-15 år.

Skurup har haft sin egen skolorkester ända sen 1950 då musikundervisningen startade i skolorna och det är många som hunnit med att träna upp sin musikaliska förmåga under dessa år. Naturligtvis spelar orkestern även för publik när det är föräldramöte och vid skolavslutningar och då klämmer man naturligtvis i för kung och fosterland för att visa vad man lärt in under övningstimarna. Visst är det trevligt att lära ungdom musicera, tycker musikfanjunkare Åkesson, och jag hoppas att inte intresset kommer att matta i framtiden heller fastän TV:n bidrar till att det ofta är frestande för ungdomarna att skolka.



Den här unge skivspisaren hittade vår Skurupsfotograf häromdagen. Ulf Johansson heter ynglingen som är nio månader gammal och har Stora Jordberga nr 6 som hemortsadress. — Ljuveliga toner tyckte Ulf om skivbektningarna från anno dazumal. Det är minsann annat än den där nya låten om sol och vår och nitton år. Ulf spisade förtjust både hambo, schottis och gammelvåls — kanske blir det en gammeldansare av grabben vad det lider. En sak är i varje fall säker, Ulf gillar musik även om det låter lifet raspigt och gnälligt på en så pass gammal grammofon.

26-J-64

26/J-64

# Skyttarna i Skurup skall fira jubileum

Skurups skytteförening har haft årsmöte med disponent N O Jönsson som ordförande. I sitt hälsningsanförande erinrade han bl a om de 70 verksamhetsåren. Senare beslöts att högtidlighålla jubileet på skyttevis med tävlingar den 2 september.

Av verksamheten framgår att föreningen har 345 medlemmar därav 83 passiva. 38.000 skott har avlossats med mausergevär och 8.000 med automatvapen. Korporations-skjutningarna hade samlat 157 deltagare. Hederspriser har delats ut av hög kvalitet. Nettobehållningen utgjorde 2.571 kr.

Till ordförande omvaldes N. O. Jönsson. Två avgående ledamöter, Tore Jönsson och Hans E. Hansson, blev likaså omvalda. Revisorerna Ivan Hansson och Otto Johansson omvaldes. Till att representera föreningen vid krets- och förbunds-sammankomster utsågs Tore Jönsson och Hans E. Hansson. Korp-kommittén omvaldes med Lennart Bergh som sammankallande samt pistolkommittén med Gösta Kvant som sammankallande.

Medborgarfesten, som i många år anordnats gemensamt med idrottsföreningen diskuterades. Tore Jönsson lämnade en redogörelse för det senaste årets ekonomiska resultat, som enligt hans förmenande var så minimalt att det inte vållar någon större svårighet att skaffa dessa pengar på lotterivägen. Styrelsen och festkommittén får avgöra ärendet.

Skottpriserna bestämdes till 25 öre per skott och medlemsavgifterna till 1-3-5-7-10 kr beroende på klasstillhörigheten. För passiva medlemmar blev det oförändrat med 5 kr pr år. Det bestämdes även att krets- och förbundstävlingar



En del av prissamlingen beskådas av fr v Einar Andersson, Hans Hansson och Tore Jönsson.

skall ske efter gamla skjutsystemet. Till pistolklubben blev avgifterna höjda med 1 kr för varje klass och för luftgevärsklubben bestämdes en avgift av 5 kr.

Efter sammanträdet samlades skyttekamraterna med en gemensam måltid.

26-3 - arbetet -

## Skytteföreningen i Skurup firar 70-årsjubileum i år



Duktiga skyttebröder i Skurups skytteförening är Kjell och Nils Olsson, som erövrade ett stort antal priser under fjoråret. De är på bilden flankerade av t. h. ordf. disp. Nils O. Jönsson och t. v. en av pristagarna Hans I. Mårtensson.

Skurups skytteförening, som i lördags höll årsmöte på Skurups hotell, kunde se tillbaka på ett gott år ur tävlingssynpunkt. Samtliga klasser har nämligen hävdat sig väl i de tävlingar i vilka de deltagit. I år går föreningen in i sitt 70:e verksamhetsår och detta kommer att firas med stora skyttetävlingar fram på sensommaren. Förhandlingarna leddes av skytteföreningens ordf. disp. N. O. Jönsson, Skurup.

27-3-62



# Eget metallarbete skojigt tycker tio Rydsgårdsdamer

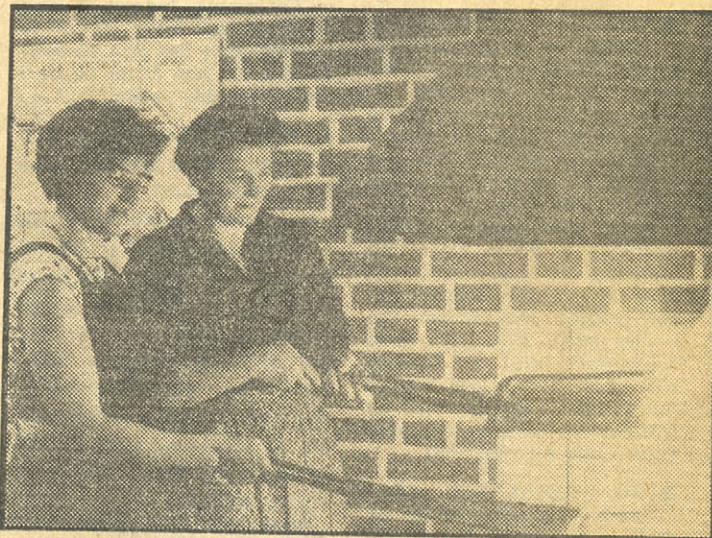
I Rydsgårdstrakten finns det verkligt händiga damer, som just nu håller på med en kurs i metallslöjd i Rydsgårds skola. Att ur koppar- och tennplåt knacka fram verkligt tjuviga brickor och skålar är ingen konst för dem. Inalles är de 10 st, som håller på med detta något ovanliga kvinnliga hobbyarbete. De flesta av dem är lantbrukarehustrur men det finns också tre Rydsgårdslärarinnor med i gänget.

Det är ganska tålmodsprövande att ur en helt slät metallplåt skapa fram alster som det helst bör bli en ordentlig fason på. Men några misslyckanden har inte de metallslöjdande Rydsgårdsdamerna råkat ut för ännu. Tvärtom är det mycket fina saker som växer fram ur de flinka händerna. Beröm får de också av kursledaren slöjdläraren Per Sandkvist, som enbart har det trevligt bland de käcka damerna.

## SKAPARGLÄDJE

Hela kursen har en längd av 30 timmar och på den tiden är det en del som hinnes med. Det gäller att rätt kunna knacka ut metallplåten med kulhammare. Det får inte knackas för mycket för då spricker plåten, åtminstone när det gäller kopparn. Den är därför ganska svår att arbeta med. Bättre är tennplåten som är mera böjlig och foglig.

På en fråga om de tre lärarinnorna Marianne Persson, Eva Lundin och Inger Larsson skulle använda sina nyinlärda kunskaper i undervisningen så trodde de knappast det. Det är trevligt att skapa för egen del också och inget värderas så mycket som det man själv kan åstadkomma tyckte de.



Att stå vid ässjan och glödga kopparplåt är inte Tove Jönsson och Inga Svensson främmande för.

Även ädlare metaller arbetas det med och flera har gjort arbeten i silver såsom armband och berlocker. Här spelar också ristningarna i metallen in och att göra dessa utsmyckningar med en rit snål är något av en precision.

Övriga deltagare förutom de namngivna lärarinnorna är Maria Sandqvist, Mia Nilsson, Inga Svensson, Greta Månsson, Tove Jönsson, Birgitta Hansson och Irene Nilsson.

A. A-n.



De båda Rydsgårdslärarinnorna Marianne Persson och Eva Lundin tycker att metallslöjd är en trevlig hobby.

28-3

# Dussinnet damer gör kul påskaprydnader i halm



Här ger kursledaren frk Gertrud Isacsson en av deltagarna fru Elly Andersson lifet fingervisning hur arbetet skall utföras, medan t. v. fru Anna Mårtensson, Beddinge och t. h. fru Margit Thorén, Tullstorp, försöker på egen hand.

— Tänk så många trevliga saker som kan göras av halmstrån, säger tolv stycken damer i Skurup med omnejd, som går på kurs i halmflätning. Det är Skurups husmodersförening som startat kursen och fem gånger kommer man att samlas och ha underbart roligt med att förfärdiga framför allt aktuella pyntsaker till påsken, som snart står för dörren.

De tolv damerna började halmflätningen för första gången i fredags. Man håller till i folkskolan och som ledare fungerar fröken Gertrud Isacsson i Skurup. Hon har tidigare sysslat ganska flitigt med sådana saker och fått grundlig utbildning i halmflätning vid Älvsborgs centrala yrkesskola Stenevi i Dalsland.

## Råghalm i olika färg

Det material som kursdeltagarna arbetar med är råghalm som beretts särskilt för sitt ändamål. Rågstråna får inte vara knäckta och har därför inte gått genom något tröskverk.

Dessutom skördas halmflätningmaterialet ca fjorton dagar innan det nått mognadsstadiet. Härigenom får man således gratis fram olika valörer i strået. En del är nämligen gröna och violetta medan andra har sin vanliga gula färg men tack vare de olika färgnyanserna kan stråna passas ihop så att trevliga kombinationer kan erhållas. Den råghalm Skurupsdamerna arbetar med kommer långväga ifrån, nämligen från Dals Långed. Det är svårt att få tag på material i Skåne, ty "långhalm", som den specialberedda råghalmen kallas användes allt mindre. Förr hade man som bekant halm-

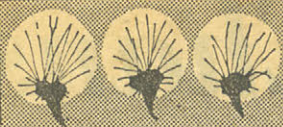
klädda tak på husen och då var långhalm ingen ovanlighet.

## Roliga halmsaker

Har man lite fantasi så går det att få fram jättekul saker av halmen. För att nämna några exempel, så har kursdeltagarna redan förfärdigat små stjärnor, påskkåringar och tappar. Nu på fredag tänker man sätta igång med lite mera invecklade saker och framförallt flätning av halmstråna skall gås noga igenom. Bara flätningen är en liten konst för sig med många varianter.

En av deltagarna fru Solveig Almkvist, tyckte vid vår förfrågan att kursen är mycket intressant. Framför allt tilltalar det fantasin, som faktiskt till stor del är avgörande för resultatet. Kursledaren frk Isacsson har många trevliga alster att visa upp som modeller för deltagarna. Hon har under sin vistelse i Dalsland ägnat sammanlagt 80 timmar åt halmflätning och kommer till sommaren att åter besöka Stenevi, men inte för att ägna sig åt halmflätning utan åt batik i stället.

29-3.



## Fin teaterafton på Folkhögskolan

Välspelade är väl det minsta som kan sägas om de teaterpjäser som i onsdags framfördes av eleverna på folkhögskolan. Sammanlagt medverkade ett 20-tal elever och regissör för pjäserna var fil. mag. B. Järneström. Att teaterarrangemanget livligt uppskattades gav de rika applåderna från åskådarna belägg för.

Den första pjäsen som framfördes gick i idyllisk dansk stil och bar titeln "Nej" författad av Johan Ludvig Heiberg. Framförandet byggde på god komik samt många trevliga kupletter och hela stycket kan sägas vara en liten operett i fickformat. Rollerna genomfördes mycket väl av de medverkande folkhögskoleelevena.

Den andra pjäsen hade mera modernistiskt snitt och gick ut på kritik av den borgerliga livsstilen. Även detta teaterstycke hade en dansk författare, Kjeld Abell och namnet var "Melodin som kom bort". Pjäsen var besatt med många personer i de olika rollerna och sammanlagt ett 20-tal elever medverkade.

Behållningen av teateraftonen gick till spetälskehjälpen och efteråt passade Rädda Barnens ordf. fröken Elsa Lassen på att tacka de medverkande för deras goda och trevliga skådespelareprestationer.

### Våra fosterbarn

kommer barnavårdsdirektör Åke Bylander, Malmö att tala om vid den sammankomst som Skurups barnavårdsnämnd anordnar i dag fredag kl. 18.00 i Skurups Folkets hus. Vidare blir det frågestund under medverkan av barnavårdskonsulent Dagmar Wennerberg och barnavårdsombud Kajsa Träpja samt film med titeln "Fosterbarn". Fosterföräldrar och ledamöter i barnavårdsnämnden bedes särskilt möta upp.

### Metropol i Skurup

visar fredag—söndag "Hemliga vägar" med Rickard Widmark och Sonja Ziemann i huvudrollerna. Filmen är hämtad från revolutionens Ungern.

## Pappersinsamling ger Berlinresa för 23 skolpoliser i SKURUP



Nog kan det väl bli Berlinresa av med en sådan försvarlig högtidningar, tycker fr. v. Ingegärd Rosvall, Kerstin Romner, Gunlög Eiderbrandt och Roland Svensson samt i övre raden Gert Å. Persson och Thomas Johansson.

En försvarlig mängd papper har Skurups 23 skolpoliser lyckats samla ihop på en tid av två månader. Man gnott och gått på och tidningshögen på tidningshögen har gjort att ca 30 ton papper ligger klart att levereras till uppköpare.

Anledningen till initiativet är att skolpoliserna tänker göra en resa till Berlin. Pengarna till resan har man nu tack vare den flitiga pappersinsamlingen lyckats få ihop och det är en bra slant som förvaltaren för respengarna, skolpolis Rolf Stridsberg, har på bankboken. Det har länge talats om den planerade resan men nu börjar som sagt förberedelserna att ta form. I dag blir det passfotografering och ansökningshandlingarna för pass och visum ligger klara att skickas in vilken dag som helst. Resa är planerad att starta den 25 april och ber. återkomst blir den 30 april. Tre ledare kommer

att följa med och hålla sin skyddande hand över barnen. Sammanlagt fyra dagar kommer skolpoliserna att vistas i Berlin och det blir säkert många händelserika upplevelser de kommer att få vara med om.

30-3-62

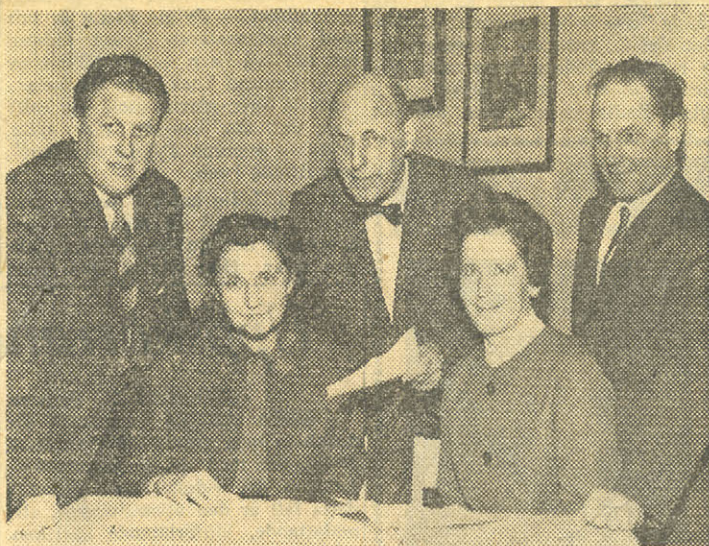
## Kurslut i Skurup



Ett dussin skurupsdamer har lärt sig matlagning under ledning av fru Margareta Ahnström i en kurs, som omfattade såväl finare maträtter som vanlig husmanskost. Vid avslutningen presenterade damerna en finfin matsedel, som upptog sill med majonnäs, grönsaker, korv med källsallad, supé gratäng, svampfyllda lökar, gratinerad kassler med carlton-sallad, mandeltårta, med frukt och moccacreme samt kaffe. Fru Ahnström avtackades med blommor och en nationalklädd vemmenhögsdocka, design Charlotta Weibull. På bilden ses fröknarna Birgitta Persson, Ann-Marie Jacobsson och Barbro Bondesson.

30/3 arbetet

## Barnavårdskurs i Skurup



Barnavårdskonsulent Dagmar Wennerberg, barnavårdsdir Åke Bylander, barnavårdsombud Kajsa Träpja flankeras av vice ordf Kjell Jönsson och ordf Torsten Hansson i Skurups barnavårdsnämnd.

Skurups barnavårdsnämnd var under fredagskvällen värd för den tredje i en serie instruktionsammanskomster som under veckan hållits (de två tidigare i Veberöd och Jordholmen). Ett 45-tal barnavårdsnämndsledamöter, fosterbarnsföräldrar och övriga intresserade hade infunnit sig.

Skurups barnavårdsnämnds ordförande, lantbrukare Sune Hansson, hälsade välkommen. Bland gästerna märktes barnavårdsdirektör Åke Bylander, Malmö, barnavårdskonsulent Dagmar Wennerberg och barnavårdsombud Kajsa Träpja.

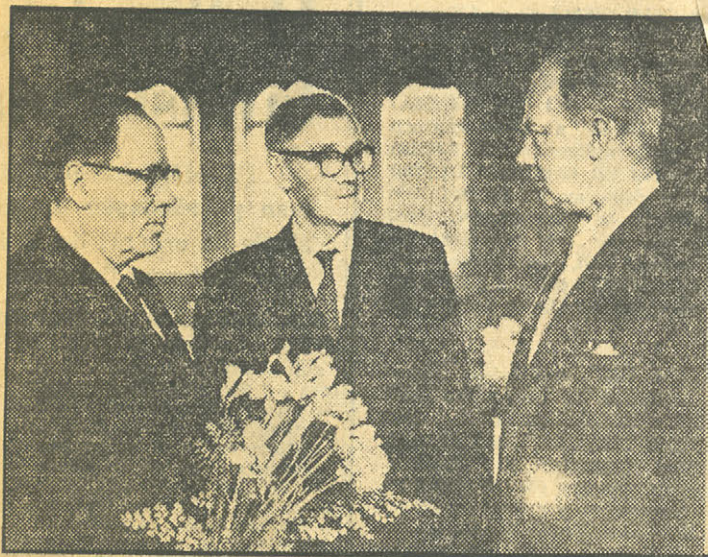
Direktör Bylander höll ett inledningsanförande om "Våra fosterbarn". Inledningsvis erinrade han om att de övervakande myndigheterna

är synnerligen lyhörda för de synpunkter som nämndsledamöter med sina praktiska erfarenheter har att framföra.

Efter anförandet visades filmen "Fosterbarn". Vid kaffebordet fortsatte överläggningen med en intressant frågor-och-svar-omgång, där det mesta som berör fosterbarn-fosterföräldrar penetrerades.

anslaget  
31-7-62

## Ordförandeskifte efter 21 år i Vemmenhögs ortsförb. av RLF



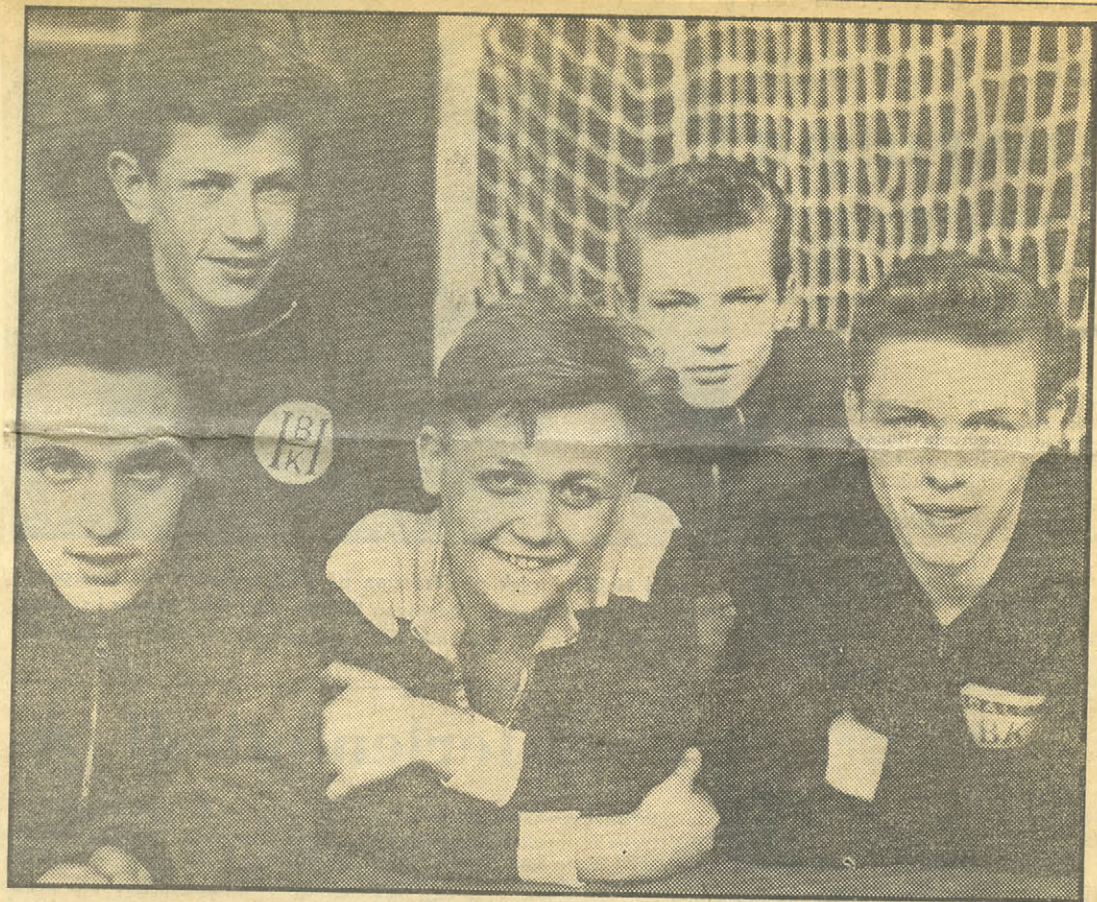
Vice ordf. och sekr. i Vemmenhögs ortsförbund av RLF lantbr. Eric Johnsson, Beddinge, och nämndeman Emil Hoolmé, Ö. Vemmenhög, tackar den avgående ordf. agr. Ernst Möller för de 21 år han varit förbundets ordf.

En gänerik verksamhet till jordbrukets bästa kunde Vemmenhögs RLF:s ortsförbund se tillbaka på när det vid lördagens årsammanträde firade sitt 30-årsjubileum. Samtidigt har medlemmarna under denna tid fått vara med om en revolutionerande utveckling inom jordbruket till något som i våra dagar starkt närmar sig industrimässig produktion. Med varmt förtroende passade också ortsförbundets ordf. agr. Ernst Möller, Örsjö boställe att överlämna sin ansvarfulla post till lantbr. Olof Petrici, Ångslätt, Beddinge.

Under inte mindre än 21 år har der bör undanröjas ansåg man. Stämman ansåg detta vara en fråga på lång sikt och motionen lämnades vidare till provinsförbundet. En ansökan från SLS om bidrag till studieverksamheten bifölls med 100 kr.

Innan årsmötet var slut passade den avgående ordf. agr. Möller på att överlämna en ordförandeklubba till förbundet och hoppades att många viktiga beslut skulle stadfästas med den nya klubban. Agr. Möller blev även föremål för uppvaktning av styrelsen genom v. ordf. Eric Johnsson, som överlämnade ett par ljusstakar i silver som minne från förbundet. En uttömmande och saklig redogörelse över situationen i dag för det svenska jordbruket gav agr. lic. Paul Grabe, Stockholm.

2-4-62



Här ser vi fem friska flugviktare, som var med vid ungdomsbrottningsarna i Skurup. Fr. v.: Bengt Larsson, Perstorp, Nils Persson, Hököpinge, Rolf Axelsson, Skurup, Ronny Isaksson, Hanaskog, och Sten Å. Henningsson, Dalby.

## Det vimlar av unga goda Skånebrottare

Finalerna i ungdomsmästerskapen i brottning, där alla zonsegrarna skulle slåss om titlarna i Skurup, hade samlat 33 deltagare, och av förra söndagens zonvinnare var Angelholms Ingvar Landgren förhindrad att ställa upp på grund av sjukdom. I hans ställe hoppade Bjuvs Bengt Larsson in och belade en hedrande andraplacering efter Christians lille pigge Ronny Isaksson, som trots en skadad finger brottades så bra att han fick priset för den mest finessrika brottningen.

Många av pojkarna har inte varit med i några större sammanhang, och tävlingen som sådan blev på gott och ont. Suveränaste segrare var Mellanhedens Roland Svensson i bantamvikt och arrangörernas egen Rolf Mårtensson, som bara behövde 43 sekunder för att bli mästare. Hans enda motstånd i klassen var Knut Håkansson från Eslöv. Vinslövs tungviktare Leif Persson hade inte stort mer att göra då han efter 1,55 hade placerat Sune Malmgren, Pantern på rygg.

Två av klassvinnarna började dagen med förlust. Ronny Isaksson,

Christian förlorade mot Sten Henningsson, Dalby, och Höörs welterviktare Leif Nilsson hade oturen att åka på rygg mot Leif Andersson, Tyringe. Efter finalomgången stod båda på 4 prickar liksom Rolf Johansson, Bjuv, varför vägen fick avgöra till Sune Nilssons fördel då han inte vägde mer än 67,8 mot Rolf Johanssons 70,6 och Leif Anderssons 71,3.

Priset till snabbaste fallseger tilldelades Rolf Lilja, Eslöv på 16 sekunder, och för bästa Skurupsprestation svarade Björn Lindskog då han kastade Starkes farlige Gert Larsson. Gunnar Sjöstrand i Skånes Brottningförbund, som fungerade som prisutdelare, var nöjd med de unga pojkarnas prestationer och ansåg framtiden tryggad med det rika urval av unga pojkar som det vimlar av i distriktet.

Resultat från finalomgångarna:

Flugv.: Ronny Isaksson, Christian—Bengt Larsson, Perstorp, poäng, Nils Persson, Hököpinge—Bengt Larsson, oavgjort.

Bantamv.: Roland Svensson, Mellanheden—Leif Nilsson, Velo, parad 3,18, Roland Svensson—Rolf Lilja, Eslöv, nacksving 1,10.

Fjädersv.: Rune Pettersson, Klippan—Inge Börjesson, Höör, nacksving 0,10.

Lättv.: Kjell-Arne Feldt, Bjuv—Jörgen Irving, Altona, nacksving 0,33, Leif Nilsson, Höör—Björn Lindskog, Skurup nacksving 8,55, Kjell Persson, Linderöd—Jörgen Irving, backhamner 2,17, Kjell-Arne Feldt—Kjell Persson, nacksving 1,37, Rolf Johansson, Bjuv—Björn Lindskog nacksving 0,36.

Welterv.: Rolf Johansson, Bjuv—Leif Andersson, Tyringe nacksving 0,36.

Mellanv.: Hans Borglin, Aktiv—Roy Hansson, Linderöd nacksving 3,37.

Lätt tungv.: Rolf Mårtensson, Skurup—Kurt Håkansson, Eslöv, kryss-tag 0,43.

Tungvikt: Leif Persson, Ore—Sune Malmgren, Pantern nacksving 1,55.

Flugv.: 1) Ronny Isaksson, Christian; 2) Bengt Larsson, Perstorp; 3) Nils Persson, Hököpinge.

Bantamvikt: 1) Roland Svensson, Mellanheden; 2) Leif Nilsson, Höör; 3) Rolf Lilja, Eslöv.

Fjädersvikt: 1) Rune Pettersson, Klippan; 2) Karl-Åke Olsson, Trim; 3) Inge Börjesson, Höör.

Lättvikt: 1) Kjell-Arne Feldt, Bjuv; 2) Kjell Persson, Linderöd; 3) Jörgen Irving, Altona.

Weltervikt: 1) Leif Nilsson, Höör; 2) Rolf Johansson, Bjuv; 3) Leif Andersson, Tyringe.

Mellanvikt: 1) Hans Borglin, Aktiv; 2) Bengt-Göran Bengtsson, Björnekulla; 3) Roy Hansson, Linderöd.

Lätt tungvikt: 1) Rolf Mårtensson, Skurup; 2) Kurt Håkansson, Eslöv.

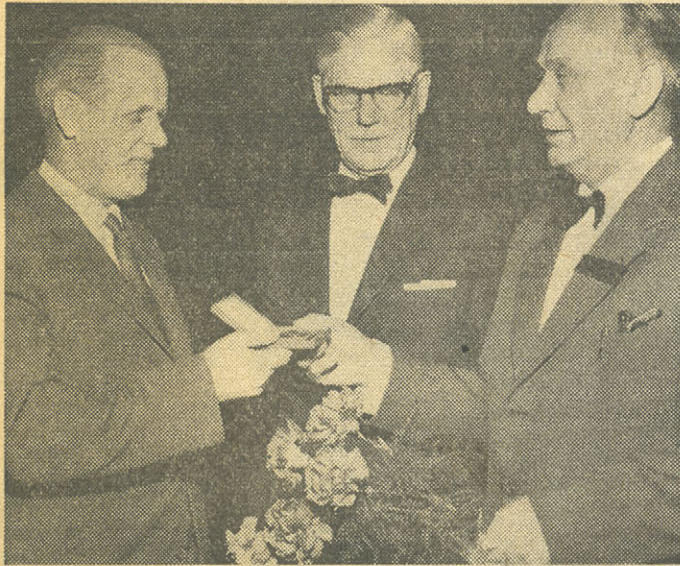
Tungvikt: 1) Leif Persson, Ore; 2) Sune Malmgren, Pantern.

Bästa klubb: 1) Höör 6 poäng; 2) Bjuv 5 poäng.



Skånska mästerskapen i brottning slutfördes i går i Skurup och prislistan kan skådas ovan — det är mästartarna: Fr v i första raden: Rune Petersson, fjäder, Roland Svensson, bantam, och Ronny Isacson, flug; fr v i andra: Kjell A. Feldt, lättv, Leif Nilsson, welter, Hans Borgelin, mellan, Rolf Mårtensson, lätt tungv, och Leif Persson, tungvikt.

## SKURUPSBO HEDRADES MED BRANTING-PLAKETT



Skurups A-kommuns avgående ordförande Stig Hansson avtackas av rektor Holger Holmgren och nya ordföranden Edvin Arling med en Branting-plakett, för första gången utdelad i Skurup.

Skurups arbetarkommun höll på söndagen möte under ledning av montör Edvin Arling. Styrelsens förslag till valsedel vid höstens kommunalfullmäktigeval genomgicks och fastställdes av ett enhälligt kommunmöte.

Arbetarkommunens förre ordförande, förman Stig Hansson, som avflyttat från Skurup och därmed lämnar alla sina kommunala uppdrag förädrades partiets Hjalmar Branting-plakett och blomster för det gagnarika arbete han utfört för arbetarkommunen och partiet och den kommunala förvaltningen. Två andra inom rörelsen synnerligen verksamma män, rektor H. Holmgren och vaktmästare Anton Karlsson, den förre av åldersskäl och Karlsson efter egen önskan saknas i arbetarpartiets nya uppsättning till kommunalfullmäktige.

Ordföranden som bevisat socialdemokratiska kvinnoklubbens årsmöte i Ystad lämnade en rapport om landstingsman Torsten Andréas där hållna föredrag om sjukvårdsfrågorna inom landstingsområdet. En-

ligt partikretsens rekommendation kommer första maj att firas på endast två platser inom kretsen, nämligen Ystad och Skurup. Mötet beslöt ordna gatudemonstrationen med samling på torget kl 16 under musik. Efter demonstrationstågets ankomst till Folkets park hålles första-maj-talet. Kvällen fortsätter med dans och övriga nöjesarrangemang.

Den vid mötet fastställda valse-deln för kommunalfullmäktige fick följande utseende: Erik Lindskog, svarvare, Börje Lindén, skräddarmästare, Edvin Arling montör, Nils M. Persson, snickare, Albert Jönsson modellfilare, Fritz Olofsson vaktmästare, Maja-Lisa Persson, sömmerska, Kjell Jönsson lagerföreståndare, Viggo Karlsson järnvägstjänsteman, Runo Ringkvist förman, Oskar Olsson chaufför, Erik Edbåge fräsare, Helge Persson plåtslagare, Tage Nilsson svetsare, Hasse Andersson kontorist, Börje Andersson fräsare, Sigvard Hansson montör, Einar Nilsson murare, Ulla Majbritt Jönsson sömmerska och Gottfrid Gunnarsson svarvare.

5/4-62

## FLICKAN MED HÄSTINTRESSET FINNS PÅ BRODDASTUTERIET



Noggrann rykt och puts är ett absolut krav vid ett stuteri, säger flickan med det stora hästintresset Inger Nilsson, Varmlösa,

Ute på Brodda stuteri träffar vi på den verkligt hästintresserade flickan. Inger Nilsson heter hon och har hand om utfodring och övrigt ans av de många hästar som finns på stuteriet. Även fölen har hon om handa och det är en synnerligen kärleksfull vård hon ägnar de små livnen. Flickan med det stora hästintresset är 19 år och hör hemma i Varmlösa, där hennes föräldrar har lantbruk.

Inger Nilsson har alltid tyckt om utejobb och tidigt började hon hjälpa till hemma på gården både med

### Skivars SLU-avdelning

hade närmare 200 medlemmar närvarande vid sin senaste tillställning på Agården. Avdelningens amatörer framförde ett verkligt roligt kabaretprogram och inhöstade starka applåder. Prisutdelning förrättades för det gångna årets tävlingar, och pristagarna följer här nedan:

Kryddkännedom: 1. Astrid Olsson, 2. Bertil Nilsson. Matematik: 1. Per-Arne Kristersson, 2. Lars-Erik Andersson, 3. Gertie Larsson, 4. Gunnel Andersson. Trafikkunskap: 1. Bengt-Ake Persson, 2. Bengt Andersson, 3. Stig Svensson, 4. Nils-Göte Persson. Fiskkännedom: 1. Ann-Marie Andersson, 2. May Andersson, 3. Nils-Göte Persson. Rättskrivning: 1. May Andersson, 2. Stig Svensson. Novembertipset: 1. Astrid Olsson, 2. Torgny Olsson, 3. Nils-Göte Persson. Nordisk nutidsorientering: 1. Stina Andersson, 2. Per-Arne Kristersson, 3. Gert Olsson, 4. Ulla Nilsson, 5. Lars-Erik Andersson. Musikgissning: 1. Stina Andersson, 2. Per-Arne Kris-

tdjuret och arbetet ute på fälten. Det är ruter i flickan det är inte tu tal om saken och hon har även hunnit med att gå den långa kursen på Skurups lantmannaskola.

Allt eftersom samtalet går vidare kryper det också fram att Inger jobbat på maskinstation och då stiger aktningen för hennes person i än högre grad. Det är sannerligen en prestation för en flicka att kunna hänga med i den hårda och forcerade arbetstakt som det ofta blir under arbetssäsongen vid en maskinstation. Men Inger tycker inte det var något märkvärdigt vare sig att köra bort sockerbeter från leriga fält, ej heller köra gödsel eller plöja med traktor. Det bara faller sig naturligt för henne och till och med att bespruta ogräs med kemiska preparat klarar hon med glans. Den maskinstation där hon arbetade var hos Magne Mårtensson i Skurup och han var mycket nöjd med Inger, som med allvar och koncentration gick helt in för uppgiften. För att komma tillbaka till Ingers nuvarande arbete på Brodda, så framhåller hon att det gäller att vara påpasslig med fölstona. Sen Inger började sin anställning har hon varit med om att se 33 föl födas och en

## Många anmälningar till polioympning

Glädjande nog är det många som anmält sig till polio vaccination. Sammanlagt är det omkring 1.100 personer inom Skurups, Rydsgårds och Skivars distriktet, vilka tagit tillfället i akt att låta vaccinera sig mot polio. Detta innebär att 75 procent inom distriktet hörsammat medicinalstyrelsens kallelse.

Anmälningen till vaccinationen utgick den 1 april. De sista dagarna innan anmälningstidens slut var det stor ökning av gjorda anmälningar. Den första vaccinationsdagen äger rum i Skurup den 10 april i folkskolans aula med början kl. 18. Därefter blir det Skivars tur den 12 april på distriktsskötterskans mottagning med samma tid som i Skurup. Nästa dag eller den 13 april blir det Rydsgårds tur och här äger vaccinationen rum på kommunalkontoret kl. 18.

Om någon händelsevis har glömt att anmäla sig så går det bra att ringa läkarmottagningarna i Skurup för vidare besked.

### Sjukvården i Skurup

redovisar för mars månad utbetald sjukhjälp med 69.256 kr., vilket är något högre procentuellt sett än under febr. beroende på större antal förkylnings- och influensafall. Antalet pågående sjukfall var vid månadens början 200 och vid månadens slut 221. Antalet nyanmälningar uppgick till 232 och antalet upphörda sjukfall 211. Yrkesskadeanmälningarna har under månaden varit 10.

### Skurups arbetsförmedling

redovisar för manliga 117 ansökningar varav 53 är nyinskrivna för året. 30 platser har tillsatts av 38 lediga. För den kvinnliga avdelningen förelåg 37 ansökningar av vilka 27 är nyinskrivna för året. Antalet lediga platser för kvinnor har varit 24 och av dessa har 12 tillsatts.

### Skurupsbridgen

spelade i en tre ronders Barometer-tävling första ronden i början på veckan. Resultaten blev följande: 1. Nord/Knutsson 181 p., 2. Ramstedt/Ramstedt 174 p., 3. M. Nilsson/S. Jönsson 174 p., 4. W. Sjösten/G. Nilsson 172 p., 5. B. Nilsson/J. E. Persson 172 p., 6. Roos/Thärm 170 p., 7. H. Persson/E. Andersson 170 p. Medelpoängen för samtliga blev 165.

### Svaneholms slott

Riksantikvarieämbetet har ur Lawski-fonden tilldelat Svaneholms slots andelsförening 15.000 kr. för reparationsarbeten på slottet, som utförts genom byggmästaren Y. Nyström, Skurup.

### Passionsgudstjänst

kommer i morgon, fredag, att hållas i Skurups kyrka med början kl. 19. Det blir passionspred. av dr. Wollmer och efter det framför musikdir. Sune Ekberg en orgelmeditation. Enligt programmet blir det först improvisation av Hans F. Mickelsens "Nun ruhen alle Wilder", därefter följer "Der Jesus an dem Kreuzestund" av Scheit och sedan "Jesus, Du meine Freude" av J. S. Bach och "Oh, Mensch beweinen da meine Sünde gross" samt sist preludium och fuga i h-moll av Bach.

### Väderleken i mars i Skurup

Onormalt kallt var det i Skurups-trakten liksom på andra håll under mars månad. Enligt väderleksstationen på lantmannaskolan uppmättes lägsta temperaturen - 10 gra-

6/4-64



Här är hela expeditionen församlad kring kameran; fr. v. jägare J. Åhman, Börringe, Anders Erik Malm, Boris Engström, Harald Wiberg och Olle Thörnblom.

## Vår-TV från Börringe

— Av ALLAN ANDERSSON —

OLIKA VYER från den begynnande skånska våren kommer nästa TV-avsnitt i programserien "Djur och natur" att handla om. Bland de trevliga naturstudierna är en stor del hämtade från trakten kring Börringe. I går var nämligen Sveriges radio och TV med Anders Erik Malm i spetsen där ute och fångade en del intressanta natur- och djurbilder från skogarna och omkring Börringesjön.

Ännu en i sällskapet som fångade den gryende skånska våren var Boris Engström. Han har under rundresan fungerat som fotograf och som den framstående ornitolog han är, blir det säkert många trevliga fågelstudier som kommer fram i rutan när programmet blir färdigställt. En annan person är Harald Wiberg som på ritblocket tecknat ner många tilltalande djur- och naturbilder. Tredje personen är Olle Thörnblom, Hälsingborg, även han intresserad naturmänniska.

Enligt expeditionens ledare An-

ders Erik Malm så har man varit ute i dagarna tre och då bland annat besökt kuststräckan från Ystad mot Hörte. Vädret har tidvis varit besvärligt och det har många gånger inte varit lätt att fånga de motiv man velat ha. Många intressanta saker har expeditionen träffat på och särskilt fågellivet börjar nu att tillta där många av flyttfåglarna känns igen.

Särskilt ingående studier ägnades under Börringevisiten en liten sådesärla som satt och kråmade sig

på takåsen till en av byggnaderna. Sitt lystmäte av fågelliv fick också sällskapet kring Börringesjön. Naturligtvis har man ägnat jordbruket sin beskärda del och några bilder blir det av vårplöjning och potatissättning.

En god guide hade expeditionen i jägare J. Åhman under Börringevisiten. Han lotsade dem runt praktiskt taget överallt där det fanns tillfälle att studera djurlivet. Många vackra motiv fick

man också av rådjur samt ute på Börringesjön, där jägare Åhman satte ut sina nät för gäddfångst.

TV-tittarna i Skåne får således rika tillfällen att studera sitt landskap sådant det ter sig när våren är i antågande och enligt expeditionens egen utsago kommer programmet att sändas fredagen den 13 april. Inget lyckotecken precis, men vi får hoppas att inte vädret spelat alltför svåra spratt under turnén.



**Lägenhetsbrand  
i Rydsgård**

En ganska häftig brand blossade i går vid niotiden upp i en lägenhet vid Södergatan i Rydsgård. Brandkåren kom snabbt till platsen och lyckades hindra eldens vidare spridning. Rummet där branden började blev emellertid totalförstört och en del sängkläder och möbler blev rökskadade. Som brandorsak anges en oljekamin. Ett mekaniskt fel hade uppstått på regulatören, som reglerar oljetillförseln och fotogen flödade ut. Denna antändes och innan man hunnit hejda eldens spridning var lägenheten övertänd.

**DEN GLADE SOTAREN I SKURUP  
GILLAR JOBBET TROTS JÄKTET**



Trots att det är mycket att göra så är Verner Jutzeler lika glad och trivs ypperligt med sitt yrke.

En grabb i Skurup som har rika tillfällen att se Skurupsmetropolen från ovan med dess underbart vackra naturscenerier är Verner Jutzeler. Ynglingen i fråga är sotare i Skurup och han kilar vikt som en katt omkring på hustaken i köpingen samt en god del av den omgivande landsbygden. Distriktet är stort och det gäller att hänga i från morgon till kväll det argaste man kan och när sotningen är klar för en omgång, är det dags att börja om från början igen.

**MYCKET MOTION.**

Förutom att klänga på hustaken blir det att cykla mellan de olika ställena. Det kan således ibland bli ganska många mil per dag som tillryggalägges. På sommaren är det underbart, säger den alltid glade sotaren, men på hösten och vintern när det är vått och kallt då kanske man någon gång önskar sig ett jobb inomhus. Rädd för att kleta ner sig får inte en sotare vara, men ihop med våta är inte soten rolig att dras med åtminstone inte sot från oljeeldade bostäder. Den är ganska frätande och kan i vått tillstånd ta håll på både skinn och kläder.

**SNART UTLÄRD.**

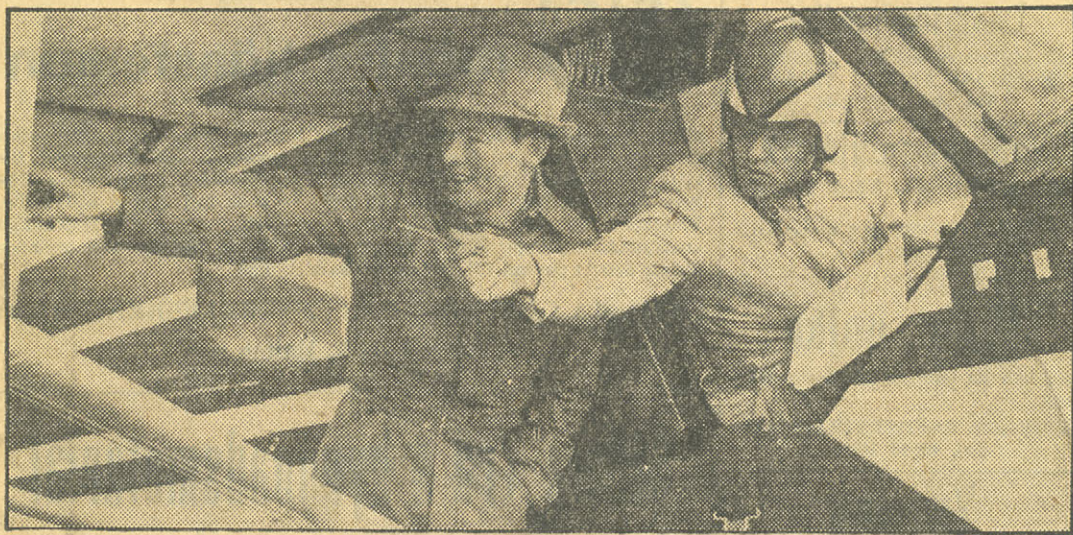
Till nästa år har Verner tänkt ge sig i väg till Stockholm och gå igenom gesällsskolan. Sedan blir det att arbeta ett par år till som gesäll innan det går att prova till mästare. Det är målet Verner strävar mot och trots att han tycker att löneförmånerna kunde varit något bättre så har han ingen tanke på att byta jobb. Han trivs med sitt yrke.

A. A-n

Så går jobbet år för år både sommar och vinter och i hela sex år har Verner rakat ner sot i Skurupsbornas skorstenar. Han var då inte stort mer än 15 år gammal. Nu har han vuxit upp till en reslig yngling på 21 år som klarar av det mesta av sotningsjobbet. Att kliva i höjden är inget för honom och att balansera på hustaken är lika enkelt som att gå nere på marken tycker han. Om det kan bero på att han har schweiziskt påbrå är svårt att uttala sig om. Men det kanske faller sig naturligare när man kommer från ett alpland att kliva i höjden.

**STOR LOKALKÄNNEDOM.**

Något som så att säga automatiskt följer med jobbet är lokalkännedom. Verner känner varenda människa i distriktet, som omfattar Skurups och Rydsgårds storkommuner från Fladberg i väster till Rynge och Varmlösa i öster och i norr från Blentarp till Hassle-Bösarp i söder. I början var det svårt att veta vilka gårdar och hus i distriktets utkanter som hörde till, säger Verner. Men med tiden lär man sig var gränserna går och nu är det inga problem att hitta rätt.



Lantbr. Nils Dannerup, Örsjö, pekar ut vilka fält som skall gödslas för flygförare Bert Wimme, Eslöv.

## Gödsel från ovan

Flyget var under gårdagen i stor aktivitet i Rydsgårdstrakten. Manövrerna gällde inte någon militär operation, utan det var lantbruket som betjänades med kalksalpeter-

gödsling till sina höstgrödor. Särskilt i vår har lantbrukarna flitigt anlitat flyget för övergödsling. Värmen gör att växtligheten skjuter fart men samtidigt är marken för våt att köra på med vanliga gödselspridare på hjul.

De lantbrukare i Rydsgårdstrakten som i går anlidade SLC:s jordbruksflyg var lantbr. Nils Dannerup, Örsjö och Hugo Hansson, Örsjöholm. Det var höstraps och höstvete som fick sin beskärda del.

Bägge lantbrukarna tyckte naturligtvis att detta sätt att övergödsla var alldeles ypperligt utan någon risk för djupa hjulspår som fördärvar grödan. Vetet fick en giva av 110 kg per tnl medan rapsen fick en något större dos på 170 kg per tnl.

Tidigare hade SLC:s jordbruksflyg varit på Assmäsa, där ett fält på 80-90 tnl höstraps blev övergödslat med kvävegödsel, samt på Övrabyborg.

# KURSSLUT I SKURUP



Kursens enda flickor, Ulla Jönsson, Gärdslov och Anita Olsson, Grönby, tillsammans med Urban Wägert, Malmö.

Skurups lantmannaskola har haft avslutning på vinterkursen. Det var 42 elever, som i denna kurs inhämtat lärdomar under vintern, därav två kvinnliga elever. Rektor Gunnar Knutsson anförde i sitt hälsningstal att den gångna vintern hade kursverksamheten varit den mest omfattande med sammanlagt 184 elever i de olika kurserna.

## Bil krockade träd i Skurup

Två ynglingar från Skurup skadades lindrigt då de med bil natten mot måndagen totalhavererade efter Svaneholmsvägen i Skurup.

Föraren hade somnat vid ratten och bilen gick av vägen upp på hgra trottoaren. Där kolliderade fordonet våldsamt med ett träd. Bilen slog runt och blev totalförstörd. De båda ynglingarna kom

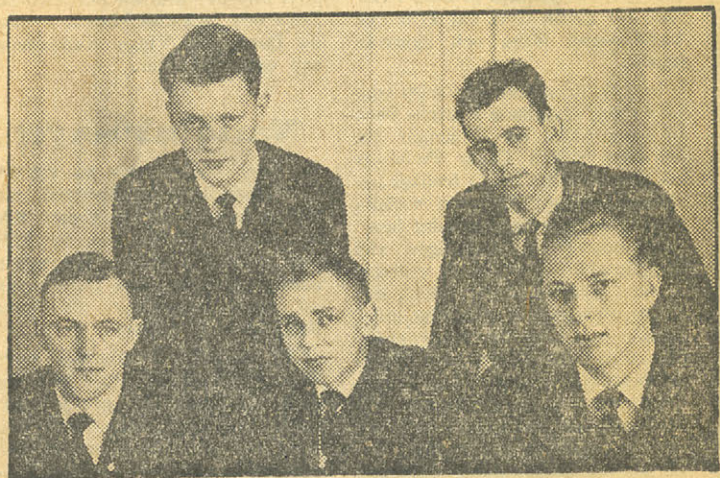
Eleverna i den nu avslutade kursen har de flesta varit från Malmöhus län. Många premier utdelades vid avslutningen av lantbrukare Teodor Mårtensson, Svenstorp till därav förtjänta elever. Elevförbundets ordförande Knut-Göran Ottosson tackade å elevernas vägnar rektor och lärare för den gedigna undervisningen. Kyrkoherde Thure Andersson, Villie, avslutade högtidligheten till vilken många föräldrar hade infunnit sig.

ändå tursamt ifrån äventyr. Ådrog sig skärskador av lit art.

*Arbetet 9/14*

*sk. D 9/14*

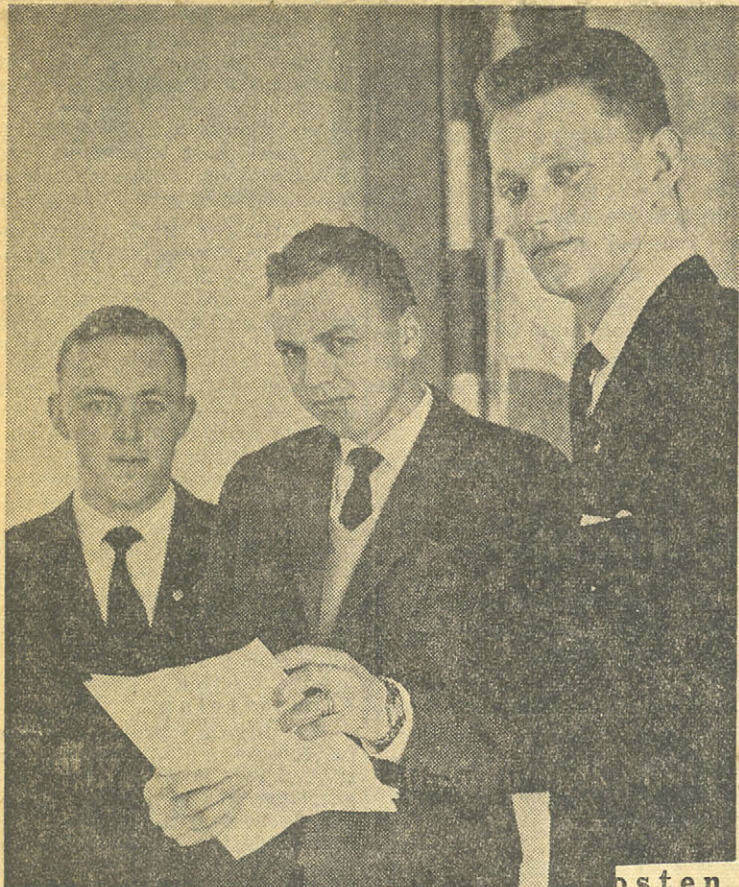
## Lantmannaskolans vinterkurs slutade med estraddiskussion



Några av de estraddiskuterande lantmannaskoleeleverna samlade kring inledaren agronom Åke Karlsson. De är fr. v. i nedre raden Rolf Östh, Anderslov, agr. Åke Karlsson, Lars G. Andersson, Skivarp, och i övre raden fr. v. Jarl Andersson, S. Åby, och Kjell E. Olsson, Hällestad.

Nog kan det väl sägas att undervisningen på Skurups lantmannaskola är effektiv. Det visade i alla fall den sextett av vinterkursens elever prov på som med liv och lust ventilerade ensileringsfrågor i en estraddiskussion som var särskilt anordnad avslutningsdagen till ära i lördags. Sammanlagt var det 42 elever, 40 manliga och 2 kvinnliga, som deltagit i vinterkursen och nu lämnar skolan.

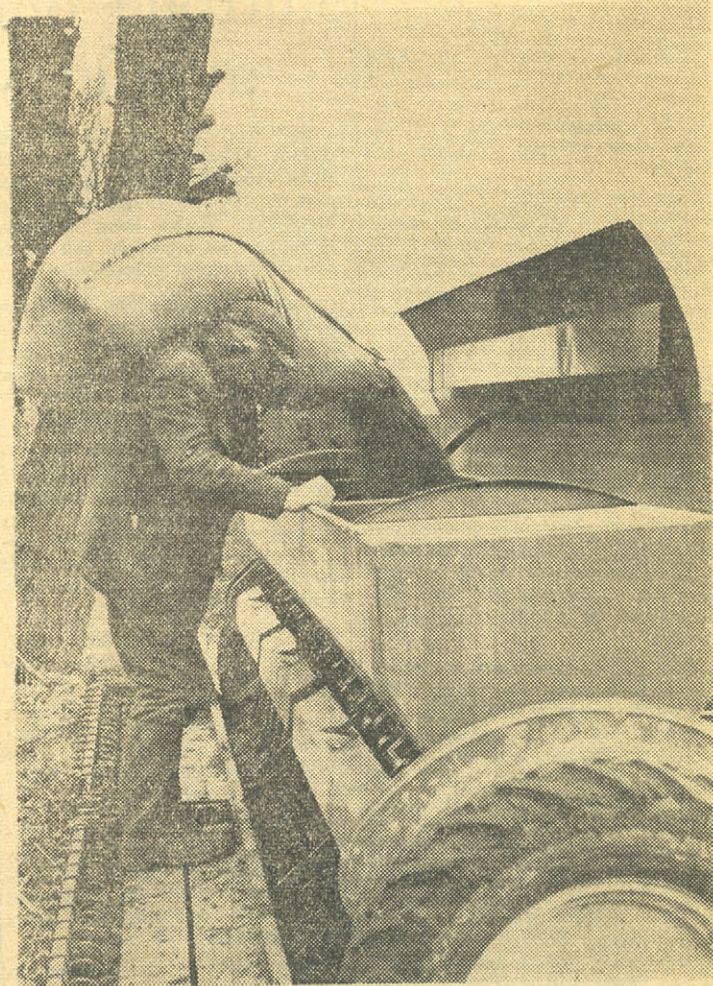
# Kursavslutning på Lantmannaskolan



Fr. v. Jarl Andersson, S. Aby, agronom Ake Karlsson  
lantmannaskolan och Rolf Östh, Anderslöv.

östen Torsdagen den 12 april 1962

*Trellabergs 9/4*



**VÅRSÄDDEN** har så sakteliga kommit i gång på Dybecks gård, ett vårtecken så gott som många andra denna kyliga tid. Lantarbetare Valter Nilsson fyller maskinen med det utsäde som en gång skall guld mogna till ögats tjuvning och magens fröjd.

*ADP*

# TV MÖTER skånevåren

• FÖRRA VECKAN var en TV-expedition från Stockholm nere och jagade den berömda Våren i Skåne. Tyvärr håller sagda vår inte riktigt tidtabellen i år. Men man får väl hoppas att expeditionen ändå hittade ett och annat vårtecken att redovisa i kvällens nummer av naturmagasinet "Just nu".

Hur som helst blir programpunkten skånst betonad, bl a skall man berätta om jakt och fiskevård i landskapet.

• BAS FÖR den skånska expeditionen var *Anders Erik Malm*, den trivsamma jägmästaren som annars oftast utforskar naturens hemligheter i sällskap med *Nils Linnman* — den sistnämnde ligger tyvärr sjuk just nu. I sitt sällskap under skånebesöket hade Malm bl a fotografen *Boris Engström*, den skicklige djurteknaren *Harald Wiberg* och naturentusiasten *Olle Thörnblom* från Hälsingborg.

• TRE DAGAR reste TV-expeditionen runt i Skåne. Bl a har man besökt kuststräckan mellan Ystad och Hörte. De vilt- och fågelrika markerna kring Börringesjön ägnades också ett speciellt studium med jägare *J. Ahman* i Börringe som sakkunnig ciceron. *Boris Engström* kunde fånga bilder av rådjur och annat vilt, och vidare fick vara med om gäddfångst u' Börringesjön.

★ TV k...  
För k...  
lämna



Tecknaren Harald Wiberg har fångat en flock råkor på blocket, och resultatet studeras med intresse av TV-fotografen Boris Engström.

Arbetet  
13/4

# Skolpoliserna fick nej i Skurups fullmäktige

Skurups kommunalfullmäktige sammanträdde under måndagskvällen, vilket gick snabbt undan. Dock föranledde två ärenden votering. Rektor H. Holmgren svarade för sammanträdesordningen.

Aldersdomshemsbyggnadskommittén fick bifall till sin begäran om att det nya ålderdomshemmet förläggas söder om länssjukhemmet. AB Bröderna Lundgrens form- och verktygsfabrik fick också rätt i köpa industritomt om 10.000 kvm till ett pris av en krona pr kvm. Folkskollärare Per Sjödin får hyra en tomt, avsedd för egnahem i kvarteret Freja, för 4 kr pr kvm.

Med anledning av kmt:s beslut om ändrade bestämmelser för lån avseende avloppsledningar beslöt fullmäktige fastställa en amorteringstid av 25 år för lån av 349.000 kr för avlopp i Södergatan och lån av 260.000 kr för avloppsanläggningar i Skurups by.

Kulturnämnden fick ett anslag på 1.600 kr för kopiering av en äldre karta. Skånes turisttrafikförening fick 50 kr. Skurups hemvärnsområde fick i enlighet med kommunalnämndens rekommendation mot begärda 1.000 kr nöja sig med 500 efter votering.

## AVSLAG FÖR SKOLPOLISER

Nästa votering gällde Skurups skolpolisers begäran om 500 krr till hjälp till en berlinresa. Även om alla förstår den betydelse som skolpolisverksamheten har, ansågs anslaget omotiverat, om jämförelse göres med annan frivillig verksamhet, även inom skolans område.

Ett yrkande av skolstyrelsens ordförande, Julius Carlsson, om bifall ställdes mot kommunalnäm-

dens avslagsyrkande. Med röster 11—10 och 2 nedlagda avgjordes frågan i enlighet med kommunalnämndens förslag.

En inköpt traktor med grävagg-regat föranledde också en stunds överläggning, då det menades att den anskaffade traktorn var för liten. Inköpet och priset, 51.800 kr, godkändes dock. Fullmäktige beslöt även teckna medlemskap i Svenska vatten- och avloppsföreningen. Årsavgiften är ca 500 kr.

Fyllnadsval efter avflyttade Stig Hansson företogs i enlighet med kommunala valberedningens förslag, som refererats i Arbetet.

## MOTIONER

Nils M. Persson motionerade om inköp av kylskåp till pensionärshemmet och högre kommunala bostadstillägg för pensionärerna. Motionen överlämnades till kommunalnämnden för vidare utredning.

Torsten Hansson lämnade motion angående konfirmationsundervisningens förläggning. Som nu är inkräktar denna på semestertiden. Ärendet överlämnades till skolstyrelsen för utredning.

Med anledning av konungens 80-årsdag hade landshövdingen i Malmöhus län i skrivelse rekommenderat att lokal insamling skulle ske till kunga-fonden. Fullmäktiges ordförande meddelade att han kallat organisationer och övriga intresserade till överläggning i ärendet tisdag kväll kl 18.30.

## Skolpoliser vaccineras



Skolpoliserna i Skurup, som skall resa till Berlin, vaccineras mot smittkoppor efter rekommendation av provinsialläkare Per-Eric Ringberg. På måndagskvällen kom reseledaren, folkskollärare Per Sjödin med sina 23 skolpoliser till läkarmottagningen. Här är det Christer Lundgren, som vaccineras av dr Ringberg, medan skolpoliskassören Rolf Stridsberg väntar på sin tur.

*Arbetet 10/4.62*

# KÄCKA "VI UNGA"-FLICKOR I GÄRDSLÖV SYR VÅRMODET



Alla är villiga att hjälpa varann och här provar fr. v. Ann-Christin Olsson, Hjärdis Berg, Kerstin Jeppsson och Gunilla Berg.

I Gärdslöv och Önnarp finns åtta stycken flickor i ålder från 12-16 år, som samlas punktligt klockan fem varje fredag. Flickorna ser längtansfullt fram mot denna dag varje vecka, ty då är det dags att börja diskutera hur den senaste finkläningen eller dräkten skall sys. Alla åtta hör till den nyligen startade "Vi unga" klubben för flickor och det är här man har så pyssliga saker att prata om som klädmode och annat som det täcka könet älskar att handskas med.

Initiativet till "Vi unga"-verksamheten i trakten tog pojkarna. De började samlas redan förra året. I början var det endast fyra pojkar med. Nu har pojkklubben svällt ut betydligt och haft det trevligare ju längre man hållit på. Naturligtvis smittade detta av sig på flickorna, som inte ville vara sämre. I februari satte man därför i gång med klubben och nu vill som sagt inte flickorna vara utan sin "syfredag".

## HÄNDIGA

Det är fantastiskt mycket flickorna hunnit med den korta tid sen klubben bildades. Vid vårt besök var diskussionen i full gång hur var och en skulle göra med sina arbeten. Några hade hunnit klippa färdigt tyget och andra höll på med att kasta över sömmar medan två hade att göra vid symaskinerna. Alla såg ut

att trivas utmärkt och tyckte det var underbart kul att själv få skapa fram sin egen klänning för att nämna något av det som höll på att sys. Naturligtvis har man möster att klippa efter, men det gäller att klippa rätt.

## DUNK I VÄVSTOL

Flickorna brukar samlas hemma hos fru Ruth Olsson i Gärdslöv och hon har enbart lovord att ge "vi unga"-flickorna. Allting går så lätt för dem, säger hon, och de behöver nästan inte alls visas tillräta. Sömnad och synad kommer att stå på programmet ännu en tid, men sen är det meningen att vi skall ägna oss åt något annat, t. ex. vävning. En intressant sysselsättning med mycket att lära.

loppsledningen från Skurups lant-hushålls- och lantmannaskola till Frideborg vid Malmö-Ystad-järnvägen vara klar. För närvarande håller köpingens grävaggregat på med sista etappen i Skurups by och sedan flyttar man upp till sista delen Flintebro-Frideborg. En del av arbetet har utlämnats på entreprenad, nämligen en tryckledning från en punkt strax söder om Bröderna Johanssons karosseriverkstad upp till Skurups kyrka. Hela avloppsaneringen beräknas kosta ca 350.000 kr.

Den sanering som man nu håller på med var helt enkelt nödvändig, säger kommunalting. B. Dalsjö vid en förfrågan. I och med att lant-hushållsskolan tas i bruk till sommaren kommer denna jämte lantmannaskolan att ha ett elevental som motsvarar ett innevärdareantal på omkring 200 personer. Detta var för stor belastning på det avloppssystem som redan fanns och därför såg man ingen annan utväg än att lägga om efter det ökade användningsbehovet.



Armerare Manfred Krull och verk-mästare Einar Mohlin ser efter så att pumpstationsbygget i Skurups by går efter ritningarna.

## SNART KLART FÖR ETAPP I

Etapp 1 utgår från Skurups blivande lant-hushållsskola och fortsätter sedan rakt i söder en bit tills ledningen viker av i väster. Just nu håller man på med de sista meterna fram till en pumpstation, som förlagts strax söder om Bröderna Johanssons karosseriverkstad i Skurups by. De sista 70 meterna har köpingen måst leja en större grävmaskin för, då köpingens eget grävaggregat inte klarar av att gräva till det djup som ledningen kommer att ligga på genom marklutningen. Det blir inte enbart de båda skolorna som kommer att dra nytta av etapp 1 utan detta betjänar även en del fastigheter som ligger utmed ledningen väg.

## TRYCKLEDNING FÖR STOPP

Etapp 2 kommer att bli tryckledning och omfatta en sträcka av 530 m. Lutningsförhållandena på denna sträcka är sådana att självdrinning är omöjlig. För den skull har pumpstation byggts strax söder om Bröderna Johanssons karosseriverkstad och avloppsvattnet går således under tryck upp till Skurups kyrka. Denna ledning kan givetvis inte betjäna de fastigheter som ligger utmed dess väg och därför skall en annan ledning läggas parallellt med tryckledningen, men med vattnet rinnande i motsatt riktning, så att det samlas upp vid pumpstationen. Därefter tryckes det vidare tillsammans med det övriga vattnet fram till Skurups kyrka. Här tar en förut befintlig ledning vid, varefter vattnet självdrinner ner till ett öppet dike vid Flintebro.

## KÖPINGEN BYGGER ETAPP III

Etapp 3 börjar vid Flintebro och detta arbete går i köpingens regi. Det öppna dike som finnes här kommer att igenläggas med 60 cm betongkulvert. En tidigare täckt del av Flintebrodicket, som mynnar ut vid Frideborg kommer att läggas om.

17/9

17/9-62



Den här stolte, unge mannen heter Jan Knutsson, är tre år gammal och bor i skurup. Och han har all anledning att sträcka på sig — se bara vilka vackra påskliljor han lyckats driva fram till påsk. Ett tag höll ju den efterhängsna vintern på att sätta "p" för all blomsterfägring till påskhögtiden, men nu ser det betydligt bättre ut.

19/4-62 J.K.





Reliefbilden av Ola Hansson placerad på en atrapp invid Rustgården i Hönsinge. Det är bankdirektör Karl Larsson och byggmästare Anders Göransson som svarar för "hängningen".

## Ola Hansson-minnesstenen invigs vid Svaneholmstinget

Det initiativ som togs den 12 november 1960 — 100-årsdagen av skalden Ola Hanssons födelse — för resande av en minnessten invid hans födelsehem, Rustgården i Hönsinge, blir nu ganska snart förverkligat. Fundamentet är gjutet, planeringen av platsen där stenen skall stå pågår som bäst och den 30 juni i år är det bestämt att minnesstenen skall avtäckas.

Den speciella Ola Hansson-kommittén inom Vemmenhögs härads fornminnes- och hembygdsförening har varit samlad på Rustgården för att ta definitiv ställning till arrangemangen. Den lilla trekanten vid infarten till gården och intill stora landsvägen Malmö-Ystad håller just på att planeras. Ett rejält skänstengärde uppförs som avgränsning mot gårdsplanen och betongfundamentet som minnesstenen skall vila på har gjutits, allt i byggnadsfirman Göranssons, Anderslöv, regi.

på samma sätt som dem på vilka milstenarna vilar längs de skånska vägarna.

Sedan ett tidsschema uppgjorts för arbetet enades kommitterade om att minnesstenen skall invigas lördagen den 30 juni. Det blir i anslutning

(Forts. sista sidan)

Konstnären Ivar Alenius-Björk är också färdig med sin porträttre relief, vilken placerades på en atrapp av stenen, så att man fick en god föreställning om hur det hela kommer att se ut i färdigt skick. Redan nu kan det fastslås, att Ivar Alenius-Björk lyckats utomordentligt med sitt Ola Hansson-porträtt, som utarbetats med kraft och inlevelse samt en välgörande enkelhet i linjerna. Det blev en spontan applåd och hjärtliga handskakningar från kommitterades sida.

Nu kommer närmast "himlastenen", som skall bära reliefen, att armeras och transporteras från Vemmenhögsbankens gård i Anderslöv, där den ligger, till Rustgården. Där kommer den att stå på en sockel, uppbyggd

*af 21/4*

# OLA HANSSONS MINNESSTEN invigs vid Svaneholmstinget

Minnesstenen över skalden Ola Hansson kommer att invigas lördagen den 30 juni i anslutning till årets Svaneholmsting. Planeringsarbetet invid Rustgården i Hönsinge, där stenen skall resas, pågår nu för fullt. Ett ättskänst stengärde har lagts som en avgränsning mot själva gårdsplanen och minnesstenen kommer att vila på ett stenröse enligt modell av dem, varpå milstenarna vilar.

Den speciella Ola Hansson-kommittén inom Vemmenhögs härads fornminnes- och hembygdsförening har i dagarna varit samlad på Rustgården för att göra upp arbets- och tidsschemat, och därvid enades man om att fastställa invigningsdatum till den 30 juni, dagen innan det traditionella Svaneholmstinget. Konstnären Ivar Alenius-Björk har nu porträttreliefen av Ola Hansson färdig och har tydligen lyckats utmärkt. Kraft,

enkelhet men ändå plastisk mjukhet karakteriserar porträttet. Konstnären har även inbjudits att jämte en skånsk målare utställa på Svaneholm i sommar.

Insamlingen till Ola Hansson-minnesstenen har fått många vackra bidrag, men ännu mer pengar behövs, och bidrag kan alltjämt insättas på Hembygdsföreningens postgiro 163848 Skurup, men märk då talongen "Ola Hansson-insamlingen".



Fr. v. redaktör Orvar Nilsson, Ystad, byggmästare Anders Göransson, Anderslöv, som har hand om arbetena, ingenjör Nils Erik Brink, Skurup, bankdirektör Karl Larsson, Anderslöv, och direktör Lars M. Hansson, Skurup.

21/4 - 62 J. A.

## Minnessten reses för Ola Hansson

Minnesstenen över skalden Ola Hansson kommer att invigas den 30 juni i anslutning till årets Svaneholmsting. Planeringsarbetet invid Rustgården i Hönsinge, där stenen skall renas, pågår nu för fullt. Ett ättskänst stengärde har lagts som en avgränsning mot själva gårdsplanen och minnesstenen kommer att vila på ett stenröse enligt modell av dem, varpå milstenarna vilar.

Den speciella Ola Hansson-kommittén inom Vemmenhögs härads fornminnes- och hembygdsförening har i dagarna varit samlad på Rustgården för att göra upp arbets- och tidsschemat, och därvid enades man om att fastställa invigningsdatum till den 30 juni, dagen innan det traditionella Svaneholmstinget. Konstnären Ivar Alenius-



Björk har nu porträttreliefen av Ola Hansson färdig och har tydligen lyckats utmärkt. Kraft, enkelhet men ändå plastisk mjukhet karakteriserar porträttet. Konstnären har även inbjudits att jämte en skånsk målare utställa på Svaneholm i sommar.

Insamlingen till Ola Hansson-minnesstenen har fått många vackra bidrag, men ännu mer pengar behövs, och bidrag kan alltjämt insättas på Hembygdsföreningens postgiro 163848 Skurup, men märk då talongen "Ola Hansson-insamlingen".

ordbelet 21/4-62



## Storgädda på pärlemodrag Simrishamnsöring på 6 kilo



INGVAR DAHLBERG, Skurup — välkänd sportfiskare — tog upp den här granna 7-kilosgäddan i Svaneholmsjön för några dagar sedan.

Dagarna före påsk plockade många säsongssportfiskare fram sina fiskedon för en värrengöring. En del upptäckte, att rullen rostade under vintern. Man hade ju glömt torka av den ordentligt innan den åkte in i skrubben efter det sista höstfisket i fjor. En del visste att allting var okay, att det bara var att plocka isär rullen, torka av överskottsfettet, sätta samman den igen och ge sej iväg. Några upptäckte att krokarna på dragen och pilkarna hade rostade och blivit oskarpa. Förmodligen kom åtskilliga fiskar undan sitt öde tack vare det. Men de förståndiga glömde säkert inte attfå till krokspetsarna...

Påskhelgen utgör årets sportfiskepremiär för många, många sportfiskare. Torsdagen före påsk kunde ni läsa sportfiske här i Skånska Dagbladet på en så ovanlig plats som sidan 2. Där fanns en uppställning över de skånska sjöar där ni kan kortfiska. Har ni tidningen kvar, så passa på att klippa ut artikeln. Man vet ju aldrig var bilen rullar...

★ ★ ★

Vi ska berätta om ett par lyckade fiskafängen. Det första svarade Ingvar Dahlberg, Skurup för. Han kommer varje år med trevliga små brev om sitt sportfiske och den här gången var det en gäddhona på 7

kilo som fick skatta sitt oförstånd att hugga på Dahlbergs frestande bete med livet. Det var ett pärlemordrag som gjorde susen och efter en vild kamp för att slita sej loss fick gäddan till slut kapitulera.

★

Svaneholmsjön — där fångsten skedde — är en fiskrik sjö, men just vid denna tiden kan det vara lite vanskligt att locka gäddorna till hugg. Det är ju lektid och under de bestyren tittar honorna betydligt mera uppmärksamt efter sina mindre hanpartners än efter aldrig så frestande drag.

★

Nu kan det dock hända att draget, wobbler eller vad det nu kan

vara, hamnar mitt framför nosen på gäddan. Då sker inte hugget av lust, utan snarare reflexmässigt. Gäddan blir helt enkelt irriterad på det lilla betet. Är det en spinare, eller ett skeddrag så är det ljudet som lockar till hugg, är det en wobbler, så må den vara hur fisklik som helst om den kommer på lite avstånd. Det blir inget hugg ändå, men stryker den tätt intill gäddan, så blir det ett hugg i ilskan...

★

Dessa reflektioner lite vid sidan om Ingvar Dahlbergs fångst. Ty även om gäddan inte är huggpig just nu, så fångas det många påskgäddor. Av ovan nämnda orsaker.

25/4 - 62

## HUSMÖDRARNA I SKURUP FICK PROVA SKOLBARNENS MATSEDEL



Lokalfrågan för skolbispisningen i Skurup diskuteras här av fr. v. föräldraföreningens ordf. agr. Alf Bjelke-Holterman, konsulent fru Ulla Florin, skolöverstyrelsen, Stockholm, arkitekt Fritz Österlin, Lund, och skolstyrelsens ordf. Julius Carlsson.

Ett fint tillfälle fick i går medlemmarna vid Skurups husmodersförening genom att avsmaka en del av de livsmedel som Scan och Felix hade ställt ut i Skurups folkskola. Dessutom bjöds det på film samt fina tillfällen att studera och ta del av matlagningsrecept, som firmorna lämnade ut.

Utställningen hade emellertid inte endast tillkommit för husmodersföreningens del utan den hade arrangerats även till den sammankomst som föräldraföreningen för Skurupsskolorna höll lite senare angående den kommande skolbispisningen.

Trots denna gratischans att bli informerad om god mat var det endast ett fåtal deltagare som mött upp. En mycket svår konkurrent hade man i det fina vårvädret med verklig rekordvärme. En särskild eloge fick emellertid de skolflickor som kommit tillstädes trots påsklovet av fru Ruth Cristians som hälsade de närvarande välkomna. Därefter tog

konsulent fru Malin Ankar-Zandén fatt och man satte omedelbart igång med filmföreläsning av alla de produkter som Felix har att erbjuda. Därefter blev det avsmakning av en tillagad rätt som bestod av brunkål, potatismos och små köttbullar. Alla var överens om att det var härligt. Sist på programmet stod förhandlingar varvid bl. a. behandlades den tillänkta vårutflykten till Danmark den 10 maj.

Man beslöt att färden skall ske i buss via Dragör, Fredrikssund Jägerspris slott, Roskilde och Köpenhamn.

I stort kan det väl sägas att skurupsborna är positivt inställda till bispisning av barnen i skolorna. Frågan har länge varit föremål för utredning av en tillsatt kommitté men vid gårdagens föräldraföreningsårsmöte i Skurups folkskola gavs även tillfälle för barnens föräldrar att säga sin mening om saken.

Intresset var stort och ett hundratal var närvarande för att åhöra den utredning som skolöverstyrelsens konsulent, fru Ulla Florin, delgav om skolbispisning.

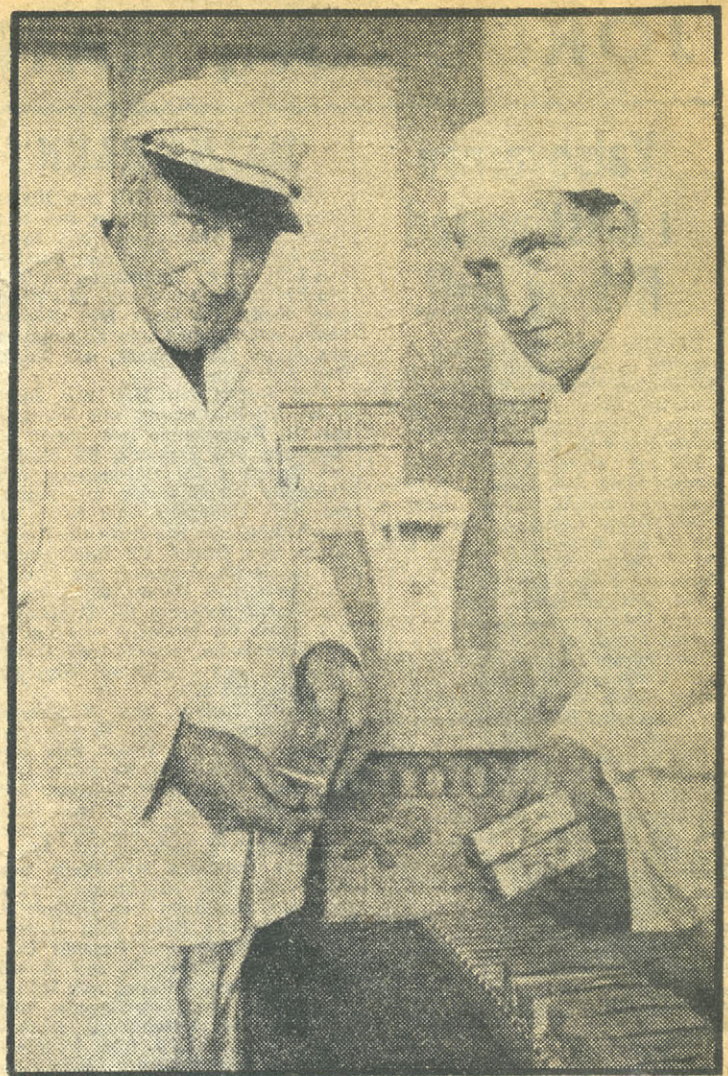
Diskussionsinläggen efter anfördet var många och även om åsikterna var en aning delade så ansåg man att behov fanns.

Konsulent Florin började sitt anförande med att redogöra för skolmåltidsverksamheten i landet från starten 1946. Denna var i början av blygsam omfattning men har under årens lopp växt betydligt och f. n. är det 855.000 skolbarn som bispisas dagligen i skolorna. Anmärkningsvärt är att Skåne minst utnyttjar denna form av service. Vad som utgör bakgrunden till detta kunde inte fru Florin yttra sig om.

Kostnaderna för skolbispisningen är emellertid ganska blygsamma och rör sig f. n. om 1,15 kr. per elev och dag. På senare tid har en omfattande undersökning varit i gång för att rationalisera skolbispisningen. Resultatet har inte låtit vänta på sig och en del förbättringar har gjorts för att få ner kostnaderna. Man går bl. a. in för att djupfrys de tillverkade portionerna och levererar dem till utspisningslokalerna i engångsförpackningar. Detta har visat sig vara en väg värd att bygga vidare på och förenklar i hög grad utrustningen i serveringsköken på matplatserna, framhöll fru Florin.

I den diskussion som följde efteråt kom bl. a. frågan upp om det inte gick att ordna med smörgåsbispisning med samma system som man tillämpar i Danmark. Enligt fru Florin går inte detta i Sverige på grund av att vi inte har den kvaliteten på bröd som fordras för denna form av utspisning. Några påyrkade att det gäller att lösa frågan ekonomiskt riktigt för att inte skattebetalarna blir ytterligare betungade. Rektor Eiderbrandt ansåg frågan vara i hög-

26/4-62



Långa rader av Rydsgårdssmör kommer ut färdigpaketerat från paketeringsapparaten, som här visas upp av fr. v. mejeriföreståndare Fritiof Nilsson och smörmejerist Erik Fredriksson.

## RYDSGÅRDSMEJERIET ANRIKT MEN OMDANING KAN SKYMTAS

Ett mejeri med gamla anor är Rydsgårds mejeri. Redan år 1920 inköptes mejeriet av den då nybildade Rydsgårdsortens mejeriförening. Byggnaderna är än i dag kvar i sitt ursprungliga skick, med det undantaget att en försäljningslokal ordnats för försäljning av mejeriprodukterna. Föreståndare är sedan många år tillbaka mejerist Fritiof Nilsson och han har gjort sig känd som en skicklig man inom sitt område.

Särskilt när det gäller smörtillverkningen ligger Rydsgårdsmejeriet väl framme och har vid smördemonstrationer och utställningar nått fram till framträdande placeringar för den goda kvaliteten.

### STATUS QUO

När det gäller antalet mjölkleverantörer så håller dessa sig vid status quo. Det är inga större förändringar som skett på det området säger föreståndare Nilsson. Visserligen har en del gårdar följt den moderna tidsandan och gått över till kreaturslös drift. Samtidigt har emellertid mjölkavkastningen förbättrats inom djurbesättningarna och detta har lett till att mängden levererad mjölk för år ökat än minskat. För närvarande tar mejeriet emot 13-15.000 kg mjölk dagligen.

håll har emellertid fusionsbildningar ägt rum och det troliga är väl att även Rydsgårds mejeri en gång i framtiden kommer att slås till större enheter. I så fall blir det nuvarande lokalerna överflödiga. Mejeriföreningen kommer att hålla sin årsstämma i början på nästa månad och det är mycket troligt att en sammanslagning kommer upp till diskussion. Den moderna tidsandan kräver omdaningar, men annars trivs mejeriföreståndare Nilsson ypperligt i Rydsgård och vill helst fortsätta där en tid ännu.



Valter Kensmar, Skurup, och Bror Sjöstedt, Anderslöv, klefar bruk i fogarna.

18/4-02

# Konfirmandträff i Slimminge



1912 års Slimmingekonfirmander tillsammans med komminister Stig Muhrgren i Slimminge kyrka.

Konfirmandträff var det i söndags i Slimminge kyrka med 1912-års konfirmander. Det var således 50 år efter konfirmationen som sammanlagt 16 st hade mött upp till träffen. Redan för tio år sedan var det meningen att man skulle samlats, men den gången blev det inte så. Söndagens träff blev dock både minnesrik och högtidlig.

Det var endast en ringa del av konfirmanderna som kunde vara med. Den gången när konfirmationen ägde rum var man sammanlagt 45 st konfirmander, men under årens lopp har 15 avlidit. Av de som fortfarande är kvar i livet har en del flyttat ganska långt från hemförsamlingen, några till utlandet och därför hade 13 inte kunnat närvara.

Konfirmationsträffen började med att de som mött upp samlades vid kyrkoherde Karl E. Rignells grav på Everlövs kyrkogård och nedlade en krans. Kyrkoherde Rignell var konfirmandlärare för de jubilerande konfirmanderna. Efter kransnedläggningen samlades man till högmässan i Slimminge kyrka och övervar nattvardsgången, som leddes av komminister Stig Muhrgren, Slimminge.

Därefter samlades man till gemensam middag på Nya Pensionatet i Skurup, där kyrkomusiker Hanna Leion underhöll med pianomusik.

Det har varit litet svårigheter att samla ihop alla till konfirmandträffen säger fru Selma Nilsson, som var en av dem som tog initiativ till träffen. Men med litet detektivarbete så lyckades det spåra upp de flesta och alla var glada att åter få se varandra efter så pass många år. Gladast var kanske hr Julius Olsson, Haglösa som organiserat träffen och varit sammankallande. De närvarande var Birger Andreasson, Kvarnby, Helmuth Alfredsson, Blentarp, Frans Andersson, Hälsingborg, Anton Bergkvist, Steneberget, Edvin Nilsson, Lindhult, Julius Olsson, Haglösa, Sven-Oskar Persson, Bjärlöv, Olga Bengtsson-Nilsson, Lund-Anna Hansson-Blomdahl, Sandåkra, Selma Hansson-Nilsson, Slimmingeby, Klara Kristoffersson, Gislöv, Anna Liljekvist-Hansson, Lilla Gydar, Elin Larsson-Johansson, Falsterbo, Emma Lorentzon-Nilsson, Skurup, Alma Olofsson-Bengtsson, Saritslöv och Sigrid Sjöbäck-Ehnberg, Skivarp.

*Stig Muhrgren 18/4*  
*XXXXX*



## AVSLUTAD VINTERKURS VID FOLKHÖGSKOLAN I SKURUP

Under sedvanliga ritualer hölls under torsdagen avslutning av vinterkursen på Folkhögskolan. Årets kurs var den 74:e i ordningen och sammanlagt har 110 elever deltagit i de olika kurserna. Avslutningsdagen började med förhör varefter följde gymnastikuppvisning av såväl kvinnliga som manliga elever under ledning av fanjunkare Axel Lindelöv. Därefter blev det sångstund, premieutdelning och tal av rektor, skolstyrelseordf. samt elevkårens ordf. innan det hela slutade med gemensam måltid.

Liksom alltid har elevernas ambition och studiebegäring även detta år varit mångskiftande, nämnde rektor Stig Lundgren i ett anförande riktat till de avgående ele-

verna. Rektorn gav sina elever samma goda betyg som tidigare kurser.

### FOLKHÖGSKOLA FÖRALDRAD?

Det var inga ljusa framtidsutsikter, som landtingsman Ingvar Andersson, Svenstorp, hade att förtälja i sitt tal till lärare, personal och elever. Den fortsatta folkhögskoleverksamheten i vårt land hänger i luften och ingen vet riktigt vad det kommer att bli av denna undervisningsform, nämnde han bl.a. Det kan bli många avslutningar vid Skurups folkhögskola till, men det kan också bli få innan folkhögskoleundervisningen försvinner. Talaren hoppades emellertid att det skulle lyckas att skapa en framtid för folkhögskolan även i fortsättningen.

### PREMIER

Även det gångna året har folkhögskolan haft förlängd vinterkurs, omfattande 30 veckor. Den förlängda formen vinner alltmer terräng genom ökade krav på undervisningen och till nästa år blir det endast en folkhögskola som kommer att fortsätta med kort vinterkurs. Statlig studiehjälp har under året utgått med 82.288 kr.

Följande elever erhöll premier, nämligen Maj Nilsson, Flyinge (Malmöhus läns egnahemsför. stip.fond), Anna-Lisa Borgvad, Hälsingborg (Malmöhus läns egnahemsför. stip.fond), Olof Karlsson, Sköldinge (Malmöhus läns egnahemsför. stip.fond), Margareta Nordgaard, Lilla Beddinge, (Skurups sparbanks stip.), Eva Olsson, Lyngby (Skurups sparbanks stip.), Henny Persson, Genarp (Skurups sparbanks stip.), Gunnar Nilsson, Hamnehög (Ö. Skånes andelslakteriför.), Åke Willy Nilsson, Ystad (Elevkårens stip.), Bertil Andersson, Kvarnby (Per Olsson Toftebos stip.). Bokpremier utdelades till Gunnel Johansson, V. Torp, Jan Johansson, Malmö, Anders Ohlsson, Borrbj, Ingall Rahm, Vollsjo, Maj-Lis Bengtsson, Alstad, Anne-Marie Jönsson, Slimminge, Ingrid Jönsson, Stångby, Agneta Larsson, Lillhagen, Anne-Marie Persson, Blentarp, Torsten Persson, Alstad, Mikko Ronkainen, Vinslöv, Lisbeth Rosenqvist, Malmö, Gunvor Gren, Börtinge, Nils Åke Hansson, Vitaby, Öie Karjahärm, Borås o. Per-Göran Pernryd, Malmö.

Dessutom delades ut truppermärke i gymnastik till de manliga och kvinnliga deltagarna. Märkena utdelades av respektive ledare nämligen fanjunkare Axel Lindelöv och fil. mag. Mirja Malmberg. Flitpremium tilldelades Mikko Ronkainen, Vinslöv ur Nils Hanssons stipendiefond.



Rektor Stig Lundgren tackar här pojkarnas gymnastikledare Axel Lindelöv för fin uppvisning.

### SPÄNST TROTS ALDER

Elevkårens ordf. Bertil Andersson, Kvarnby, riktade till sist ett tack till rektorsparet, övriga lärare och personal vid Skurups folkhögskola. Han vände sig också särskilt till fanjunkare Axel Lindelöv, som trots sin höga ålder, 86 år, lett gymnastiken till det resultat som eleverna visade prov på i sin uppvisning. Det var 56:e årskursen som fanj. Lindelöv undervisat i gymnastik och han är för närvarande den äldste i tjänst varande gymnastikläraren. Trost sin höga ålder har fanjunkare Lindelöv ingen tanke på att sluta än, han trivs ibland ungdom och enligt hans egen utsago hjälper detta honom att behålla vitaliteten. En annan som gjort sig omtyckt bland eleverna är vaktmästare Tage Karlsson som gärna hjälper eleverna när det är något extra de vill ha gjort. Även husmodern Kersti Harrysson, som kommer att flytta i juli, blev avtackad. Alla lärare och personal uppvaktades med blommor från eleverna.

20/4-62

Gul råghalm lyser som renaste guld från taket på boningslängan till lantbr. Sigfrid Hanssons gård i Önnarp. En av de sista hantverkarna på sitt gebit håller nämligen i dagarna på att ge den vackra skånska 1800-talsbyggnaden en ny takskrud. Hans namn är Albin Eborn och han bär den numera ovanliga titeln "tackäckare". Ett prydligt arbete presterar han, men så har han också hållit på med sitt yrke ända sen 1920.

Byggnaden som håller på att kläs med nytt takmaterial är en av de mest karakteristiska för gammal skånsk byggnadsstil. Gammalt korsvirke ligger i väggarna och formen är den långsmala typen med små tevliga fönster. Den har också gamla anor ända sen början av 1800-talet och det är först på senare år som byggnaden restaurerats och moderniserats invändigt. Ursprungligen låg gården längre nere i Önnarps by, men blev sedermera flyttad till sin nuvarande plats. Det mesta av vad som fanns av byggnaderna nere i byn blev använt vid återuppbyggnaden på den nuvarande platsen.

#### KULTURELLT VÄRDE

Gårdens ägare, lantbr. Sigfrid Hansson, träffas inte vid besöket. Det är mitt uppe i vårbrådskan och jorden kräver sin skötsel. Men hans fru Ragnhild vet att berätta i stället. Hon har sinne för det kulturella och tycker gärna att gården skall behålla sin gamla karaktär i fyrlängestil med inkörsport till gårdsplanen. Det ger något rofyllt skånskt över det hela. Många rariteter fanns kvar när vi flyttade hit, berättar hon, och särskilt i boningslängan gick

mycket till Svaneholms museum när vi restaurerade denna.

#### SVART FÅ TAKMATERIAL

Numera är det endast boningslängan som är klädd med råghalm. På de andra byggnaderna har lagts annat mera beständigt takmaterial i eternit. Trots att det således endast är en byggnad, som numera behöver kläs med halm är det ganska svårt att få material till denna. Förr lät man råghalmen gå genom särskilda tröskverk om den skulle användas till takbeklädnad. På så vis kunde

man rädda kärnskorde också. Dessa tröskverk gagnas tyvärr inte numera och följaktligen måste man numera bilda kärna för att få god kvalitet på strået. Ett parti sådan halm lyckades dock lantbr. Hansson skaffa, men det räcker tyvärr inte mer än halva taket. Till nästa år skall den andra takhalvan repareras och då är det meningen att taktäckningsmaterialet skall odlas på den egna gården för att man skall vara säker på att få halm.

A. A.-n.

## HÄRADSDRÄKTSINVIGNING VID KYRKSÖNDAG I SLIMMINGE KYRKA



De nio SLKF-damerna församlade framför trappan till församlingshemmet i sina nyinvigda häradsdräkter.

En högtidlig kyrksöndag hade i går Slimminge SLKF-avd. i Slimminge kyrka då nio av avdelningens medlemmar samtidigt passade på att inviga sina nya häradsdräkter i kyrkan. Denna var i det närmaste fullsatt när gudstjänsten tog sin början och en stor del av de övriga kvinnliga närvarande hade också skrudad sig i häradsdräkter.

Arbetet på dräkterna påbörjades redan före jul och sammanlagt tio dagar har man varit samlad till arbetsmöte. Ledarinnan för kursen har varit fru Sigrid Andersson, Börringe och de medverkande i kursen som skaffat sig nya dräkter är SLKF-damerna Ebba Andersson, Ebba Magnusson, Ingeborg Olsson, Margit Johansson, Ruth Zauer, Agnes Akesson, Elsa Akesson, Karolina Larsson och studieledaren Elma Malmgren.

drädräkterna i koret, där de bildade en vacker och färggrann halvsluten cirkel. Med några ord invigde komminister Muhrgren de nya dräkterna, där han betonade att den gamla traditionen, att bygdens folk möter upp i häradsdräkter åter börjar göra sig märkbar. Det är ganska naturligt yttrade han vidare, att Slimminge vill föra denna tradition vidare, emedan församlingen ligger i en rik jordbruksbygd med stark samhörighet från gamla släkter.

Ceremonien i Slimminge kyrka började med gudstjänst och predikan av komminister Stig Muhrgren i Slimminge. Efter posthördet följde två fanbärare upp för kyrkgången med svenska SLKF:s fana. Därefter samlades samtliga innehavarna av de nya häradsdräkterna. Sist bad komministern "de nyinvigda", att minnas stunden när de första gången bar upp sina dräkter i Slimminge kyrka. Därefter tågade man i procession till församlingshemmet, där det blev kyrkkaffe samt föredrag av Charlotta Weibull, Akarp om sin käraste hobby som gjort henne riksbekant, nämligen förfärdigandet av dockor i vackra dräkter. A. A.-n.

30/11



# ”Hejsan töser!”

— Hejsan töser, ropar en pigg nätt liten gumma på 75 vårar och gör entré bland nio medelålders SLKF-damer i Slimminge. Samma glada hälsning tillbaka och hjärtliga handskakningar samt klapp på ryggen.

Det är kursledarinnan för häradsdräktssömnad fru Sigrid Andersson, Börringe, som möts med dessa hjärtliga ovationer och som vittnar om hennes popularitet. Hon kommer för att inspektera sina elever i församlingshemmet dagen innan den högtidliga invigningen av häradsdräkterna i kyrkan.

## EN STOR DAG

Det är en stor dag för fru Andersson, när hon ser sina elever i de färdigsydda dräkterna vid den högtidliga invigningen, som alltid äger rum i kyrkan. Hon bedöms allmänt som experten när det gäller att sy häradsdräkter och är alltid flitigt anlitad runt om i bygderna. Den rätta blicken har hon, när det gäller dräkternas snitt och utstyrel oavsett vilket häradsdräkten representerar.

## UPPAT IGEN

Den gamla kära seden med häradsdräkter vid högtidliga tillfällen höll ett tag på att dö rent ut, omtalar fru Andersson. Nu blommar den gamla traditionen åter upp och de senaste åren är det många runt om i bygderna som låtit förfärdiga häradsdräkter. Fru Andersson har på sistone lett kurser i häradsdräktssömnad bl. a. i S. Åby, Klagetorp, Börringe och Slimminge. En sak är fru Andersson särskilt noga på när det gäller dräkten och det är snittet. Detta skall vara per-



Fru Sigrid Andersson i en av de tre häradsdräkter hon har i sin ägo.

fekt och direkt kopiering av den modell som varje härad föreskriver. Färgerna däremot är mera en bedömnings sak, tycker hon, och glada färger gör dräkten vacker.

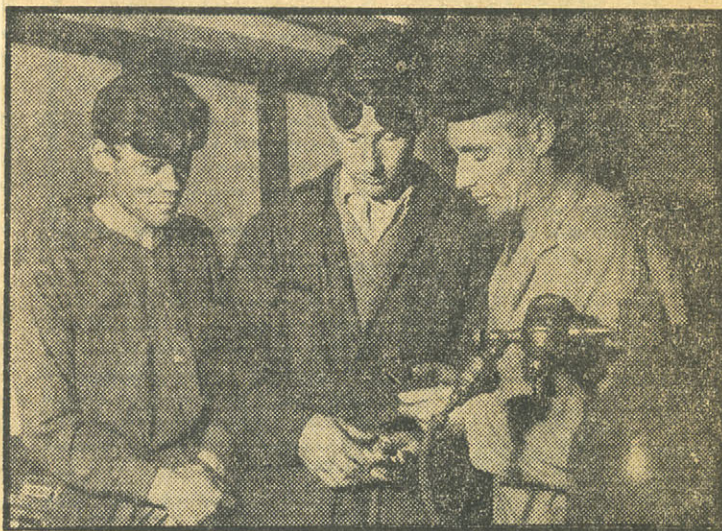
## ÄLDSTA KUNDEN

En god vän har fru Andersson i Ann-Charlotte Weibull från Akarp. Valkänd för sina dockor, men även för sina hemslöjdsalster i affären i Malmö. Fru Andersson kan skryta med att vara äldsta kunden i fru Weibulls hemslöjdsaffär. Redan 1904 började hon som 16-åring att göra sina inköp, delvis beroende på sin läggning för sömmerskeyrket. Hon blev sedermera sömmerska och praktiserade sitt yrke några år i Köpenhamn innan hon gifte sig och flyttade till Börringe och blev bofast.

A. A.—n.



## Svetsningskursen fullsatt på Skurups lantmannaskola



De första instruktionerna erhåller här fr. v. Henry Edman, St. Råby, Lund, och Ulf Bramstorp, Dalköpinge, av instruktör Lars Sandkvist.

Både lantbrukare och lantbrukarungdom samt övriga anställda inom jordbruket deltagar i den el- och gassvetskurs, som tog sin början i går på Skurups lantmannaskola. Antalet deltagare är 14 st. och kursen kan därför sägas vara fullsatt. Den är nämligen maximerad till detta antal för att alla eleverna skall få tillgång till de svetsaggregat som finns på skolan.

30/4-62

8/5